

doc
CA1
EA
74I51
EXF

M
. b2408454(E)
. b2408466(F)

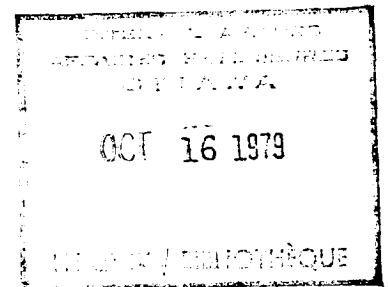


INDEX

OF

ADMINISTRATIVE MANUALS

SEPTEMBER, 1974



DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS

FOREWORD

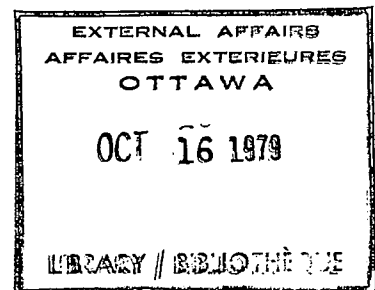
This composite index has been prepared to increase the usefulness of the departmental manuals. Where there is uncertainty as to which manual to refer to for guidance on a specific subject, the index should prove a valuable management tool.

As in the 1971 edition, the aim has been to strike a balance between under- and over-indexing. Users are invited to submit comments or suggestions for improvement based on their experience with the index.

Posts and Divisions may obtain additional copies of the index from Administrative Publications Section (ACSA).

Central Services Division

NON - CIRCULATING /
CONSULTER SUR PLACE



1 September 74

43-261-367

INDEX TO ADMINISTRATIVE MANUALS

CI - Manual of Consular Instructions
 FM - Manual of Financial Management
 MM - Manual of Materiel Management
 PA - Manual of Post Administration
 PM - Manual of Property Management
 Proc - Manual of Procedures
 Regs - Manual of Regulations
 Regs-S3 - Supplement 3 to the Manual of Regulations
 (Foreign Service Directives)
 SI - Manual of Security Instructions

Subject	Manual and Reference
Abandonment of position.....	Regs 6.49
Abbreviations, telegraphic instructions.....	PA 1.3.3.6.4 Proc 1.3.1.7
overflight.....	PA Ch.4 Anx.F
standard.....	Proc Ch.1 Anx.A PA Ch.1 Anx.C
Accelerated increases.....	Regs 6.18
Access to equipment rooms.....	PM 22.4
Accidents	
aircraft.....	CI 3.10.2
Canadians abroad.....	CI 3.6
motor vehicles.....	MM MMD 10
travel status.....	Regs 4.5.6
Accommodation.....	Regs S3 FSD 25
charge, official residence.....	Regs 1.15.01 to 1.15.03
headquarters area.....	Regs Ch.4 Anx.B
extended period travel status.....	Regs 4.4.7
policy, scales, standards.....	PM 7.16
scale comparison.....	PM Ch.7 Anx.B
scales.....	PM 7.16, Ch.7 Anx.C
standards.....	PM 7.16
travel.....	Regs 4.4.1
Accountable advances.....	Regs S3 FSD 4
hospitality.....	Regs 10.2
travel.....	Regs 4.6.1
Accounting, materiel assets.....	MM MMD 8
Accounts - see bank accounts	
Acquisitions	
books.....	PA 5.2, 5.3
materiel and services.....	MM MMD 5
motor vehicles.....	MM MMD 10
Action Request Form.....	Proc 1.2.2
Active "R" Circular Documents.....	PA Ch.3 Anx.B
Admission, heads, consular posts.....	CI 1.4.2
Admission to Canada	
accountancy students.....	CI 6.92.2
allied forces members.....	CI 6.41.2
Canada Council Scholarships/ Fellowships.....	CI 6.96
A.I.D. program.....	CI 6.93
clergymen, non-immigrant.....	CI 6.41.5
exchange students, U.S.A.....	CI 6.93

Sujet	Référence
étudiants en comptabilité.....	IC 6.92.2
immigrants.....	IC 6.1 à 6.29
internes en médecine et infirmières.....	IC 6.92.1
Iraniens (restrictions à l'émigration).....	IC 6.22
marins et hommes d'équipage.....	IC 6.41.10
membres des forces alliées.....	IC 6.41.2
non-immigrants.....	IC 6.30
parents nommément désignés.....	IC 6.13
personnes à charge parrainées.....	IC 6.11
personnes en transit.....	IC 6.41.4
personnes qui suivent des cours de courte durée.....	IC 6.92.4
personnes sous garde ou escorte.....	IC 6.41.12
prêtres, ministres du culte (non- immigrants).....	IC 6.41.5
programmes de l'agence américaine AID....	IC 6.93
réfugiés.....	IC 6.21
représentants de gouvernements étrangers.	IC 6.41.1
requérants indépendants.....	IC 6.12
résidents qui reviennent au Canada.....	IC 6.47
services professionnels temporaires.....	IC 6.41.8
touristes.....	IC 6.41.3
travailleurs saisonniers.....	IC 6.41.9
visa périmé (missions situées aux E.-U.).	IC 6.48
visiteurs.....	IC 6.41.2
Adoption.....	IC 2.8
Aéronef	
accidents.....	IC 3.10.2
a. d'affrètement.....	IC 3.10.1
a. de commerce sans horaire fixe.....	IC 3.10.1
a. privé.....	Regs 4.3.3
a. vendu à l'étranger.....	IC 3.10.4(1)
autorisations diplomatiques.....	AP 4.11
crime commis à bord.....	IC 3.10.5
difficultés de crédit.....	IC 3.10.4(2)
droits étrangers.....	IC 3.10.4
infractions aux règles de l'air.....	IC 3.10.3
passagers clandestins.....	IC 3.10.5
restrictions d'exploitation.....	IC 3.10.4(2)
vente d'un avion canadien à l'étranger (annulation de l'immatriculation).....	IC 3.10.4(1)
zones dangereuses, interdites ou restreintes.....	IC 3.10.7
Affaires juridiques à l'étranger.....	IC chap.2
Affectation.....	PADM 6.4
dispositions à prendre.....	PADM 6.5
Affrètement d'aéronef.....	IC 3.10.1
Agent consulaire	
accomplissement d'actes diplomatiques....	IC 1.5
demandes officielles de renseignements réservés.....	IC 8.6.1
fonctions générales.....	IC chap.8
nationalité.....	IC 1.7.4
nomination.....	PADM 8.5
nommé par plusieurs États.....	IC 1.6
préséance.....	IC 1.7.3
Agent consulaire britannique.....	IC 1.10
AID	
programmes.....	IC 6.93
Aide financière	
admissibilité.....	IC 3.4.5
passport.....	IC 3.5.8

Subject	Manual and Reference
Allowances	
automatic index adjustments.....	PA 6.3.4
calculation.....	Regs 1.7.01
Canadian leave.....	Regs S3 FSD 69
clothing.....	Regs S3 FSD 65
club.....	Regs 1.11.01
comprehensive, travel status.....	Regs 4.5.1
direct representation.....	Regs 1.9.01 to 1.9.03
dual or multiple accreditation.....	Regs 1.10.01
extra duties.....	Regs 10.9
family.....	Regs S3 FSD 57
foreign language.....	Regs S3 FSD 59
home	
application.....	PA 8.8
entitlement.....	PA 8.8.8
indirect representation.....	Regs 1.8.01 to 1.8.03
mileage.....	Regs 4.3.3
post differential.....	Regs S3 FSD 58
supplementary.....	Regs 1.12.01
temporary duty.....	Regs 1.13.01 and 1.13.02
Youth.....	Regs S3 FSD 57
Alternative documentation.....	CI 4.22
Ambassadors, appointment.....	Proc 8.3
Analysis of press reports.....	PA 3.9
Annual	
increases.....	Regs 6.19
leave	
abroad.....	PA 8.4
Canada.....	Regs Chap. 7
Overtime.....	PA 8.9
program submission.....	PM 9.6 to 9.8
Anthem	
abroad.....	PA 4.7
Canada.....	Proc 8.10
Appliances, maintenance tips.....	MM MMD 12
Appointment	
administrative personnel.....	Proc 6.2.1.2
Canadian ambassadors.....	Proc 8.3
chargé d'affaires.....	PA 4.2
consular officers.....	Proc 8.5
consular staff.....	CI 1.7.1
diplomatic officers.....	PA 3.4.3.1
emergency, locally-engaged.....	Regs 6.11
foreign ambassadors.....	Proc 8.7
foreign service officers.....	Proc 6.2.1.1
heads of consular posts.....	CI 1.4.2
high commissioners.....	Proc 8.4
locally-engaged	
emergency.....	Regs 6.11
general.....	Regs 6.9 to 6.12
maintenance.....	Regs 6.12
notification, receiving state.....	CI 1.8
Appraisals	
property.....	PM 16.19
report form.....	PM 16.22.2(7)
Approval authorities -	
see "Authorities"	
Approval, capital projects.....	PM Ch.9 Anx.A
Approving authority	
delegation.....	PM 8.21 to 8.23
responsibilities.....	PM 8.11 to 8.15
Arab countries	
duplicate passports.....	CI 5.21.2
list.....	CI Ch.5 Anx.I

Sujet	Référence
Assurance-hospitalisation	
à l'étranger.....	PADM 7.16
Assurance collective chirurgicale- médicale.....	PADM 7.19
Croix Bleue.....	PADM 7.17, 7.18
Croix Bleue du Québec.....	PADM 7.18
Indochine.....	PADM 6.5.5.5
Ontario.....	PADM 7.13
Québec.....	PADM 7.14
Assurance-maladie.....	PADM 7.12 à 7.19
Assurance-maladie du Québec.....	PADM 7.15
Attestation de document.....	IC 4.25.2
Augmentations de traitement accélérées.....	Regs 6.18
Authentification de signature.....	IC 2.2
Autobus	
voyage par a.....	Regs 4.2.5.1
Autorisations diplomatiques	
aéronefs.....	AP 4.11
navires.....	AP 4.10.4
Autorités provinciales	
collaboration.....	AP 7.3.1
correspondance.....	AP 7.3.2
	PADM 10.4
Auvents.....	GB 22.47
Avances	
réceptions officielles.....	Regs 10.2
voyages.....	Regs 4.6.1
Avances comptables.....	Règl.S3 DSE 4
réceptions officielles.....	Regs 10.2
voyages.....	Regs 4.6.1
Avances sur les fonds budgétaires de la mission.....	GF 6.5 à 6.8
Aviation civile canadienne.....	voir "Aéronef"
Avion.....	voir "Aéronef"
Avis de motion pour la communication de documents.....	PADM 1.7.8
Avis de projet de mariage.....	PADM 6.1.3.1
Bail	
établissement du contrat.....	GB 16.39
modifications.....	GB 16.40.5, ann.E au chap.16
rédaction du contrat.....	GB 16.38
renouvellement.....	GB 16.40
résiliation.....	GB 16.41, ann.F au chap.6
	PADM 6.5.2.3
	Regs 5.13
Bardeaux d'amiante-ciment.....	GB 21.11
Bâtiments	
circuits intérieurs.....	GB chap.22
entrepôts d'essence, de mazout et de lubrifiant.....	GB 23.49
gros oeuvre.....	GB chap.21
numérotation et dénomination.....	GB 21.4
Bibliothèque de la mission.....	AP chap.5
achats par l'intermédiaire du ministère..	AP 5.2
achats sur place.....	AP 5.3
catalogue.....	AP 5.4.4
destruction ou cession d'ouvrages.....	AP 5.4.11
fonctionnement.....	AP 5.4
protection des ouvrages.....	AP 5.4.10
résidence officielle.....	AP 5.1.2

Subject	Manual and Reference
Bar graphs.....	PM 14.12.4; 14.26.1
Bequest of real property.....	PM 16.21.2
Bilingualism.....	Proc 1.1.7.1
of forms.....	Proc 2.2
Binding services.....	Proc 9.2.4.1
Birds (pets), entry of.....	CI 7.7
Birth abroad, registration.....	CI 2.9.3;4.9
Birth certificates	
Canadian.....	CI 5.7.1(1)
requests.....	CI 2.9.4
Black-edged paper.....	PA 4.6.3.3
Block heater outlets.....	PM 22.13
	PM 23.26 to 23.28
Blue Cross	
general.....	Proc 7.17
Quebec.....	Proc 7.18
Body, shipment of.....	CI Ch.3 Anx.A
Boilers	
safety inspection.....	PM 14.37
water treatment.....	PM 25.10
Bonuses, locally-engaged.....	Regs 6.21
Books	
acquisition.....	PA 5.2 to 5.3
binding.....	PA 5.4.12
cataloguing.....	PA 5.4.4
library regulations.....	Proc 9.3
protection.....	PA 5.4.10
publication by employees.....	Proc 6.1.7
Booklets, information.....	PA 3.3.1
Boundary stones.....	PM 16.80.1
Brass seal.....	CI 8.9.3
Brass wheel dater.....	CI 8.9.2
Breaches of security.....	SI Ch.8
Briefing papers	
international conferences.....	Proc 1.9
official visits.....	Proc 1.5.7
British consular officers.....	CI 1.10
British subject, Canadian domicile...	CI 4.7; 4.8
Broadcasts.....	PA 3.4.4
Budget	
firm commitments.....	FM 7.5
management support details.....	FM 7.7
monthly summarization (ROBJ).....	FM 7.2
planned expenditures.....	FM 7.4
report.....	FM 7.8
report work sheets.....	FM 7.6
telegraphic input data.....	FM 7.3
transfers.....	FM 7.10
variances.....	FM 7.9
Buildings	
internal systems.....	PM Ch.22
naming, numbering.....	PM 21.4
security.....	SI Ch.4
POL storage.....	PM 23.49
structural.....	PM Ch.21
Burial abroad.....	CI 3.7.2(2)
Bus travel.....	Regs 4.2.5.1
Calling cards	
cost, heads of pcst.....	Regs 1.21.02
use.....	PA 4.5.4
Calculation of allowances.....	Regs 1.7.01

Sujet	Référence
Britanniques	
fonctionnaires consulaires.....	IC 1.10
Britanniques ayant domicile canadien.....	IC 4.7, 4.8
Brochures sur le Canada.....	AP 3.3.1
Cachets et timbres consulaires.....	IC 8.9
Cadeaux	
acceptation.....	PADM 6.1.6
Calcul de charpente	
critères.....	GB 10.7
Calcul des indemnités.....	Regs 1.7.01
Calorifères	
remplacement.....	GB 22.24
Canadiens à l'étranger	
accidents.....	IC 3.6
affrètement d'avion.....	IC 3.10
arrestation, détention et accusation.....	IC 3.3.5
avion de commerce sans horaire fixe.....	IC 3.10
conseils généraux et assistance.....	IC 3.2
décès.....	IC 3.7
maladie.....	IC 3.6
inscription.....	IC 3.9
intervention auprès de l'administration, de la police et des tribunaux.....	IC 3.9
personnes disparues.....	IC 3.8
protection.....	IC 3.1
rapatriement des personnes décédées.....	IC ann.A au chap.3
Canadiens éminents.....	voir "Visites de"
Carnet des réceptions (entertainment diary)	Regs 10.3.02 et 10.3.03
Cartes de visite.....	AP 4.5.4
Carte de visite du chef de mission (frais).	Regs 1.21.02
Catalogue de la bibliothèque.....	AP 5.4.4
Catalogues du matériel.....	GM DGM 4
Catégories de dépenses.....	GF 5.3
Célébrations	
installations et ouvrages divers.....	GB 23.38 à 23.45
Centrales électriques.....	GB 25.26 et 25.27
Centre de documentation gouvernementale....	PADM 9.2.1.4
Cérémonies	
installations et ouvrages divers.....	GB 23.38 à 23.45
Cérémonies d'État.....	AP 4.6
Certificat collectif (titre de voyage).....	IC 5.22.2
Certificat de baptême	
demande adressée à la mission.....	IC 2.9.4
Certificat d'un conseiller juridique.....	GB 16.24 à 16.28
Certificat de mariage	
demande adressée à la mission.....	IC 2.9.4
Certificat de naissance	
demande adressée à la mission.....	IC 2.9.4
Certificat de transfert	
matériel.....	GM DGM 9
Certificat de vie.....	IC 2.1.3(3)
Certificat d'identité.....	IC 5.22.1
Certificat phytosanitaire.....	IC 7.9.2
Chargé d'affaires	
départ.....	AP 4.2.5
.....	PADM 8.7.5
nomination.....	AP 4.2
.....	PADM 8.7.4
rôle et fonctions.....	AP 4.2.1
Chats	
entrée au Canada.....	IC 7.3
Chaudières	
épuration de l'eau.....	GB 25.10

Subject	Manual and Reference
Circular note.....	Proc 1.8.2
Citizenship	
attestation of documents.....	CI 4.25.2
by birth	
in Canada.....	CI 4.3
on Canadian ship or airship.....	CI 4.3
outside Canada.....	CI 4.4
British subject.....	CI 4.7 to 4.8
cancellation of certificate.....	CI 4.13
derivation.....	CI 4.4
grant	
adopted person.....	CI 4.17
British subject woman, lost.....	CI 4.19
legitimated person.....	CI 4.17
non-Canadian adult.....	CI 4.20
non-Canadian minor.....	CI 4.18
woman, former British subject....	CI 4.19
guide to the Act.....	CI Ch.5 Anx.E
history of legislation.....	CI 4.1
legal names.....	CI 4.24
loss.....	CI 4.11 to 4.12
marriage to Canadian.....	CI 4.8
naturalization.....	CI 4.5
Newfoundland applications.....	CI 4.27
oath of allegiance.....	CI 4.25.1
proof.....	CI 5.7.1
proof of birth.....	CI 4.22
registration of birth abroad.....	CI 4.9; 5.4.5(13)
replacement of certificate.....	CI 4.21
resumption	
Canadian by derivation.....	CI 4.15
lost during minority.....	CI 4.14
lost under old Sec. 18 of Act....	CI 4.16
retention.....	CI 4.10
surrender of certificate.....	CI 4.13
Civil aviation.....	CI 3.10
Civil engineering design criteria....	PM 10.11
Civil Procedures Convention.....	CI 2.5.1(1)
	CI Ch.2 Anx.D
Civil Service	
Insurance.....	Proc 7.3
Mutual Benefit Society.....	Proc 7.4
Claims	
against foreign states.....	CI 2.4
	CI Ch.2 Anx.C
travel, procedure.....	Regs 4.6.6
Classes and Compensation Rates,	
locally engaged.....	Regs 6.5 to 6.6
	Regs Ch.6 Anx.B
Classification	
Control Desk.....	Proc 5.2.3
records.....	Proc 5.3
Classified file folder.....	PA 2.1.5
Cleaning	
agents.....	MM MMD 12 Anx.A
interior walls, ceilings.....	PM 21.13
stairs treads.....	PM 21.24
Clearances	
aircraft.....	PA 4.11
ships.....	PA 4.10.4
Clergymen, non-immigrant requirements	CI 6.41.5
Closed volume.....	PA 2.15
Clothes dryers/washers.....	PM 22.51
Clothing allowance.....	Regs S3 FSD 65

Sujet	Référence
c. par le mariage.....	IC 4.6
c. par naturalisation au Canada.....	IC 4.5
c. reprise par des citoyens canadiens par dérivation.....	IC 4.15
c. reprise par une personne qui l'avait perdue aux termes de l'ancien article 18 de la Loi.....	IC 4.16
c. reprise par une personne qui l'avait perdue pendant sa minorité.....	IC 4.14
demandes en provenance de Terre-Neuve... enregistrement d'une naissance à l'étranger.....	IC 4.27 IC 4.8 et 5.4.5(13)
historique de la Loi.....	IC 4.1
noms légaux.....	IC 4.24
passports (aide-mémoire concernant les articles pertinents de la Loi sur la citoyenneté canadienne).....	IC ann.E au chap.5
perte de la c.....	IC 4.11 et 4.12
remplacement du certificat.....	IC 4.21
rétention de la c.....	IC 4.10
serment d'allégeance.....	IC 4.25.1
sujet britannique.....	IC 4.7 et 4.8
Classification des archives.....	PADM 5.3
contrôle de la cl.....	PADM 5.2.3
Clefs et serrures de portes.....	GB 21.54
Climatisation.....	GB 22.31 à 22.33
demande d'approbation.....	GB 22.33 à 22.40
Clôtures.....	GB 24.26 à 24.28
tableau de classification.....	GB ann.A au chap.24
Clôtures de sécurité.....	GB 24.28
Club	
cotisation.....	Regs 10.7
indemnité de cotisation.....	Regs 1.11.01
Codage	
bloc de c (gestion financière).....	GF 5.2
Codage des dépenses.....	GF 5.4
Code pénal et fausses déclaration.....	IC 5.2.3
Comité d'aménagement de la mission.....	GB 7.21 à 7.24
Comité de logement du personnel de la mission.....	GB 7.31 à 7.34
Commission consulaire.....	IC 1.4.3
Communications	
c. avec les missions.....	PADM 1.3
c. avec le public.....	PADM 1.4
usage personnel des moyens de c.....	AP 1.2.13
voies de c.....	AP 1.2.6
Communication de documents	
avis de motion.....	PADM 1.7.8
Communiqués de presse	
à l'étranger.....	AP 3.4.3
directives.....	PADM 1.4.3
Comptabilité du matériel.....	GM DGM 8
Comptes de caisse.....	GF 3.7
Comptes de distribution de matériel.....	GM DGM 8
Comptes en banque	
décaissements.....	GF 3.11
dépôt des recettes.....	GF 3.9
fondés de signature.....	GF 3.5
fonds personnels.....	GF 3.10
ouverture d'un compte.....	GF 3.5
redressement bancaire.....	GF 6.13
Compte rendu des recettes.....	GF 6.10
Conditions d'emploi.....	PADM chap.6
activité politique.....	PADM 6.1.2

Subject	Manual and Reference
Status.....	CI 8.1
tours.....	CI 8.4
Contracts	
administration.....	PM 11.3
agencies.....	PM 11.2
communications.....	PM 11.4
dealing with contractors.....	PM 11.6
DSS contracts.....	PM 11.16
Government regulations.....	PM Ch.11 Anx.A
ethics.....	PM 11.5
local construction.....	PM 8.29
local contract authorities.....	PM 8.28 to 8.29
local maintenance.....	PM 8.29
local service.....	PM 8.28
materiel.....	PM 11.16; 11.17
supervision.....	PM 11.8
Control, program/project.....	PM Ch.9
Cooking equipment, fire safety.....	PM 17.23
Co-operation, records management.....	Proc 5.5
Copy, file.....	Proc 1.1.6
Correspondence	
diplomatic.....	PA 4.9
instructions	
abroad.....	PA 1.2
general.....	Proc 1.1
Minister.....	Proc 1.5
personal mailing privileges.....	PA Ch.1 Anx.B
Register.....	Proc 1.3
with:	
federal departments, general.....	Proc 1.6.5
government organizations.....	Proc 1.6
Justice Department.....	Proc 10.3
provincial departments	
general.....	Proc 1.6.6
legal matters.....	Proc 10.4
public.....	Proc 1.4
Cost of living surveys.....	PA 6.3
Council, submission.....	Proc 1.6.2
Couriers, immunity.....	PA 4.3.1.4
Court leave.....	Regs 7.8
Court records, purchase abroad.....	CI 3.3.7
Courtesy visas	
airport checks.....	CI 10.7.3
authority for insurance.....	CI 10.6
criteria for issuance.....	CI 10.2
Form of Understanding.....	CI Ch.10 Anx.A
notification to Department.....	CI 10.8
privileges.....	CI 10.7.2
to whom granted.....	CI 10.4.2
validity.....	CI 10.5
Credit cards, travel.....	Regs 4.6.4
Cremation abroad.....	CI 3.7.2(2)
Crimes aboard aircraft.....	CI 3.10.5
Criminal Code, travel documents.....	CI 5.2.3
Criteria, repair/replacement.....	MM MMD 3
Crown-owned land	
disposal.....	PM Ch.16 Anx.G
lease or occupation.....	PM 16.71.1
transfer.....	PM Ch.16 Anx.K
transfer.....	PM 16.65
transfer.....	PM Ch.16 Anx.J
Currencies acceptable.....	FM 3.9.2
Custody of funds, valuables.....	CI 3.2.2
Custody of government property.....	PM 16.77 to 16.82

Sujet	Référence
Conventions de procédure civile.....	IC 2.5.1(1), ann.D au chap.2
Convention de Vienne sur les relations consulaires.....	IC 1.2 à 1.9.2
Convention de Vienne sur les relations diplomatiques.....	AP 4.8, ann.A au chap.4 PADM ann.A au chap.8
Convention de 1899 sur les biens immobiliers et mobiliers.....	IC 2.3.1.4
Copie	
préparation de la c.....	PADM chap.1
Correspondance	
c. avec les agences fédérales.....	PADM 1.6
c. avec les ministères fédéraux.....	PADM 1.6.5
c. avec le ministère de la Justice.....	PADM 10.3
c. avec les provinces	
affaires juridiques.....	PADM 10.4
directives générales.....	PADM 1.6.6
c. avec le public.....	PADM 1.4
c. des missions établies au Canada avec les gouvernements des provinces.....	PADM 10.4.2
c. du Ministre.....	PADM 1.5
directives aux missions.....	AP 1.2
directives générales.....	PADM 1.1
privilèges relatifs au courrier personnel	AP ann.B au chap.1
registre de la c.....	PADM 1.3
Correspondance diplomatique.....	AP 4.9
aide-mémoire.....	AP 4.9.4
langue à utiliser.....	AP 4.9.1.1
lettre.....	AP 4.9.6
note à la première personne.....	AP 4.9.2
note à la troisième personne.....	AP 4.9.3
note verbale.....	AP 4.9.5
protocole épistolaire.....	AP 4.9.7
Cote de sécurité.....	AP 1.1 et 1.3.3.3 PADM 1.3.1.4
Couronnes de fleurs	
cérémonies d'État.....	AP 4.6.1
Courrier (à l'étranger)	
classement.....	AP 2.3
contrôle.....	AP 2.2.1
dépouillement.....	AP 1.2.11 et 2.2.2
distribution.....	AP 2.2.2
expédition.....	AP 1.1, 1.2, 2.2.3
répertoire.....	AP 2.4
Courrier (à Ottawa)	
dépouillement.....	PADM 5.2.1
Courriers diplomatiques	
directives générales.....	AP 1.2.12
immunité.....	AP 4.3.1.4
inviolabilité.....	AP 4.3.1.4
Courrier personnel	
privilèges.....	AP 1.2.13.4, ann.B au chap.1
valise diplomatique.....	IC 3.2.4
Cours d'eau.....	GB 16.25
Coût de la vie	
enquêtes.....	AP 6.3
Crédits de congés	
cadence d'acquisition à l'étranger.....	AP 8.1
Crédits supplémentaires	
approbation.....	GB 8.13
Crémation sur place.....	IC 3.7.2(2)
Crime commis à bord d'un avion.....	IC 3.10.5

Subject	Manual and Reference
passports.....	CI 5.3.6
Detentions, Canadians abroad.....	CI 3.3.5
Dictation.....	Proc 1.1.4
Differential allowance.....	Regs S3 FSD 58
Diplomatic	
asylum.....	PA 7.2
bags	
opening.....	PA 1.2.11.1
telegrams.....	PA 1.3.3.5(e) Proc 1.3.1.5(e)
weight.....	PA 1.2.12.1
correspondence	
aide-mémoire.....	PA 4.9.4
first person note.....	PA 4.9.2
language.....	PA 4.9.1.1
letters.....	PA 4.9.8
notes verbales.....	PA 4.9.5
protocole épistolaire.....	PA 4.9.7
third person note.....	PA 4.9.3
couriers	
general.....	PA 1.2.12
inviolability.....	PA 4.3.1.4
exchanges	
correspondence.....	Proc 1.8
representatives.....	Proc 8.2
immunities/privileges.....	
abuse abroad.....	PA 4.3
international conferences.....	PA 4.3.4.4
international organizations.....	PA 4.3.4.7
inviolability.....	PA 4.3.3
local jurisdiction.....	PA 4.3.1
privileges abroad.....	PA 4.3.2
Vienna Convention.....	PA 4.3.4
wines, spirits, tobacco.....	PA Ch.4 Anx.A
overflight.....	PA 4.3.4.6
passports.....	PA 4.11
privileges granted in Canada.....	CI 5.13
representatives, sending and receiving.....	PA Ch.4 Anx.B Proc 8.2
visas	
airport checks.....	CI 10.7.3
authority for issuance.....	CI 10.6
criteria for issuance.....	CI 10.2
notification to Department.....	CI 10.8
privileges.....	CI 10.7.1
to whom granted.....	CI 10.4.1
validity.....	CI 10.5
Direct representation allowance	
heads of post.....	Regs 1.9.01 to 1.9.03
naval visits.....	PA 4.10.16
Disbursements	
financial return.....	FM 6.9
public funds.....	FM 3.11
Diseased animals.....	CI 7.8
Dismissal or release.....	Regs 6.48
Disposal	
Crown-owned land.....	PM Ch.16 Anx.G
Crown property.....	PM 16.57 to 16.65
materiel assets.....	MM MMD 11
motor vehicles.....	MM MMD 10
records.....	PA 2.6; Ch.2 Anx.A
Distinguished Canadians, visits.....	PA 3.5
Distribution account records.....	MM MMD 8
Divisional secretary.....	Proc 3.0

Sujet	Référence
Dépenses imprévues	
voyages au Canada.....	Regs 4.4.2
voyages aux États-Unis.....	Regs 4.4.3
Dépôt des recettes et remboursements reçus.	GF 3.9.4
Destinataires	
indication des d.....	PADM 1.1.5
Détention de Canadiens à l'étranger.....	IC 3.3.5
Dettes (membres du Ministère).....	voir "Endettement"
Deuil officiel à l'étranger.....	AP 4.6.3
Devis estimatif des travaux	
pouvoirs d'approbation.....	GB 8.14
Devises acceptables.....	GF 3.9.2
Diapositives en couleurs.....	AP 3.3.4
Dictée.....	PADM 1.1.4
Différences d'heure.....	AP ann.D au chap.1
	PADM app.3
Direction des affaires juridiques	
renvois à la Dir. des aff. juridiques....	PADM chap.10
Direction des archives.....	PADM chap.5
contrôle de la classification.....	PADM 5.2.3
contrôle des dossiers (liste principale	
des dossiers).....	AP 2.5.1
fonctionnement à l'étranger.....	AP chap.2
formules courantes.....	AP 2.1.5
section centrale des archives.....	PADM 5.2
organisation et fonctions.....	GB chap.3
Directives financières du service extérieur	GF chap.3
chèques.....	GF 3.6
compte de caisse.....	GF 3.7
comptes en banque.....	GF 3.5
décaissements.....	GF 3.11
définitions.....	GF 3.2.1
dérogations aux dispositions des	
directives.....	GF 3.12
détournement de deniers publics.....	GF 3.3.4
financement de la mission.....	GF 3.4
interprétation.....	GF 3.2.1
perte de deniers publics.....	GF 3.3.4
petite caisse.....	GF 3.8
recettes et remboursements.....	GF 3.9
dépôts.....	GF 3.9.4
destination des fonds.....	GF 3.9.3
devises acceptables.....	GF 3.9.2
reçus.....	GF 3.9.3(3)
responsabilité financière.....	GF 3.3
transfert de fonds personnels.....	GF 3.10
Directive sur la mission à l'étranger.....	Règl.S3 DSE 71
Discours.....	AP 3.4.6
projet.....	PADM 1.5.6
prononcés par des fonctionnaires	
(autorisation préalable).....	PADM 6.1.7
Dispositifs de distribution électrique.....	GB 25.16 à 25.19
Dispositifs extérieurs de distribution	
normes.....	GB 25.2
Dispositifs souterrains de distribution	
thermique.....	GB 25.8
Disques pour l'étude des langues.....	AP 5.2 et 5.3.1
Distribution électrique	
dispositifs.....	GB 25.16 à 25.19
Divorce d'un membre du Ministère.....	PADM 6.1.4
Divorce étranger.....	IC 2.9.2
Documents	
élimination.....	AP 2.6, ann.A au chap.2
utilisation.....	AP 2.7

Subject	Manual and Reference
Engineering inspection	
follow-up action.....	PM 14.29.3
general.....	PM 14.2.3
responsibility.....	PM 14.26.3
Entertainment	
diary.....	Regs 10.3.02; 10.3.03
naval visits.....	PA 4.10.16
Entry into Canada, pets and plants...	CI Ch.7
Equipment installed.....	PM 22.46 to 22.52
Epidemics abroad.....	Proc 7.9.5
Epistolaire, le protocole.....	PA Ch.4 Anx.C
Establishment of position.....	Regs 6.7; 6.8
Establishment review.....	Proc 6.2.2
procedures, locally-engaged.....	Regs Ch.6 Anx.B
Estates	
deceased Canadians.....	CI 2.3
opened abroad.....	CI 2.3.1
opened in Canada.....	CI 2.3.2
Estimates submission.....	PM 9.1 to 9.2
Ethics, contract administration.....	PM 11.5
Evidence, taking of.....	CI 2.5.2
Examinations, medical.....	Proc 7.6
	Regs 6.22A
Excess luggage.....	Regs 4.5.9
Exchanges, diplomatic.....	Proc 1.8
Exchange rates report.....	PA 6.2
Exequatur.....	CI 1.4.4
Exhibitions	
post function.....	PA 3.7
Property Management support.....	PM 23.36 to 23.45
Exhibits, portable.....	PA 3.7.3
Expenditures	
coding.....	FM 5.4
coding categories.....	FM 5.3
planned (budget reporting).....	FM 7.4
Expense	
entertainment, naval visits.....	PA 4.10.16
normal health care.....	Regs S3 FSD 40
special health care.....	Regs S3 FSD 39
travel, incidental & meals.....	Regs 4.4.2; 4.4.3
Extension cords & lights.....	PM 17.27.7
Exterior electric outlet.....	PM 22.13
External distribution systems.....	PM 25.2
Extradition	
Fugitive Offenders Acts.....	CI 2.7
treaties in force.....	CI Ch.2 Anx.F
Facilities planning.....	PM 7.1 to 7.9
False information.....	CI 5.2.3
Family	
allowance.....	Regs S3 FSD 57
reunion travel.....	Regs S3 FSD 36
Federal departments, letters.....	Proc 1.6.5
Fees	
consular.....	CI 8.10; Chap.8 Anx.A
passport.....	CI Chap.5 Anx.F
services in abeyance.....	CI 8.10.5
services rendered.....	CI 8.10.4
Fences.....	PM 24.26 to 24.28
category table.....	PM Ch.24 Anx.A
File	
closed (blue).....	PA 2.1.5
control abroad.....	PA 2.5.1

Sujet	Référence
Électricité	
demande d'approbation de travaux.....	GB 22.17
Électricité statique	
protection contre l'e.s.....	GB 17.27.3
Éléments portatifs d'exposition.....	AP 3.7.3
Élévation du statut de légation à celui	
d'ambassade.....	PADM 8.6
Embarcations à moteur.....	Regs 4.3.4
Emblèmes du Canada	
à l'étranger.....	AP 4.7
au Canada.....	PADM 8.10
Émissions radiophoniques.....	AP 3.4.4
Empiètements.....	GB 16.81
Emploi	
non-immigrants.....	IC 6.37
Employés engagés sur place.....	voir "Personnel....."
Endettement	
membres du Ministère.....	PADM 6.1.5
Enfants non canadiens	
adoption.....	IC 2.8.2 à 2.8.8
titres de voyage.....	IC 5.3.4
Enlèvement des taches	
tapis.....	GM ann.A à la DGM 12
tissu.....	GM ann.C à la DGM 12
Enquêtes sur le coût de la vie.....	AP 6.3
Enquête sur la propriété.....	GB 16.17
Enregistrement	
Canadiens à l'étranger.....	IC 3.9, ann.B au chap.3
naissance à l'étranger.....	IC 4.9
réclamation contre un État étranger.....	IC ann.C au chap.2
Enterrement à l'étranger.....	IC 3.7.2(2)
Entrée au Canada d'animaux familiers et de	
végétaux.....	IC chap.7
Entreposage	
allocation pour frais d'entreposage en	
lieu sûr.....	Règl.S3 DSE 28
Entrepôts d'essence, de mazout et de	
lubrifiant.....	GB 23.49
Entretien	
approvisionnement.....	GB 11.17
ascenseurs.....	GB 22.52
inspection d'entretien préventif.....	GB chap.14
meubles.....	GM DGM 12
monte-charges.....	GB 22.52
murs de maçonnerie.....	GB 21.12
normes.....	GB 21.3
planchers.....	GB 21.21 à 21.24
préposés à l'e.....	Regs 6.12
présentation du programme annuel.....	GB 9.6 à 9.8
produits d'e.....	GM ann.A à la DGM 12
travaux d'e.....	GB 8.5
véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Entretien courant	
définition.....	GB 8.6
Entretien préventif.....	GB chap.14
définition.....	GB 8.6
Épidémies à l'étranger.....	PADM 7.9.5
Équipement fixe.....	GB 22.46 à 22.52
Établissements d'enseignement	
rapports sur les établissements d'e.....	AP 6.6, ann.C au chap.6
États financiers de la mission.....	GF chap.6
certification.....	GF 6.14
chèques inutilisables.....	GF 6.11
duplicata (chèques).....	GF 6.11

Subject	Manual and Reference
Foreign Service	
Financial Directive.....	FM Ch.3
bank accounts.....	FM 3.5
cash accounts.....	FM 3.7
cheques.....	FM 3.6
definitions.....	FM 3.2.1
disbursements.....	FM 3.11
financing.....	FM 3.4
interpretation.....	FM 3.2.1
loss of public funds.....	FM 3.3.4
misappropriation.....	FM 3.3.4
petty cash accounts.....	FM 3.8
post financing.....	FM 3.4
premium.....	Regs S3 FSD 58
revenue & refunds.....	FM 3.9
currencies acceptable.....	FM 3.9.2
deposits.....	FM 3.9.4
disposition.....	FM 3.9.3
receipt.....	FM 3.9.3(3)
responsibility.....	FM 3.3
transfer of personal funds.....	FM 3.10
variations.....	FM 3.12
Official Hospitality.....	Regs Ch.10
Form of Understanding.....	CI Ch.10 Anx.A
Forms	
bilingual.....	Proc 2.2
new/revised - procedure.....	Proc 2.3.1
obsolete - procedure.....	Proc 2.3.3
responsibilities.....	Proc 2.1
Forms Management.....	Proc Ch.2
Forms mentioned in Manuals	
CGSB Standard Form 54, Vacation leave application.....	PA 8.2.1 Regs 7.3.1;
CGSS No. 7530-21-561-0210, Govern- ment of Canada Date Book.....	Regs 10.3.02
Employer's Report of Accident or Industrial Disease, Form 7.....	PA 8.7.1 Regs 7.3.3
EXP 1001, Semi-Annual Fire Inspection Report.....	PM Ch.17 Anx.A
EXP 1002, Initial Fire Prevention Inspection Report.....	PM Ch.17 Anx.B
EXP 1003, Fire Hazard Report.....	PM Ch.17 Anx.C
EXT 18, Message.....	Proc 1.3.1.3
EXT 34, Transmittal & Receipt Note.....	Proc 1.2.3
EXT 101, Bring Forward Form.....	PA 2.1.5
EXT 119, Fee Received - Consular Service Held in Abeyance.....	CI Ch.8 Anx.B
EXT 135C, Confidential False Docket.....	PA 2.1.5
EXT 135-S, Secret False Docket.....	PA 2.1.5
EXT 135-TS, Top Secret False Docket.....	PA 2.1.5
EXT 136, Change-out Card.....	PA 2.1.5
EXT 159, Vehicle Operating Report..	MM MMD 10
EXT 217, Registration Card for Canadian Citizens Abroad.....	CI 3.9.3, Ch.3 Anx.B
EXT 244, Motor Vehicle Condition Report.....	MM MMD 10
EXT 253, Report of Motor Vehicle Accident.....	MM MMD 10
EXT 292A, Instructions for Personnel Returning to Duty in Ottawa.....	Proc 6.5.5.7
EXT 293, Post Release.....	Proc 6.5.5.7
EXT 305, File Tracer Form.....	PA 2.1.5

Sujet	Référence
Fenêtres	
conditions requises.....	GB 21.51 et 21.52
stores.....	GB 22.48
Fers à repasser et équipement de repassage.	GB 17.27.5
Fêtes nationales du pays d'accueil.....	AP 4.6.2
Feu (précautions)	
appareils de chauffage et matériel de cuisine.....	GB 17.23
appareils à flamme nue.....	GB 17.26
appareils électriques.....	GB 17.27
cigarette.....	GB 17.24
entretien de maison.....	GB 17.25
liquides inflammables.....	GB 17.21
ornements.....	GB 17.22
Fiche de service.....	PADM 1.2.2
Fièvre typhoïde.....	PADM 7.9.3
Films.....	AP 3.4.5 et 3.8.4
Financement de la mission.....	GF 3.4
Foires et expositions.....	AP 3.7
Fonctions consulaires.....	IC 1.3
cessation.....	IC 1.9
dans un État tiers.....	IC 1.3.2
en dehors de la circonscription consulaire.....	IC 1.3.1
pour le compte d'un État tiers.....	IC 1.3.3
Fonctionnaire consulaire	
accomplissement d'actes diplomatiques....	IC 1.5
demandes officielles de renseignements réservés.....	IC 8.6.1
fonctions générales.....	IC chap.8
nationalité.....	IC 1.7.4
nomination.....	PADM 8.5
nomination de la même personne par plusieurs États.....	IC 1.6
préséance.....	IC 1.7.3
Fonctionnaire consulaire britannique.....	IC 1.10
Fonds	
affectation et mesuros de contrôle.....	GB 9.11 à 9.13
Fonds et objets précieux	
garde.....	IC 3.2.2
Fonds personnels.....	GF 3.10
Forces alliées (membres des f.a.)	
conditions d'admission au Canada.....	IC 6.41.1
Formules	
f.nouvelles ou révisées.....	PADM 1.2.8, 2.3.1
f.périmées.....	PADM 2.3.2
gestion des f.....	PADM chap.2
bilinguisme.....	PADM 2.2
responsabilité.....	PADM 2.1
EXP 1001 Rapports semestriel d'inspection d'incendie.....	GB ann.A au chap.17
EXP 1002 Rapport initial d'inspection préventive d'incendie.....	GB ann.B au chap.17
EXP 1003 Rapport des risques d'incendie..	GB ann.C au chap.17
EXT 18 Message.....	PADM 1.3.1.3
EXT 34 Note d'envoi et de réception....	PADM 1.2.3
EXT 101 Formule de rappel.....	AP ann.C au chap.2
EXT 119 Droit reçu - Service consulaire en suspens.....	IC ann.B au chap.8
EXT 135-C Double fiche (documents confidentiels).....	AP ann.C au chap.2
EXT 135-S Double fiche (documents secrets).....	AP ann.C au chap.2

Subject	Manual and Reference
PPT 209, Supplementary Services Record.....	CI 5.24.2; 5.25 Ch.5 Anx.0
SP 4084, Unclassified File Folder..	PA 2.1.5
SP 4085, Classified File Folder....	PA 2.1.5
TB 330-2, Special Leave Application	Regs 7.3.2; 7.6.3
TD 1.....	Proc 6.1.8
X-1092, Visitors' Book.....	CI 3.9.2(5)
X-1140, Index Card,3x5,plain,white.	PA 2.1.5
X-1147, Index Card,4x6,plain,white.	PA 2.1.5
X-1357, File Top Blanket, red.....	PA 2.1.5
X-1365, File Pocket (4 cuts,1 to 4)	PA 2.1.5
Found passports.....	CI 5.20.3
Franchise de l'hôtel.....	PA 4.3.1.3
Freehold property.....	PM 16.3.1
Fugitive Offenders Acts.....	CI 2.7
Fund assignments/control.....	PM 9.11 to 9.13
Furlough leave.....	Regs 1.5.0.3
Furnaces, replacement.....	PM 22.24
Furnishing schemes, new.....	MM MMD 13
Furnishings, maintenance tips.....	MM MMD 12
Gamma globulin.....	Proc 7.9.2
Garages.....	PM 16.36.3
Garbage can racks.....	PM 23.46
Generating plants.....	PM 25.26 to 25.27
Gifts	
acceptance.....	Proc 6.1.6
real property.....	PM 16.21.2
Government Contracts Regulations.....	PM Ch.11 Anx.A
Government-owned vehicles.....	Regs 4.3.3
Government property	
custody.....	PM 16.77 to 16.82
illegal use.....	PM 16.82
leasing to others.....	PM 16.70 to 16.73
management.....	PM 16.77 to 16.82
perambulations.....	PM 16.79
use.....	PM 16.78
Gratuity on separation.....	Regs 6.51 & 6.52 Regs 7.7.1, Comments Regs 7.7.2, 7.7.3
Grills, electric.....	PM 17.27.6
Grounds.....	PM 24.1 to 24.9
improvement.....	PM 24.5 to 24.6
maintenance.....	PM 24.7
responsibilities.....	PM 24.4
Group passport.....	CI 5.22.2
Group Surgical-Medical Plan.....	Proc 7.19
Guarantors.....	CI 5.6
Guide to issuing passports	
adding child's name.....	CI Ch.5 Anx.C
children under 16.....	CI Ch.5 Anx.B
emergency passport.....	CI Ch.5 Anx.D
persons age 16 or over.....	CI Ch.5 Anx.A
Handing over certificates.....	MM MMD 9
Headquarters area	
accommodation.....	Regs Ch. 4 Anx.B
definition.....	Regs Ch. 4 Anx.A
expenses.....	Regs Ch.4 Anx.B
meals.....	Regs Ch.4 Anx.B
Heads of consular posts.....	CI 1.4

Sujet	Référence
EXT 902 Demande: travail en heures supplémentaires ou jours fériés.....	Regs 7.4.1
EXT 904 Demande d'avance comptable.....	Regs 10.2.02, 10.9
EXT 906 Hospitalité officielle des services à l'étranger et directives s'y rattachant.....	Regs 10.2, Guidelines
EXT 923 Prêt de véhicule automobile.....	GM DGM 10
Formule 7 Rapport d'accident ou de maladie professionnelle (remplie par l'employeur).....	AP 8.7.1 Regs 7.3.1, 7.3.3
NHW 500	Regs 7.5.1.4
ONGC 54 normalisée Demande de congé.....	AP 8.2.1 Regs 7.3.1
PP&S Cat 3067 Volume fermé.....	AP ann.C au chap.2
PPT 132 Déclaration faute de répondant...	IC 5.6.2, ann.L au chap.5
PPT 201 Rapport sur la perte d'un passeport.....	IC 5.20.2(1)(2), ann.M au chap.5
PPT 203 Déclaration concernant un passeport canadien ou un certificat d'identité canadien inaccessible, égaré ou perdu.....	IC 5.21.1, 5.20.2, ann.N au chap.5
PPT 209 Relevé des services supplémentaires.....	IC 5.24.2, 5.25, ann.O au chap.5
SP 4084 Chemise (documents sans cote de sécurité).....	AP ann.C au chap.2
SP 4085 Chemise (documents avec cote de sécurité).....	AP ann.C au chap.2
TB 330-2 Demande de congé spécial.....	Regs 7.3.2, 7.6.3
TD 1 Déclaration d'impôts sur le revenu..	PADM 6.1.8
X-1092 Registre des visiteurs.....	IC 3.9.2(5)
X-1140 Carte-fiche, 3" sur 5" (uni, blanc).....	AP ann.C au chap.2
X-1147 Carte-fiche, 4" sur 6" (uni, blanc).....	AP ann.C au chap.2
X-1357 Carton indicateur (rouge).....	AP ann.C au chap.2
X-1365 Enveloppe de documents (4 plis, nos 1 à 4).....	AP ann.C au chap.2
Fournitures	
demandes de f.....	PADM 1.2.7
Fournitures médicales.....	PADM 7.8
Frais médicaux.....	PADM 7.6
avance pour frais médicaux.....	Règl.S3 DSE 39 PADM 7.7
frais de services médicaux préventifs....	Règl.S3 DSE 42
f. m. ordinaires.....	Règl.S3 DSE 38
voyage pour soins médicaux.....	Règl.S3 DSE 40
Franchise de l'hôtel.....	Règl.S3 DSE 41 AP 4.3.1.3
Garages.....	GB 16.36.3
Génie civil	
critères relatifs aux travaux de g.c.....	GB 10.11
Gestion des biens	
approbation de crédits supplémentaires...	GB 8.13
bâtiments (circuits intérieurs).....	GB chap.22
bâtiments (gros oeuvre).....	GB chap.21
biens immobiliers.....	GB chap.16
budget des dépenses.....	GB 9.1 et 9.2
contrôle des programmes et des travaux...	GB chap.9

Subject	Manual and Reference
relatives.....	CI 6.2.3(4)
selection process.....	CI 6.2.3(3)
sponsored dependants.....	CI 6.11
visa.....	CI 6.7
Immigration	
abbreviations.....	CI 6.3.2
definitions.....	CI 6.3.1
legislation.....	CI 6.2
passports.....	CI 6.6
Regulations, universality of application.....	CI 6.2.3(2)
Immunities & privileges.....	PA 4.3
Immunity from local jurisdiction.....	PA 4.3.2
Immunization.....	Proc 7.9
Import permits, plants.....	CI 7.9.1
Impression seal.....	CI 8.9.1
Incentive Award Plan.....	Proc 7.5
Incidental expenses	
travel in Canada.....	Regs 4.4.2
travel in U.S.A.....	Regs 4.4.3
Income tax on rental income.....	Proc Ch.8 Anx.A
Indebtedness, employee.....	Proc 6.1.5
Independent applicants (immigration).	CI 6.12
Index	
cards.....	PA 2.1.5
desk, Central Records.....	Proc 5.2.2
Indirect representation allowance....	Regs 1.8.01 to 1.8.03
Industry, Trade, Commerce posts.....	Proc 4.28
Information abroad.....	PA Ch.3
contacts.....	PA 3.4.1; 3.4.2
co-ordination of activities.....	PA 3.10
material.....	PA 3.3
media.....	PA 3.4
report.....	PA 3.8; Ch.3 Anx.A
Injury leave, post attributable.....	Regs S3 FSD 47
Injury on duty	
compensation.....	Proc 7.10
leave.....	PA 8.7
recording.....	Proc 7.10.3
transportation.....	Regs 7.3.3
travel.....	Regs 4.2.6
travel.....	Regs 4.5.6
Inoculations.....	Proc 7.9
Insignia & anthem	
abroad.....	PA 4.7
Canada.....	Proc 8.10
Inspection	
checklist.....	PM 14.19
folder.....	PM 14.12.3; 14.16 to 14.20; 14.26.1
frequencies table.....	PM Ch.14 Anx.D
record.....	PM 14.12.2; 14.18 Ch.14 Anx.E
report.....	PM 14.20; Ch.14 Anx.H
scheduling.....	PM 14.11 to 14.12
time (standards).....	PM 14.11.4; Ch.14 Anx.C
Installations, occupant-owned.....	PM 22.50; 22.51
Insurance	
Civil Service.....	Proc 7.3
death benefit.....	Proc 6.2.3.9
Government-held property.....	PM 16.53 to 16.55
health.....	Proc 7.12 to 7.19
motor vehicle.....	MM MMD 10
Public Service Management.....	Regs Appx.2

Sujet	Référence
Héritiers étrangers.....	IC 2.3.2
Héritiers résidant dans des pays communistes	
succession ouverte au Canada.....	IC 2.3.2(4)
Heures de travail	
à l'étranger.....	AP 8.10
personnel engagé sur place.....	Regs 6.29
règles générales.....	Regs 7.17
Heures supplémentaires.....	AP 8.9
personnel engagé sur place.....	Regs 6.20
Hôpitaux psychiatriques.....	IC 3.3.10
Hymne national.....	AP 4.7
	PADM 8.10
Hymne national et emblèmes du Canada	
à l'étranger.....	AP 4.7
au Canada.....	PADM 8.10
Immeubles	
dossiers de référence.....	GB 10.18
Immigrants	
catégories admissibles.....	IC 6.2.3(1)
lettres de pré-examen.....	IC 6.7
parents.....	IC 6.2.3(4)
parents nommément désignés.....	IC 6.13
acceptation des demandes.....	IC 6.13.1
personnes à charge.....	IC 6.2.3(4)
personnes à charge parrainées.....	IC 6.11
requérants indépendants.....	IC 6.12
acceptation des demandes.....	IC 6.12.1
examen des demandes.....	IC 6.12.3
normes d'appréciation.....	IC 6.12.2
sélection.....	IC 6.2.3(3)
visa.....	IC 6.7
Immigration	
abréviations.....	IC 6.3.2
définitions.....	IC 6.3.1
législation.....	IC 6.2
passeports.....	IC 6.6
restrictions touchant les Iraniens.....	IC 6.22
Immobilisations	
approbation des travaux.....	GB ann.A au chap.9
Immunisation.....	PADM 7.9
Immunité de juridiction locale.....	AP 4.3.2
Immunité des courriers diplomatiques.....	AP 4.3.1.4
Immunité diplomatique	
juridiction locale.....	AP 4.3.2
organismes internationaux.....	AP 4.3.3
Immunité et privilèges diplomatiques.....	AP 4.3
Convention de Vienne.....	AP ann.A au chap.4
inviolabilité.....	AP 4.3.1
Importation	
animaux familiers.....	IC chap.7
plantes.....	IC 7.1 et 7.9
Impôts et droits.....	GB 16.45 à 16.52
Impôt fédéral sur le revenu des loyers.....	PADM ann.A au chap.6
Imprimés	
"demande de travaux d'impression".....	PADM 1.2.5
fourniture.....	GM DGM 6
Incendie.....	voir "Protection incendie"
Indemnités	
accréditation double ou multiple.....	Regs 1.10.01
affectation temporaire.....	Regs 1.13.01 et 1.13.02
ajustements automatiques de l'indice.....	AP 6.3.4

Subject	Manual and Reference
injury/illness on duty.....	PA 8.7
illness/injury, post-attributable..	Regs S3 FSD 47
long service.....	Regs 7.10
overtime.....	PA 8.9
Record Card.....	PA 8.2
retiring.....	Regs 7.11
sick, abroad.....	PA 8.5
special, abroad.....	PA 8.6
terminal, locally-engaged.....	Regs S3 FDS 48
vacation	Regs 6.53
abroad.....	Regs S3 FSD 45
heads of post.....	Regs 1.5.02
without pay	
abroad.....	PA 8.3
locally-engaged.....	Regs 6.44; 6.45
Legal	
adviser's certificates.....	PM 16.24; 16.28
aid, intervention abroad.....	CI 3.3.6
Division, references to.....	Proc Ch.10
documents, approval.....	Proc 10.2
matters abroad.....	CI Ch.2
services.....	PA 7.1
Legation, raising to Embassy.....	Proc 8.6
Letters	
Governor General's Secretary.....	Proc 1.6.1
signature in division.....	Proc 1.4.1
signature O/USSEA.....	Proc 1.4.2
Libel laws.....	CI 8.6.3
Library, Departmental.....	Proc Ch.9
binding services.....	Proc 9.2.4.1
post libraries (responsibility)....	Proc 9.2.5
procurement.....	Proc 9.2.3
reading room.....	Proc 9.2.1.3
reading services.....	Proc 9.2.1
reference services.....	Proc 9.2.2
regulations.....	Proc 9.3
Libraries abroad	
acquisitions	
local.....	PA 5.3
through Department.....	PA 5.2
cataloguing.....	PA 5.4.4
chancery.....	PA 5.1.1
disposal of items.....	PA 5.4.11
equipment.....	PA 5.5
procedures.....	PA 5.4
protection of holdings.....	PA 5.4.10
residence.....	PA 5.1.2
subjects and symbols.....	PA Ch.5 Anx.A
Life certificate.....	CI 2.1.3(3)
Life expectancy standards.....	MM MMD 3
Loan, posting.....	Regs S3 FSD 10
Locally-engaged Staff Regulations....	Regs Ch.6
Local purchase order.....	MM MMD 5
Locks and keys (door).....	PM 21.54
Lodger departments.....	PM 9.26 to 9.28
Long distance calls	
abroad.....	PA 1.4.1
Canada.....	Proc 3.1.2
travel status.....	Regs 4.5.3
Long Service Award.....	Proc 7.5.4
Long service leave.....	Regs 7.10
Loss of public funds.....	PM 3.3.4
Loss, emergency evacuation.....	Regs S3 FSD 64

Sujet	Référence
Instructions consulaires	
autorisation.....	IC 1.1
Intervention auprès de l'administration, de la police et des tribunaux.....	IC 3.3
Interviews.....	AP 3.5.2
Interviews de presse	
membres du Ministère.....	PADM 6.1.7
Inventaires	
entretien préventif.....	GB 14.7, ann.B au chap. 14
Inviolabilité.....	AP 4.3.1
Invitations	
chef de mission.....	Regs 1.21.02
Invitations à prendre la parole en public..	AP 3.4.6
Iraniens (restrictions à l'émigration).....	IC 6.22
Jours fériés	
à l'étranger.....	AP 8.11 Règl.S3 DSE 44
au Canada.....	Regs 7.19
personnel engagé sur place.....	Regs 6.28
Jugements d'entretien	
accords existants.....	IC ann.E au chap.2
exécution réciproque.....	IC 2.6.2
Lampes et luminaires électriques.....	GB 22.16
Langues (disques pour l'étude des l.).....	AP 5.2 et 5.3.1
Langues des traités.....	PADM 1.1.7.7
Legs de biens - fonds.....	GB 16.21.2
Lettre à des héritiers.....	IC ann.B au chap.2
Lettre	
à signer à la Direction.....	PADM 1.4.1
à signer au bureau du sous-secrétaire....	PADM 1.4.2
au secrétaire du Gouverneur général.....	PADM 1.6.1
Lettre circulaire (multiple adressée l.)..	PADM 1.3.3
Lettre numérotée	
à l'étranger.....	AP 1.5.2
au Canada.....	PADM 1.3.2
Levés de terrains.....	GB 16.26
Libération conditionnelle.....	IC 3.3.8
Liquidation	
biens de l' État.....	GB 16.57 à 16.65
matériel.....	GM DGM 11
terres de l' État.....	GB ann.G au chap.16
véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Liquides inflammables.....	GB 17.21
Livres	
achats.....	AP 5.2 et 5.3
établissement d'un catalogue.....	AP 5.4.4
protection des ouvrages.....	AP 5.4.10
publiés par des membres du Ministère.....	PADM 6.1.7
Règlement de la bibliothèque.....	PADM 9.3
reliure.....	AP 5.4.12
Location	
à l' État.....	GB 16.35 à 16.41
biens de l' État.....	GB 16.70 à 16.73
présentation des propositions de location	GB 16.37
Locaux administratifs.....	GB 16.36.1
Locaux de réunion publique (régl. d'incendie).....	GB 17.15
Locaux et logements	
barèmes.....	GB ann.C au chap.7
comparaison des barèmes.....	GB ann.B au chap.7
normes.....	GB 7.16

Subject	Manual and Reference
one-day round trip.....	Regs 4.4.4
travel in Canada.....	Regs 4.4.2
travel in U.S.A.....	Regs 4.4.3
Mechanical eng. design criteria.....	PM 10.9
Medical	
examination/expenses.....	Proc 7.6 Regs 6.22A
examinations	
non-immigrant students.....	CI 6.79; 6.80
pre-posting.....	Regs S3 FSD 9
expense advance.....	Regs S3 FSD 42
expense assistance.....	Proc 7.7
expenses, preventive.....	Regs S3 FSD 38
insurance.....	Proc 7.12 to 7.19
supplies.....	Proc 7.8
travel.....	Regs S3 FSD 41
Memorandum	
Cabinet.....	Proc 1.6.3
general.....	Proc 1.2.1
Minister.....	Proc 1.5.1
O/USSEA.....	Proc 1.2.1.4
Parliamentary Secretary.....	Proc 1.5.5.1
Prime Minister.....	Proc 1.5.3
USSEA.....	Proc 1.2.1.3
Mental institution.....	CI 3.3.10
Merit Award Plan.....	Proc 7.5.2
Message.....	PA 1.3 Proc 1.3.1
Messenger service.....	Proc 5.2.4
Metal doors.....	PM 21.53
Metric Conversion Table.....	CI Ch.5 Anx.R
Mileage allowance	
private cars.....	Regs 4.3.2
to/from home.....	Regs 4.5.10
Military missions.....	Proc 4.2.5
Minister, material for	
Miscellaneous	
installations.....	PM Ch.23
items, provision.....	MM MMD 6
structures.....	PM Ch.23
Mislaid passports.....	CI 5.20.1
Missing persons.....	CI 3.8
enquiry form.....	CI 3.8.2(2)
Monkeys, entry of.....	CI 7.5
Monthly	
inventory of passports.....	CI 5.24.2
register of passport services.....	CI 5.24.1; 5.25
Motor boats, transportation.....	Regs 4.3.4
Motor vehicles.....	MM MMD 10
condition report.....	MM MMD 10
operating/maintenance record.....	MM MMD 10
Mourning, observance abroad.....	PA 4.6.3
Multiple accreditation, allowance....	Regs 1.10.01
Multiple addressee letter.....	Proc 1.3.3
Mutual Benefit Society.....	Proc 7.4
Name variations (passports).....	CI Ch.5 Anx.P
Naming buildings.....	PM 21.4
National anthem.....	Proc 8.10
National holidays, host country.....	PA 4.6.2
Nationality of consular officers.....	CI 1.7.4
NATO security.....	SI Ch.3
Naturalization.....	CI 4.5

Sujet	Référence
certificat de transfert.....	GM DGM 9
comptabilité.....	GM DGM 8
comptes de distribution.....	GM DGM 8
critères de réparation ou de remplacement	GM DGM 3
expédition.....	GM DGM 7
formule de demande.....	GM DGM 5
formules spéciales.....	GM DGM 6
fourniture d'articles de bureau.....	GM DGM 6
fourniture d'articles divers.....	GM DGM 6
gestion.....	GM DGM 1
liquidation.....	GM DGM 11
marchés de l' État.....	GB 11.16 et 11.17
normes de durée.....	GM DGM 3
planification de la gestion.....	GM DGM 13
responsabilité de l'avoir en matériel....	GM DGM 9
tableaux de dotations.....	GM DGM 2
Membres des forces alliées	
conditions d'admission au Canada.....	IC 6.41.1
Mémoire	
à signer au bureau du Sous-secrétaire....	PADM 1.2.1.4
au Cabinet.....	PADM 1.6.3
au ministre.....	PADM 1.5.1
au premier ministre.....	PADM 1.5.3
au secrétaire parlementaire.....	PADM 1.5.5.1
au sous-secrétaire.....	PADM 1.2.1.3
directives générales.....	PADM 1.2.1
Message.....	AP 1.3
	PADM 1.3.1
Messages cachetés adressés à Ottawa par des chefs d' État, des premiers ministres etc.....	AP Notes préliminaires
Meubles	
entretien.....	GM DGM 12
Ministère de la Justice (correspondance avec le min. de la J.).....	PADM 10.3
Ministères locataires.....	GB 9.26 à 9.28
Ministères fédéraux (correspondance avec les min. f.).....	PADM 1.6.5
Ministres du culte	
conditions d'admission des non- immigrants.....	IC 6.41.4
Minorités opprimées.....	IC 6.21.6
Missions établies au Canada	
négociations avec les gouvernements provinciaux.....	PADM 10.4.2
Monte-charge.....	GB 14.36
Montures de charpente.....	GB 21.51 à 21.55
Moto-neige.....	Regs 4.3.4
Murs	
bardeaux d'amiante-ciment.....	GB 21.11
maçonnerie (nettoyage).....	GB 21.12
surfaces intérieures (nettoyage).....	GB 21.13
Mutation latérale (m. à une autre mission).	PADM 6.5.4
Mutuelle de la Fonction publique.....	PADM 7.4
Naissance à l'étranger	
enregistrement.....	IC 2.9.3, 4.9
Naturalisation.....	IC 4.5
Navires.....	voir "Visites navales"
Négociations	
biens immobiliers.....	GB 16.18
Négociations entre les représentants étrangers et les gouvernements provinciaux.....	PADM 10.4.2

Subject	Manual and Reference
Numbered letter	
abroad.....	PA 1.5.2
Canada.....	Proc 1.3.2
Numbering	
buildings.....	PM 21.4
outgoing correspondence.....	PA 1.2.3
	Proc 1.3
Nurses, interns, admission.....	CI 6.92.1
Oaths	
administration.....	CI 2.1
allegiance, office, secrecy.....	Proc 6.1.1
locally-engaged.....	Regs 6.4
persons authorized to take.....	CI Ch.2 Anx.A
Obsolete records disposal.....	PA 2.6
Office premises - requirements	
detailed.....	PM 16.36.1
general.....	PM 16.7
Office services, travel.....	Regs 4.5.4
Office supplies, provision.....	MM MMD 6
Offices of High Commissioners.....	Proc 4.2.2
Official hospitality	
accountable advances.....	Regs 10.2
annual estimates.....	Regs Ch.10 p.10-10
club fees.....	Regs 10.7
extra duties allowance.....	Regs 10.9
direct representation.....	Regs 10.3
related equipment.....	Regs 10.8
related expenses.....	Regs 10.4
related services.....	Regs 10.5
reporting expenses.....	Regs Ch.10 p.10-10
representational servants.....	Regs 10.6
Servant Cost Survey.....	Regs Ch.10 Anx.A
Official residence	
accommodation charge.....	Regs 1.15.01 to 1.15.03
alternative accommodation.....	Regs 1.16.01
employees.....	Regs 1.17.01 to 1.20.01
vehicle.....	Regs 1.21.01
Official Secrets Act.....	Proc 6.1.7
One-day round trip.....	Regs 4.4.4
Ontario Health Insurance Plan.....	Proc 7.13
Open-flame appliances.....	PM 17.26
Operator inspection	
follow-up action.....	PM 14.29.1
general.....	PM 14.2.1
responsibility.....	PM 14.26.1
Oppressed minorities.....	CI 6.21.6
Option to purchase	
form of acceptance.....	PM Ch.16 Anx.C
form of option.....	PM Ch.16 Anx.A
procedure.....	PM 16.22(a); 16.23
Organizations & Functions of	
Property Management.....	PM Ch.3
Outside Canada Plan.....	Proc 7.16
Outside employment.....	Proc 6.1.2
Outstanding Achievement Award.....	Proc 7.5.1
Overtime	
Canada-based.....	PA 8.9
	Regs 7.4; 7.5
locally-engaged.....	Regs 6.20
Painting.....	PM 21.41 to 21.50

Sujet	Référence
Note pour le dossier.....	PADM 1.1.3
Note verbale.....	AP 4.9.5 PADM 1.8.3
Notification à l' État d'accueil des nominations, départs et arrivées.....	IC 1.8
Notification d'une nomination aux autorités de la circonscription consulaire.....	IC 1.4.6
Notification d'une nomination ou commission consulaire.....	IC 1.4.3
Numérotage	
bâtiments.....	GB 21.4
lettres à expédier.....	AP 1.2.3 PADM 1.3
Objets perdus par des Canadiens à l'étranger.....	IC 3.2.4(2)
Obligations d'épargne du Canada.....	IC 3.2.5
Obligations mondaines	
à l'étranger.....	AP 4.5
à Ottawa.....	PADM 8.9
Oiseaux importés au Canada.....	IC 7.7
Option sur biens immobiliers	
libellé.....	GB ann.A au chap.16
libellé de l'avis d'acceptation.....	GB ann.C au chap.16
méthode d'acquisition.....	GB 16.22(a) GB 16.23
Ordres étrangers.....	AP 4.4
Ornements	
précautions contre le feu.....	GB 17.22
Ouvrages divers.....	GB chap.23
Ouvrages et immeubles	
dossiers de référence.....	GB 10.18
Papeterie	
fourniture.....	GM DGM 6
Papier deuil.....	AP 4.6.3.3
Parcours quotidien	
sécurité de la conduite automobile.....	Regs 4.2.3.3
Parents nommément désignés.....	IC 6.13
admissibilité.....	IC 6.13.1(1)
désignation conjointe.....	IC 6.13.1(3)
examen des demandes.....	IC 6.13.3
normes d'appréciation.....	IC 6.13.2
responsabilité du proposant.....	IC 6.13.1(2)
Passagers clandestins à bord d'un avion....	IC 3.10.5
Passation de marchés locaux (demande d'autorisation)	
construction.....	GB 8.29
directives générales.....	GB 8.26
entretien.....	GB 8.29
matériaux de construction.....	GB 8.27
services.....	GB 8.28
Passeport	
abîmé.....	IC 5.16.2
annulation.....	IC 5.18
autorités compétentes.....	IC 5.1.3
caractère confidentiel de la demande.....	IC 5.2.2
changement de nom.....	IC 5.4.6
Chine (République populaire).....	IC 5.21.3
déclaration concernant un passeport inaccessible, perdu ou volé.....	IC 5.20, ann.J au chap.5
délivrance.....	IC 5.9
demande de spécimen.....	IC 5.1.6
dépenses connexes.....	Regs 4.5.5

Subject	Manual and Reference
unauthorized additions.....	CI 5.16.2
validity.....	CI 5.5, 5.7.2
withholding.....	CI 5.11
women, special considerations.....	CI 5.4.1 to 5.4.4
women's names.....	CI Ch.6 Anx.5
Pavements.....	PM 24.36 to 24.40
Pensioners abroad.....	CI 3.2.7
Pension Plan, Canada.....	Proc 6.2.3.8
Peoples' Republic of China,.....	CI 5.21.3
Perambulation.....	PM 16.79
Permanent missions.....	Proc 4.2.3
Permits, municipal.....	PM 11.7
Perquisites, heads of post.....	Regs 1.21.01; 1.22.01
Personal effects	
deceased Canadian.....	CI 2.3.1(10)
transmission to next of kin.....	CI 3.2.4(1)
Personal funds.....	FM 3.10
Personal mail privileges.....	PA 1.2.13.4, Ch.1 Anx.B
Personnel	
assignments.....	Proc 6.4
security.....	SI Chap. 6
policies.....	Proc 6.2
Pets, entry.....	CI Ch.7
Petty cash account.....	FM 3.8
Phased project.....	PM 8.15
Phytosanitary certificate.....	CI 7.9.2
Photo-feature material.....	PA 3.3.2
Photographs	
Canada.....	PA 3.3.3
passport	
child under age 16.....	CI Ch.5 Anx.B, Item 22
emergency.....	CI Ch.5 Anx.D, p.5-D-2
person age 16 or over.....	CI Ch.5 Anx.A, Item 21
property records.....	PM 15.5.1
Planned expenditures.....	FM 7.4
Planning data.....	MM MMD 13
Plants	
entry.....	CI 7.1, 7.9
diseased material.....	CI 7.9.3
infested material.....	CI 7.9.3
import permit.....	CI 7.9.1
phytosanitary certificate.....	CI 7.9.2
potted.....	CI 7.9.4
Plaques.....	PM 23.11.1
Poliomyelitis.....	Proc 7.9.1
Political activity.....	Proc 6.1.2
POL storage buildings.....	PM 23.49
Portable exhibits.....	PA 3.7.3
Post	
accommodation committee.....	PM 7.31 to 7.34
cash accounts.....	FM 3.7
cheques.....	FM 3.6
development committee.....	PM 7.21 to 7.24
development plan.....	PM 7.4 to 7.9
differential allowance.....	Regs S3 FSD 58
financial returns	
certification.....	FM 6.14
collation.....	FM 6.15
despatch.....	FM 6.16
duplicate cheques.....	FM 6.11
spoiled cheques.....	FM 6.11
signature.....	FM 6.14
financing.....	FM 3.4

Sujet	Référence
Pension de retraite.....	voir "Régime de pension"
Pension de retraités résidant à l'étranger.	IC 3.2.7
Permis municipaux.....	GB 11.7
Personne décédée	
rapatriement.....	IC ann.A au chap.3
Personne disparue	
formule d'enquête.....	IC 3.8.2(2)
Personnel	
sécurité.....	IS chap.6
Personnel consulaire	
effectif.....	IC 1.7.2
nationalité.....	IC 1.7.4
nomination.....	IC 1.7.1
persona non grata.....	IC 1.7.5
préséance.....	IC 1.7.3
Personnel engagé sur place	
cessation d'emploi.....	Regs 6.47 à 6.54
classes et taux de traitement.....	Regs 6.5, 6.6
	Regs ann.B au chap.6
congé de départ (versement du traitement)	Regs 6.53
congé de fin d'emploi.....	Regs 6.53
congés de maladie.....	Regs 6.38 à 6.39A
congé sans traitement.....	Regs 6.44 et 6.45
congés spéciaux.....	Regs 6.40 et 6.41
congédiement ou mise en disponibilité....	Regs 6.48
création de poste.....	Regs 6.7 et 6.8
démission.....	Regs 6.47
employés supplémentaires en cas d'urgence	Regs 6.11
examen des effectifs.....	Regs ann.B ou chap.6
heures suppl. pour travail d'entretien...	Regs 6.55
indemnité de départ.....	Regs 6.51 et 6.52
indemnités de repas.....	Regs 6.21A
jours fériés.....	Regs 6.28
mutations.....	Regs 6.26
nominations	
directives générales.....	Regs 6.9 à 6.12
préposés à l'entretien.....	Regs 6.12
reclassement.....	Regs 6.25
Règlement.....	Regs chap.6
Règlement régissant la pension des employés (non-contributeurs) engagés sur place.....	Regs ann.C au chap.6
santé et sécurité sociale.....	Regs 6.22, 6.22A
	Regs ann.C au chap.6
suspension.....	Regs 6.27
Personnes à charge des immigrants.....	IC 6.11
Personnes à charge parrainées.....	IC 6.11
admissibilité.....	IC 6.11.1
examen des demandes.....	IC 6.11.2
Personnes morales canadiennes	
protection.....	IC 3.1.6
Peste équine.....	IC 7.4.4
Petite caisse.....	GF 3.8
Photographies	
du Canada.....	AP 3.3.3
passeport d'un enfant de moins de 16 ans.	IC ann.B au chap.5
passeport d'une personne ayant 16 ans ou plus.....	IC ann.A au chap.5
passeport provisoire.....	IC ann.D au chap.5
registre des biens.....	GB 15.5.1
Photo-réclame.....	AP 3.3.2
Piscine.....	GB 22.15 et 25.34

Subject	Manual and Reference
additional diplomatic.....	PA 4.3.4.3
diplomatic, granted by Canada.....	PA Ch.4 Anx.B
immunities.....	PA 4.3
Proceeds of estates.....	CI 3.2.4.1
Production of papers	
acceptance of motion.....	Proc 1.7.8.3
notice of motion.....	Proc 1.7.8
Professional services (temporary)	
admission to Canada.....	CI 6.41.8
Program forecast.....	PM 9.1; 9.2
Program and project control.....	PM Ch.9
annual program submission.....	PM 9.6 to 9.8
approval of capital projects.....	PM Ch.9 Anx.A
forecast/estimates submission.....	PM 9.1; 9.2
fund assignments/controls.....	PM 9.11 to 9.13
inspection/evaluation.....	PM 9.31 to 9.33
lodger departments.....	PM 9.26 to 9.28
project implementation.....	PM 9.16 to 9.19
Prohibited zones (aircraft).....	CI 3.10.7
Projects	
control.....	PM Ch.9
cost estimates.....	PM 8.14
implementation.....	PM 9.16 to 9.19
major construction forecast.....	PM 9.2
Promotions	
general.....	Proc 6.3
locally-engaged.....	Regs 6.23
non-officer.....	Proc 6.3.2
officer.....	Proc 6.3.1
Property acquisition	
appraisals.....	PM 16.19
investigations.....	PM 16.17
leasing procedures.....	PM 16.35 to 16.41
negotiations.....	PM 16.18
purchase procedures.....	PM 16.21 to 16.30
Property interests.....	PM 16.3
Property left to Canadians	
estates opened in Canada.....	CI 2.3.2
estates opened abroad.....	CI 2.3.1
Property management	
change proposals.....	PM 1.6
contract administration.....	PM 11.3
publications	
Manual.....	PM 1.4
Technical Guides.....	PM 1.5
services & support agencies.....	PM Ch.2
Property records	
amendment.....	PM 15.6
cards.....	PM 15.3
custodians.....	PM 15.2
filing systems, PRCs.....	PM 15.4
folders.....	PM 15.5
freehold building card.....	PM Ch.15 Anx.B
freehold land card.....	PM Ch.15 Anx.C
leasehold card.....	PM Ch.15 Anx.D
miscellaneous agreement card.....	PM Ch.15 Anx.E
Protection abroad	
aliens.....	CI 3.1.5
Canadians.....	CI 3.1
Canadian corporate bodies.....	CI 3.1.6
dual-nationals.....	CI 3.1.3
refugees.....	CI 3.1.4
stateless persons.....	CI 3.1.4
Protocol abroad.....	PA Ch.4

Sujet	Référence
Preuves	
obtention de p.....	IC 2.5.2
Prévisions de programmes.....	GB 9.1 à 9.2
Primes d'encouragement.....	PADM 7.5
à l'initiative.....	PADM 7.5.3
au mérite.....	PADM 7.5.2
pour long service.....	PADM 7.5.4
prix de services insignes.....	PADM 7.5.1
Prime de langues étrangères.....	Règl.S3 DSE 59
Prime de retraite.....	PADM 6.2.3.2
chef de mission.....	Regs 1.5.01
Prime de service extérieur.....	Règl.S3 DSE 56
Prime différentielle de poste.....	Règl.S3 DSE 58
Prime pour long service.....	PADM 7.5.4
Primes versées au personnel engagé sur place.....	Regs 6.21
Prise de courant extérieure.....	GB 22.13
Prise de courant pour chauffe-bloc.....	GB 22.13, 23.26 à 23.28
Prises de courant pour rasoirs.....	GB 22.14
Privilèges diplomatiques	
abus.....	AP 4.3.4.4
accordés par le gouvernement du Canada... à l'étranger.....	AP ann.B au chap.4 AP 4.3.4
conférences internationales.....	AP 4.3.4.7
demandes de privilèges additionnels.....	AP 4.3.4.3
tabac, vins, spiritueux.....	AP 4.3.4.6
Privilèges et immunités diplomatiques	
accordés par le gouvernement du Canada... Convention de Vienne.....	AP ann.B au chap.4 AP ann.A au chap.4
inviolabilité.....	AP 4.3.1
juridiction locale.....	AP 4.3.2
Privilèges relatifs au courrier personnel..	AP 1.2.13.4 AP ann.B au chap.1
Procédure civile	
conventions.....	IC 2.5.1(1), ann.D au chap.2
Proches parents	
employé affecté à l'étranger.....	PADM 6.5.2.13
succession ouverte à l'étranger.....	IC 2.3.1.8
Produits d'entretien.....	GM ann.A à la DGM 12
Programmes et travaux.....	voir "Contrôle des programmes et des travaux"
Projet de discours.....	PADM 1.5.6
Projet de lettre, télégramme, note.....	PADM 1.1.2
Promesse de remboursement.....	IC ann.E au chap.3
Promotions.....	PADM 6.3
agents.....	PADM 6.3.1
employés de soutien.....	PADM 6.3.2
personnel engagé sur place.....	Regs 6.23
Propriétés de l'État.....	voir "Biens immobiliers"
Propriété perpétuelle et libre (Biens en)..	GB 16.3.1
Protection accordée à l'étranger	
apatrides.....	IC 3.1.4
Canadiens.....	IC 3.1
double nationalité.....	IC 3.1.3
étrangers.....	IC 3.1.5
réfugiés.....	IC 3.1.4
sociétés canadiennes.....	IC 3.1.6
Protection contre l'électricité statique...	GB 17.27.3
Protection des circuits électriques.....	GB 17.27.2
Protection incendie.....	GB chap.17
appareils à flamme nue.....	GB 17.26

Subject	Manual and Reference
Rail travel.....	Regs 4.2.2
Raising legation to embassy.....	Proc 8.6
Razor outlets.....	PM 22.14
Reading room.....	Proc 9.2.1.3
Reading services.....	Proc 9.2.1
Real & Personal Property Convention..	CI 2.3.1.4
Real property	
gift or bequest.....	PM 16.21.1
leasing crown property.....	PM 16.70 to 16.73
leasing for crown use.....	PM 16.35 to 16.41
purchase.....	PM 16.21 to 16.30
"R" Circular Documents (active).....	PA Ch.3 Anx.B
Reclassification, locally-engaged....	Regs 6.25
Reconciliation.....	FM 6.13
Record Book (Post).....	PA Ch.9
circulation.....	PA 9.3
subject list.....	PA 9.2
Records	
central.....	Proc 5.2
classification system.....	Proc 5.3
disposal.....	PA 2.6; Ch.2 Anx.A
language instruction.....	PA 5.2; 5.3.1
management.....	Proc 5.1
procedures.....	Proc 5.4
proper use.....	PA 2.7
property.....	Proc 5.6
PM 15.5	
Recreational facilities.....	PM 23.21 to 23.25
Reference services (library).....	Proc 9.22
References, indications.....	Proc 1.1.5
Refuge, on ships.....	PA 4.10.15
Refugees	
admission to Canada.....	CI 6.21
exclusions.....	CI 6.21.3
selection.....	CI 6.21.5
protection.....	CI 3.1.4
travel documents	
false statements.....	CI 5.2.3
U.N. Convention.....	CI 5.22.4
Refunds.....	FM 6.10
Register	
attendance.....	PA 8.10; Ch.8 Anx.D
outgoing correspondence.....	PA 1.2.3.2
	Proc 1.3
Registration	
birth abroad.....	CI 4.9
Canadians abroad.....	CI 3.9; Ch.3 Anx.B
claim against foreign state.....	CI Ch.2 Anx.C
Registry	
forms in use.....	PA 2.1.5
procedures abroad.....	PA Ch.2
procedures in Canada.....	Proc Ch.5
Release or dismissal.....	Regs 6.48
Relocation travel.....	Regs S3 FSD 15
Remains, shipment.....	CI Ch.3, Anx.A
Rent control laws.....	PM 16.40.4
Rent shares.....	Regs S3 FSD 25, Schedule 1
Rental cars.....	Regs 4.2.5.3
Rental income, posted employee.....	Proc 6.5.2.14; Ch.6 Anx.A
Repair, motor vehicle.....	MM MMD 10
Repair vs. replacement criteria.....	MM MMD 3
Repatriation.....	CI 3.5
emergency, personal safety.....	CI 3.5.6
families.....	CI 3.5.3

Sujet	Référence
Qualités, décorations, titres.....	IC 5.3.5
Quarantaine	
chiens.....	IC 7.2.1
Question posée à la Chambre	
conversion d'une question en document....	PADM 1.7.7
réponse à une question écrite.....	PADM 1.7.5
réponse à une question marquée d'un	
astérisque.....	PADM 1.7.6
réponse à une question prévue.....	PADM 1.7.2
réponse à une question retenue pour	
réponse ultérieure.....	PADM 1.7.3
réponse à une question sur préavis de	
l'interpellateur.....	PADM 1.7.4
Question posée au Sénat.....	PADM 1.7.10
Rallonges et lampes.....	GB 17.27.7
Rapatriment.....	IC 3.5
familles.....	IC 3.5.3
mineurs non accompagnés.....	IC 3.5.4
passeport.....	IC 3.5.8
personnes frappées d'incapacité.....	IC 3.5.5
r. d'urgence (sécurité personnelle).....	IC 3.5.6
règles générales.....	IC 3.5.2
télégramme au Ministère.....	IC 3.5.9
Rapports	
à présenter au Conseil du Trésor.....	GB 8.23
conférences internationales.....	PADM 1.9
enquêtes sur le coût de la vie.....	AP 6.3
délégations à l'Assemblée générale de	
l'ONU.....	PADM 1.9.1
établissements d'enseignement.....	AP 6.6, ann.C au chap.6
évaluation de l'entretien.....	GB 9.33
liste des rapports exigés par le	
Ministère.....	AP ann.A au chap.6
sur l'information.....	AP 3.8, ann.A au chap.3
passeport égaré.....	IC 5.20.2.1, ann.J au chap.5
taux du change.....	AP 6.2
Rapport budgétaire.....	GF 7.8
dépenses prévues.....	GF 7.4
données télégraphiques d'entrée.....	GF 7.3
écarts budgétaires.....	GF 7.9
engagements fermes.....	GF 7.5
état subsidiaire détaillé.....	GF 7.7
feuille de travail.....	GF 7.6
sommaire mensuel par article de rapport	
(ARTRAP).....	GF 7.2
virements budgétaires.....	GF 7.10
Réceptions officielles.....	Regs chap.10
avances comptables.....	Regs 10.2
carnet des réceptions.....	Regs 10.3.02 à 10.3.04
compte rendu des dépenses.....	Regs chap.10, page 10-10
cotisations à un club.....	Regs 10.7
dépenses relatives à des charges	
supplémentaires.....	Regs 10.9
étude des frais de domesticité.....	Regs ann.A au chap.10
frais connexes.....	Regs 10.4
frais directs.....	Regs 10.3
installations connexes.....	Regs 10.8
personnel de service.....	Regs 10.6
prévisions budgétaires.....	Regs chap.10, page 10-10
services connexes.....	Regs 10.5
Recettes	
compte rendu.....	GF 6.10

Subject	Manual and Reference
inspections.....	PM 14.36; 14.37
mechanized doors.....	PM 21.55
Salary equalization.....	Regs S3 FSD 55
Salk vaccine.....	Proc 7.9.1
Schedule A Service.....	Regs 7.16.1
Scope of work.....	PM 8.12
Sealed messages for Ottawa.....	PA Prefatory Notes
Seals and stamps.....	CI 8.9
Seamen, crews, admission to Canada...	CI 6.41.10
Seasonal workers, admission to Canada	CI 6.41.9
Sea travel.....	Regs 4.2.4
Security	
breaches.....	SI Chap.8
buildings.....	SI Chap.4
Canadian posts.....	SI Chap.7
classifications.....	PA 1.1; 1.3.3.3
	Proc 1.3.1.4
correspondence, marking.....	Proc 1.1.1
deposit advance.....	Regs FSD 26
fencing.....	PM 24.28
information, of.....	SI Chap.2
inspections.....	SI Chap.8
NATO.....	SI Chap.3
Organization.....	SI Chap.1
personnel.....	SI Chap.6
premises.....	SI Chap.4
purpose and principles.....	SI Chap.1
Responsibility.....	SI Chap.1
technical.....	SI Chap.5
Separations, locally-engaged.....	Regs 6.47 to 6.54
Serial numbers (register).....	PA 1.2.3
	Proc 1.3
Servant Cost Survey.....	Regs Ch.10 Anx.A
Servants, representational.....	Regs 10.6
Service of documents.....	CI 2.5.1
Severance pay.....	Proc 6.2.3.2
Shipment	
body.....	CI Ch.3 Anx.A
government materiel.....	MM MMD 7
Ships	
administrative arrangements.....	PA 4.10.7
attempted refuge.....	PA 4.10.15
ceremonial.....	PA Ch.4 Anx.D
clearance procedures.....	PA 4.10.4
entertainment expenses.....	PA 4.10.16
entertainment & recreation.....	PA 4.10.13
protocol arrangements.....	PA 4.10.9
visits (naval).....	PA 4.10
Shop inspection	
follow-up.....	PM 14.29.2
general.....	PM 14.2.2
responsibility.....	PM 14.26.2
Sick leave	
abroad.....	PA 8.5
locally-engaged.....	Regs 6.38 to 6.39A
Signing authority	
bank accounts.....	FM 3.5.2
post correspondence.....	PA 1.2.4
Signs.....	PM 23.11 to 23.20
Site	
development drawings.....	PM 10.20
record drawings.....	PM 10.19
restoration.....	PM 16.61.4
Siting.....	PM 10.5

Sujet	Référence
voyage au Canada.....	Regs 4.4.2
voyage aux États-Unis.....	Regs 4.4.3
Répondants.....	IC 5.6
Réponse à une question posée à la Chambre..	PADM 1.7.2 à 1.7.7
Réponse à une question posée au Sénat.....	PADM 1.7.10
Représentants diplomatiques	
accréditation et réception.....	PADM 8.2
Représentants étrangers au Canada	
privilèges et immunités.....	AP ann.B au chap.4
Reprise de la citoyenneté canadienne	
perdue aux termes de l'ancien article 18	
de la Loi.....	IC 4.16
perdue par des citoyens canadiens par	
dérivation.....	IC 4.15
perdue pendant la minorité.....	IC 4.14
République populaire de Chine	
passeport en double.....	IC 5.21.3
Réservations.....	Regs 4.6.4
Résidence officielle	
dépenses alimentaires des employés.....	Regs 1.18.01
employés.....	Regs 1.17.01 à 1.20.01
logement provisoire.....	Regs 1.16.01
part du loyer payée par l'occupant.....	Regs 1.15.01 à 1.15.03
voiture.....	Regs 1.21.01
Résiliation du bail.....	PADM 6.5.2.3
Responsabilité financière.....	GF 3.3
Retour au Canada.....	PADM 6.5.1
	PADM 6.5.5 et 6.5.6
documents à apporter.....	PADM 6.5.5.10
Retraite.....	PADM 6.2.3
employé en poste à l'étranger.....	AP 8.12
personnel engagé sur place.....	Regs 6.50
Retraités résidant à l'étranger.....	IC 3.2.7
Rétrogradation.....	Regs 6.24
Revenu des loyers	
impôt fédéral.....	PADM ann.A au chap.6
Révision de l'effectif.....	PADM 6.2.2
Revue de presse.....	AP 3.9
Salle de lecture.....	PADM 9.2.1.3
Salles d'équipement	
accès.....	GB 22.4
Secours d'urgence.....	IC 3.5
Secrétaire de direction.....	PADM 3.0
Secrétaire parlementaire	
documents destinés au s.p.....	PADM 1.5
Sécurité	
à la mission.....	IS chap.7
buts et principes.....	IS chap.1
conférences.....	IS chap.7
directives générales.....	PADM 1.1.1
dispositifs de distribution du chauffage..	GB 25.9
dispositifs de distribution électrique...	GB 25.19
édifices.....	IS chap.4
infractions aux règles de s.....	IS chap.8
inspections.....	IS chap.8
	GB 14.36 et 14.37
OTAN.....	IS chap.3
personnel.....	IS chap.6
portes mécaniques.....	GB 21.55
responsabilité.....	IS chap.1
s. technique.....	IS chap.5
s. de l'information.....	IS chap.2

Subject	Manual and Reference
changes in course, location, status	CI 6.87
initial admission, period.....	CI 6.84
letters of inquiry.....	CI 6.65
non-immigrant,	
acceptance of application.....	CI 6.64
admission.....	CI 6.60 to 6.69
employment.....	CI Ch.6, Anx.C
funds.....	CI 6.73
general requirements.....	CI 6.62
language requirements.....	CI 6.63
letters of acceptance.....	CI 6.72
medicals.....	CI 6.79; 6.80
requirements.....	CI 6.41.5; 6.60 to 6.96
N.R.C. fellowship.....	CI 6.95
periods of extension.....	CI 6.84
processing applications U.S.A., Caribbean Area (except Trinidad & Tobago, and Jamaica).....	CI 6.66
special program.....	CI 6.64.2; 6.64.3
identification.....	CI 6.81
under contractual obligation, extensions.....	CI 6.86.1
Submissions	
air-conditioning project.....	PM 22.33 to 22.40
Council.....	Proc 1.6.2
electrical project.....	PM 22.17
Suggestion Award.....	Proc 7.5.3; Ch.7 Anx.A
Treasury Board.....	Proc 1.6.4 PM 8.23
Succession, differing laws.....	CI 2.3.1(3)(a)
Suggestion Award Plan.....	Proc 7.5.3; Ch.7 Anx.A
Superannuation.....	Proc 6.2.3
benefits.....	Proc 6.2.3.4; 6.2.3.5
children.....	Proc 6.2.3.5.7 to 7; 6.2.3.5.8
computation.....	Proc 6.2.3.6
contributions.....	Proc 6.2.3.3
documentation.....	Proc 6.2.3.7
widows.....	Proc 6.2.3.5.6; 6.2.3.5.8
Supplementary allowance.....	Regs 1.12.01
Supplementary Services Record.....	CI 5.24.1(2); Ch.5 Anx.0
Supplies, requisition.....	Proc 1.2.7
Surgical benefits	
Canada.....	Proc 7.13.6
outside Canada.....	Proc 7.19.5
Surplus assets.....	PM 16.61
Surplus property	
disposal procedure.....	PM 16.61
report.....	PM 16.60; Ch.6 Anx.H
stripping.....	PM 16.59
Survey.....	PM 16.26
Suspension, locally-engaged.....	Regs 6.27
Swimming pools.....	PM 22.15; 25.34
T.A.B.T inoculation.....	Proc 7.9.3
Taiwan.....	CI 5.21.3
Tax	
Deduction Declaration.....	Proc 6.1.8
exemptions	
foreign representatives in Canada	Proc Appx.1
income.....	Proc 7.3
liability, rental income.....	Proc Ch.6 Anx.A
Taxes and rates.....	PM 16.45 to 16.52
Taxi	
to/from home.....	Regs 4.5.10

Sujet	Référence
affaires personnelles.....	AP 1.3.3.6.6
arrivée de l'employé à la mission.....	PADM 6.5.3
autorisation.....	AP 1.3.3.6.5
autorisations aériennes (abréviations à utiliser).....	AP ann.F au chap.4
comment les adresser.....	AP 1.3.5
degrés de priorité.....	AP 1.3.3.5 PADM 1.3.1.5
directives concernant les abréviations...	AP 1.3.2(4) PADM 1.3.1.2.3
numérotation.....	AP 1.3.3.4 PADM 1.3
transmission.....	AP 1.3.5
voies commerciales.....	AP 1.3.4
Téléphone	
affaires personnelles (Ottawa).....	PADM 3.1.1
appels faits par ou pour des tiers.....	AP 1.4.1.2
appels interurbains	
à l'étranger.....	AP 1.4.1
au Canada.....	PADM 3.1.2
frais à recouvrer.....	AP 1.4.1.2
installation.....	AP 1.4.2, ann.E au chap.1
Témoignage devant un tribunal étranger.....	IC 3.3.9
Températures extrêmes	
bâtiments.....	GB 22.22
eau chaude domestique.....	GB 22.23
Terrains.....	
embellissement.....	GB 24.1 à 24.9
entretien.....	GB 24.5 et 24.6
responsabilités.....	GB 24.7
responsabilités.....	GB 24.4
Terrains, bâtiments et services publics	
pouvoirs d'approbation.....	GB 8.22
Terres de l'État	
aliénation.....	GB ann.G au chap.16
location ou occupation.....	GB 16.71.1, ann.K au chap.16
transfert.....	GB 16.65, ann.J au chap.16
Testament.....	PADM 6.5.2.12
Timbres et cachets.....	IC 8.9
Tissu	
enlèvement des taches.....	GM ann.C à la DGM 12
Titres de biens immobiliers.....	GB 16.3
Titre de propriété	
recherche.....	GB 16.24
Titres de voyage	
autres que le passeport.....	IC 5.22
Titres de voyages délivrés aux réfugiés	
Convention des Nations unies.....	IC 5.22.4
fausses déclarations.....	IC 5.2.3
Titres, qualités, décorations.....	IC 5.3.5
Toits.....	GB 21.31 et 21.40
Touristes	
conditions d'admission au Canada.....	IC 6.41.2
Traductions.....	PADM 1.1.7.8
Traitement	
augmentations accélérées.....	Regs 6.18
augmentation annuelle.....	Regs 6.19
péréquation du traitement.....	Règl.S3 DSE 55
Traités	
langues des traités.....	PADM 1.1.7.7

Subject	Manual and Reference
post funds.....	FM 6.11
Translations, French.....	Proc 1.1.7.8
Transmittal & Receipt Note.....	Proc 1.2.3
Transportation	
all-terrain vehicle.....	Regs 4.3.4
bus.....	Regs 4.2.5.1
employee's residence.....	Regs 4.5.10
government-owned vehicle.....	Regs 4.3.5
illness/injury, on duty.....	Proc 7.10.1.6
	Regs 4.2.6
local public.....	Regs 4.2.5.4
marsh buggy.....	Regs 4.3.4
motor boat.....	Regs 4.3.4
post.....	Regs S3 FSD 30
private aircraft.....	Regs 4.3.3
private vehicle.....	Regs 4.3.6
snowmobile.....	Regs 4.3.4
standards.....	Regs 4.2
taxi.....	Regs 4.2.5.2
to/from home.....	Regs 4.5.10
Travel	
accident.....	Regs 4.5.6
accommodation.....	Regs 4.4.1
advances.....	Regs 4.6.1
air.....	Regs 4.2.1
bus.....	Regs 4.2.5.1
claims procedure.....	Regs 4.6.6
compassionate.....	Regs S3 FSD 54
comprehensive allowance.....	Regs 4.5
composite allowance.....	Regs 4.4
death.....	Regs 4.5.7
Directive.....	Regs Ch.4
documents other than passports.....	CI 5.22
education.....	Regs S3 FSD 35
family/student reunion.....	Regs S3 FSD 36
foreign currencies.....	Regs 4.6.3
government-owned vehicles.....	Regs 4.2.3.2
excess luggage.....	Regs 4.5.9
extended periods.....	Regs 4.4.7
headquarters area.....	Regs Ch.4 Anx.A
illness/accident.....	Regs 4.5.6
incidental expenses.....	Regs 4.42; 4.4.3
meals.....	Regs 4.4
medical.....	Regs S3 FSD 41
mileage allowances.....	Regs 4.3
office services.....	Regs 4.5.4
one-day round trip.....	Regs 4.4.4
"other vehicles".....	Regs 4.2.3
personal credit cards.....	Regs 4.6.4
passports, related expenses.....	Regs 4.5.5
private vehicle.....	Regs 4.2.3.1
rail.....	Regs 4.2.2
relocation.....	Regs S3 FSD 15
rental cars.....	Regs 4.2.5.3
reservations.....	Regs 4.6.5
safe daily mileages.....	Regs 4.2.3.3
safeguarding funds.....	Regs 4.6.2
sea.....	Regs 4.2.4
special conditions.....	Regs 4.5
standards.....	Regs 4.2
taxi.....	Regs 4.2.5.2
telephone calls.....	Regs 4.5.3
telephone call home.....	Regs 4.5.3.2
vacation, assistance.....	Regs S3 FSD 50

Sujet	Référence
Virements budgétaires.....	GF 7.10
Visa	
immigrants.....	IC 6.7
non-immigrant.....	IC 6.35 et 6.36
Visas diplomatiques et de courtoisie.....	IC chap.10
critères de délivrance.....	IC 10.2
fonctionnaires habilités.....	IC 10.6
"formule d'engagement".....	IC ann.A au chap.10
inspection de sécurité à l'aéroport.....	IC 10.7.3
notification du Ministère.....	IC 10.8
personnes admissibles.....	IC 10.4.1
privilèges.....	IC 10.7.1
validité.....	IC 10.5
Visa périmé	
missions situées aux États-Unis.....	IC 6.48
Visites (notes de dernière heure ou briefing papers).....	PADM 1.5.7
Visites dans la circonscription consulaire.	IC 8.4
Visites de Canadiens éminents.....	AP 3.5
Visites navales.....	AP 4.10
autorisation de séjour.....	AP 4.10.4
cérémonial à observer.....	AP ann.D au chap.4
dispositions d'ordre administratif.....	AP 4.10.7
frais de divertissements.....	AP 4.10.16
hospitalité et divertissements.....	AP 4.10.13
protocole.....	AP 4.10.9
refuge à bord des navires de la MRC.....	AP 4.10.15
Visiteurs	
conditions d'admission au Canada.....	IC 6.41.2
programme d'accueil.....	AP 3.6
Voies de communications.....	AP 1.2.6
Voiture de la résidence officielle.....	Regs 1.21.01
Voiture de location.....	Regs 4.2.5.3
Voiture personnelle.....	Regs 4.3.2 et 4.2.3.1
Voyages	
accident.....	Regs 4.5.6
appels téléphoniques.....	Regs 4.5.3
autobus.....	Regs 4.2.5.1
aux fins d'éducation.....	Règl.S3 DSE 35
avances.....	Regs 4.6.1
avion.....	Regs 4.2.1
bateau.....	Regs 4.2, remarques
cartes de crédit personnelles.....	Regs 4.2.4
chemin de fer.....	Regs 4.6.4
conditions spéciales.....	Regs 4.2.2
décès en cours de v.....	Regs 4.5
dépenses imprévues (voyages au Canada et aux États-Unis).....	Regs 4.5.7
devises étrangères.....	Regs 4.4.2 et 4.4.3
Directives.....	Regs 4.6.3
épouse du chef de mission.....	Regs chap.4
excédent de bagages.....	Regs 1.22.01
garde des fonds de v.....	Regs 4.5.9
indemnité de parcours.....	Regs 4.6.2
indemnité globale.....	Regs 4.3
logement.....	Regs 4.4 et 4.5
maladie ou accident en cours de v.....	Regs 4.4.1
moins d'une journée.....	Regs 4.5.6
normes.....	Regs 4.4.4
parcours quotidien (sécurité de la conduite automobile).....	Regs 4.2
passeports et dépenses connexes.....	Regs 4.2.3.3
peur de l'avion.....	Regs 4.5.5
	Regs 4.2.1.3

Subject	Manual and Reference
works.....	PM 25.31 to 25.35
Wax seal.....	CI 8.9.3
Weekend travel home.....	Regs 4.5.2
Will and testament.....	Proc 6.5.2.12
Window	
blinds.....	PM 22.48
requirements.....	PM 21.51; 21.52
Wine, spirits, tobacco.....	PA 4.3.4.6
Women's Names in Passports.....	CI Ch.5 Anx.5
Working day locally-engaged.....	Regs 6.29
Wreaths.....	PA 4.6.1
Write-off/strike-off.....	MM MMD 11
X-ray expenses.....	Regs 4.5.5
Youth Allowance.....	Regs S3 FSD 57

LIBRARY E / BIBLIOTHEQUE A E



3 5036 20036852 3

DOCS
CA1 EA 74I51 EXF
Canada. Dept. of External Affairs
Index of administrative manuals
43261364



CANADA

INDEX

DES

MANUELS ADMINISTRATIFS

SEPTEMBRE 1974

MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

LIBRARY E / BIBLIOTHEQUE A E



3 5036 20036852 3

DOCS
CA1 EA 74I51 EXF
Canada. Dept. of External Affairs
Index of administrative manuals
43261364

AVANT-PROPOS

Cet index a été préparé pour accroître l'utilité des manuels du Ministère. En cas de doute sur le manuel à consulter relativement à un sujet particulier, l'index devrait s'avérer un instrument précieux.

Comme pour l'édition de 1971, on a visé à atteindre un juste milieu entre la multiplication et la restriction des sujets traités. Les intéressés sont invités à soumettre leurs commentaires ou suggestions d'amélioration.

Les missions et directions peuvent obtenir d'autres exemplaires de l'index en s'adressant à la Section des publications administratives (ACSA).

La Direction des
Services centraux

43-271-765

INDEX DES MANUELS ADMINISTRATIFS

AP	- Manuel de l'administration des postes à l'étranger
GB	- Manuel de la gestion des biens
GF	- Manuel de la gestion financière
GM	- Manuel de la gestion du matériel
IC	- Manuel des instructions consulaires
IS	- Manuel des instructions de sécurité
PA	- Manuel des pratiques administratives
Regs	- Manual of Regulations*
Règl-S3	- Supplément no 3 au Manuel des règlements

*Ce manuel sera publié en français à une date ultérieure

Sujet	Référence
Abandon de poste (Abandonment of position).	Regs 6.49
Abat-jour	
précautions contre le feu.....	GB 17.27.8
Abréviations télégraphiques	
autorisations aériennes.....	AP ann.F au chap.4
directives.....	AP 1.3.3.6.4 PADM 1.3.1.7
Abréviations télégraphiques courantes.....	AP ann.C au chap.1 PADM ann.C au chap.1
Absence sans permission.....	Regs 6.46
Accidents	
avion.....	IC 3.10.2
Canadiens à l'étranger.....	IC 3.6
en cours de voyage.....	Regs 4.5.6
véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Accords internationaux.....	PADM 10.1
Accréditation double ou multiple.....	Regs 1.10.01
Accusations contre des Canadiens à l'étranger.....	IC 3.3.5
Achats de biens immobiliers.....	voir "Biens immobiliers"
Achats	
livres.....	AP 5.2, 5.3
matériel et services connexes.....	GM DGM 5
véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Acte notarié.....	IC 2.1.3(3)(b)
Activité politique.....	PADM 6.1.2
Admission au Canada	
artistes et athlètes.....	IC 6.41.7
boursiers.....	IC 6.92.3
boursiers du Conseil des Arts.....	IC 6.96
Boursiers du Conseil national de la recherche.....	IC 6.95
catégories spéciales d'étudiants.....	IC 6.92
détenteurs d'un permis.....	IC 6.41.13
échanges d'étudiants avec les E.-U.....	IC 6.93
en vue d'un traitement.....	IC 6.41.11
étudiants.....	IC 6.60 à 6.69, 6.41.6

Sujet	Référence
étudiants en comptabilité.....	IC 6.92.2
immigrants.....	IC 6.1 à 6.29
internes en médecine et infirmières.....	IC 6.92.1
Iraniens (restrictions à l'émigration).....	IC 6.22
marins et hommes d'équipage.....	IC 6.41.10
membres des forces alliées.....	IC 6.41.2
non-immigrants.....	IC 6.30
parents nommément désignés.....	IC 6.13
personnes à charge parrainées.....	IC 6.11
personnes en transit.....	IC 6.41.4
personnes qui suivent des cours de courte durée.....	IC 6.92.4
personnes sous garde ou escorte.....	IC 6.41.12
prêtres, ministres du culte (non-immigrants).....	IC 6.41.5
programmes de l'agence américaine AID....	IC 6.93
réfugiés.....	IC 6.21
représentants de gouvernements étrangers.	IC 6.41.1
requérants indépendants.....	IC 6.12
résidents qui reviennent au Canada.....	IC 6.47
services professionnels temporaires.....	IC 6.41.8
touristes.....	IC 6.41.3
travailleurs saisonniers.....	IC 6.41.9
visa périmé (missions situées aux E.-U.).	IC 6.48
visiteurs.....	IC 6.41.2
Adoption.....	IC 2.8
Aéronef	
accidents.....	IC 3.10.2
a. d'affrètement.....	IC 3.10.1
a. de commerce sans horaire fixe.....	IC 3.10.1
a. privé.....	Regs 4.3.3
a. vendu à l'étranger.....	IC 3.10.4(1)
autorisations diplomatiques.....	AP 4.11
crime commis à bord.....	IC 3.10.5
difficultés de crédit.....	IC 3.10.4(2)
droits étrangers.....	IC 3.10.4
infractions aux règles de l'air.....	IC 3.10.3
passagers clandestins.....	IC 3.10.5
restrictions d'exploitation.....	IC 3.10.4(2)
vente d'un avion canadien à l'étranger (annulation de l'immatriculation).....	IC 3.10.4(1)
zones dangereuses, interdites ou restreintes.....	IC 3.10.7
Affaires juridiques à l'étranger.....	IC chap.2
Affectation.....	PADM 6.4
dispositions à prendre.....	PADM 6.5
Affrètement d'aéronef.....	IC 3.10.1
Agent consulaire	
accomplissement d'actes diplomatiques....	IC 1.5
demandes officielles de renseignements réservés.....	IC 8.6.1
fonctions générales.....	IC chap.8
nationalité.....	IC 1.7.4
nomination.....	PADM 8.5
nommé par plusieurs États.....	IC 1.6
préséance.....	IC 1.7.3
Agent consulaire britannique.....	IC 1.10
AID	
programmes.....	IC 6.93
Aide financière.....	IC 3.4
admissibilité.....	IC 3.4.5
passport.....	IC 3.5.8

Sujet	Référence
promesse de remboursement.....	IC 3.5.7, ann.E au chap.6
télégramme au Ministère.....	IC 3.5.7
Aide-mémoire.....	AP 4.9.4 PADM 1.8.4
Allocations	
a. de repas (réunions).....	Règl.S3 DSE 60
a. d'instruction.....	Règl.S3 DSE 34
a. familiales et aux jeunes.....	Règl.S3 DSE 57
a. pour frais d'entreposage en lieu sûr..	Règl.S3 DSE 28
a. vestimentaire.....	Règl.S3 DSE 65
calcul des a.....	Règl.S3 DSE 69
Ambassadeurs du Canada	
nomination.....	PADM 8.3
Ambassadeurs étrangers	
départ.....	PADM 8.7.4
nomination.....	PADM 8.7.1 à 8.7.3
Ameublement nouveau.....	GM DGM 13
Animaux familiers et végétaux	
entrée au Canada.....	IC chap.7
Animaux malades.....	IC 7.8
Antennes privées.....	GB 23.47
Apatrides	
protection accordée.....	IC 3.1.4
Appareils	
entretien.....	GM DGM 12
Appareils à flamme nue.....	GB 17.26
Appareils de chauffage électrique portatifs	GB 17.27.9
Appels interurbains	
à l'étranger.....	AP 1.4.1
au Canada.....	PADM 3.1.2
en cours de voyage.....	Regs 4.5.3
Arbre de Noël	
précautions.....	GB 17.22.5
Architecture.....	GB 10.8
Archives.....	voir "Direction des archives"
Arctique canadien	
conseils aux non-immigrants.....	IC 6.46.3
Armoiries du Canada.....	AP 4.7.3
Arrestation de Canadiens à l'étranger.....	IC 3.3.5
Arrivée à la mission.....	PADM 6.5.3
notification à l' État d'accueil.....	IC 1.8
Articles de bureau	
fourniture.....	GM DGM 6
Articles divers	
fourniture.....	GM DGM 6
Articles publiés par les membres du	
Ministère.....	PADM 6.1.7
ARTRAP (articles de rapport).....	GF 7.2
Ascenseurs	
inspections de sécurité.....	GB 14.36
Asile diplomatique.....	AP 7.2, 7.2.2.2
Asile territorial.....	AP 7.2, 7.2.2.1
Assistance aux Canadiens à l'étranger.....	IC chap.3
Assistance aux étrangers.....	IC 3.1.5
Assistance judiciaire (intervention).....	IC 3.3.6
Assurances	
biens de l' État.....	GB 16.53 à 16.55
cadres de gestion de la Fonction publique	Regs appendice 2
prestations de décès.....	PADM 6.2.3.9
véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Assurance collective chirurgicale-médicale.	PADM 7.19
"Assurance du Service civil".....	PADM 7.3

Sujet	Référence
Assurance-hospitalisation	
à l'étranger.....	PADM 7.16
Assurance collective chirurgicale- médicale.....	PADM 7.19
Croix Bleue.....	PADM 7.17, 7.18
Croix Bleue du Québec.....	PADM 7.18
Indochine.....	PADM 6.5.5.5
Ontario.....	PADM 7.13
Québec.....	PADM 7.14
Assurance-maladie.....	PADM 7.12 à 7.19
Assurance-maladie du Québec.....	PADM 7.15
Attestation de document.....	IC 4.25.2
Augmentations de traitement accélérées.....	Regs 6.18
Authentification de signature.....	IC 2.2
Autobus	
voyage par a.....	Regs 4.2.5.1
Autorisations diplomatiques	
aéronefs.....	AP 4.11
navires.....	AP 4.10.4
Autorités provinciales	
collaboration.....	AP 7.3.1
correspondance.....	AP 7.3.2 PADM 10.4
Auvents.....	GB 22.47
Avances	
réceptions officielles.....	Regs 10.2
voyages.....	Regs 4.6.1
Avances comptables.....	Règl.S3 DSE 4
réceptions officielles.....	Regs 10.2
voyages.....	Regs 4.6.1
Avances sur les fonds budgétaires de la mission.....	GF 6.5 à 6.8
Aviation civile canadienne.....	voir "Aéronef"
Avion.....	voir "Aéronef"
Avis de motion pour la communication de documents.....	PADM 1.7.8
Avis de projet de mariage.....	PADM 6.1.3.1
 Bail	
établissement du contrat.....	GB 16.39
modifications.....	GB 16.40.5, ann.E au chap.16
rédaction du contrat.....	GB 16.38
renouvellement.....	GB 16.40
résiliation.....	GB 16.41, ann.F au chap.6
	PADM 6.5.2.3
	Regs 5.13
Bardeaux d'amiante-ciment.....	GB 21.11
Bâtiments	
circuits intérieurs.....	GB chap.22
entrepôts d'essence, de mazout et de lubrifiant.....	GB 23.49
gros oeuvre.....	GB chap.21
numérotation et dénomination.....	GB 21.4
Bibliothèque de la mission.....	AP chap.5
achats par l'intermédiaire du ministère..	AP 5.2
achats sur place.....	AP 5.3
catalogue.....	AP 5.4.4
destruction ou cession d'ouvrages.....	AP 5.4.11
fonctionnement.....	AP 5.4
protection des ouvrages.....	AP 5.4.10
résidence officielle.....	AP 5.1.2

Sujet	Référence
rubriques et symboles.....	AP ann.A au chap.5
Bibliothèque du Ministère.....	PADM chap.9
achats d'ouvrages et de publications.....	PADM 9.2.3
Règlement de la b.....	PADM 9.3
salle de lecture.....	PADM 9.2.1.3
service de consultation.....	PADM 9.2.2
service de lecture.....	PADM 9.2.1
service de reliure.....	PADM 9.2.4.1
surveillance des b. des missions.....	PADM 9.2.5
Bibliothèque de la résidence officielle....	AP 5.1.2
Biens cédés par succession à des Canadiens	
successions ouvertes au Canada.....	IC 2.3.2
successions ouvertes à l'étranger.....	IC 2.3.1
Biens de l'État	
garde.....	GB 16.77 à 16.82
gestion.....	GB 16.77 à 16.82
inspection approfondie.....	GB 16.79
location.....	GB 16.70 à 16.73
utilisation.....	GB 16.78
utilisation illégale.....	GB 16.82
Biens en propriété perpétuelle et libre....	GB 16.3.1
Biens excédentaires.....	GB 16.61
liquidation.....	GB 16.61
rapport.....	GB 16.60, ann.H au chap.16
récupération du matériel.....	GB 16.59
Biens immobiliers	
achat	
contrat.....	GB 16.27
diffusion des documents d'achat.....	GB 16.30
enquêtes.....	GB 16.17
évaluation.....	GB 16.19
négociations.....	GB 16.18
procédure à suivre.....	GB 16.21 à 16.30
bornes et délimitations.....	GB 16.80.1
don au gouvernement canadien.....	GB 16.21.2
droits particuliers.....	GB 16.25
évaluations.....	GB 16.19
garde.....	GB 16.77 à 16.82
gestion.....	GB 16.77 à 16.82
inspection approfondie.....	GB 16.79
liquidation.....	GB 16.57 à 16.64
location au gouvernement canadien.....	GB 16.35 à 16.41
location des biens de l'État.....	GB 16.70 à 16.73
registre des biens.....	GB chap.15
restitution de l'emplacement.....	GB 16.6.1.4
utilisation.....	GB 16.78
utilisation illégale.....	GB 16.82
Biens loués à bail.....	GB 16.3.2
Bilinguisme.....	PADM 1.1.7.1
formules.....	PADM 2.2
Blessure reçue au travail	
congé.....	AP 8.7
déplacement.....	PADM 7.10.3
en cours de voyage.....	Regs 7.14
indemnités.....	Regs 4.2.6
Bloc de codage (gestion financière).....	Regs 4.5.6
Boursiers du Conseil national de la	PADM 7.10
recherche.....	GF 5.2
Briefing papers.....	IC 6.95
voir "Notes de dernières heures"	

Sujet	Référence
Britanniques	
fonctionnaires consulaires.....	IC 1.10
Britanniques ayant domicile canadien.....	IC 4.7, 4.8
Brochures sur le Canada.....	AP 3.3.1
Cachets et timbres consulaires.....	IC 8.9
Cadeaux	
acceptation.....	PADM 6.1.6
Calcul de charpente	
critères.....	GB 10.7
Calcul des indemnités.....	Regs 1.7.01
Calorifères	
remplacement.....	GB 22.24
Canadiens à l'étranger	
accidents.....	IC 3.6
affrètement d'avion.....	IC 3.10
arrestation, détention et accusation.....	IC 3.3.5
avion de commerce sans horaire fixe.....	IC 3.10
conseils généraux et assistance.....	IC 3.2
décès.....	IC 3.7
maladie.....	IC 3.6
inscription.....	IC 3.9
intervention auprès de l'administration, de la police et des tribunaux.....	IC 3.9
personnes disparues.....	IC 3.8
protection.....	IC 3.1
rapatriement des personnes décédées.....	IC ann.A au chap.3
Canadiens éminents.....	voir "Visites de"
Carnet des réceptions (entertainment diary)	Regs 10.3.02 et 10.3.03
Carte de visite.....	AP 4.5.4
Carte de visite du chef de mission (frais).	Regs 1.21.02
Catalogue de la bibliothèque.....	AP 5.4.4
Catalogues du matériel.....	GM DGM 4
Catégories de dépenses.....	GF 5.3
Célébrations	
installations et ouvrages divers.....	GB 23.36 à 23.45
Centrales électriques.....	GB 25.26 et 25.27
Centre de documentation gouvernementale....	PADM 9.2.1.4
Cérémonies	
installations et ouvrages divers.....	GB 23.36 à 23.45
Cérémonies d'État.....	AP 4.6
Certificat collectif (titre de voyage).....	IC 5.22.2
Certificat de baptême	
demande adressée à la mission.....	IC 2.9.4
Certificat d'un conseiller juridique.....	GB 16.24 à 16.28
Certificat de mariage	
demande adressée à la mission.....	IC 2.9.4
Certificat de naissance	
demande adressée à la mission.....	IC 2.9.4
Certificat de transfert	
matériel.....	GM DGM 9
Certificat de vie.....	IC 2.1.3(3)
Certificat d'identité.....	IC 5.22.1
Certificat phytosanitaire.....	IC 7.9.2
Chargé d'affaires	
départ.....	AP 4.2.5 PADM 8.7.5
nomination.....	AP 4.2 PADM 8.7.4
rôle et fonctions.....	AP 4.2.1
Chats	
entrée au Canada.....	IC 7.3
Chaudières	
épuration de l'eau.....	GB 25.10

Sujet	Référence
inspections de sécurité.....	GB 14.37
Chauffage	
calorifères.....	GB 22.24
dispositifs de distribution (sécurité)...	GB 25.9
dispositifs souterrains de distribution..	GB 25.8
eau chaude domestique.....	GB 22.23
installations.....	GB 25.7
précautions contre le feu.....	GB 17.23
températures.....	GB 22.22
Chauffe-moteur	
prise de courant.....	GB 22.13
Chef de mission	
congé annuel.....	Regs 1.5.02
départ.....	AP 4.2.4
Directives aux chefs de mission.....	Regs chap.1
indemnité supplémentaire.....	Regs 1.12.01
messages cachetés adressés à Ottawa par des chefs d' État, des premiers ministres etc.....	AP Notes préliminaires
nomination.....	AP Notes préliminaires
responsabilités relatives à la garde des biens.....	AP Notes préliminaires
traitement et indemnités.....	AP Notes préliminaires
Chef de poste consulaire.....	IC 1.4
Chef de poste consulaire à titre provisoire.....	IC 1.4.7
Chemise pour documents classifiés.....	AP 2.1.5
Chemise pour documents sans cote.....	AP 2.1.5
Chèques.....	GF 3.6
ch. inutilisables.....	GF 6.11
duplicata.....	GF 6.11
Chevaux	
entrée au Canada.....	IC 7.4
Chiens	
entrée au Canada.....	IC 7.2
rage.....	IC 7.2.2 à 7.2.6
Chine (République populaire).....	IC 5.21.3
Cigarette	
précautions contre le feu.....	GB 17.24
Circonscription consulaire	
visites dans la c.c.....	IC 8.4
Circuit électrique	
normes.....	GB 22.11
protection.....	GB 17.27.2
Circulaires	
demande d'impression.....	PADM 1.2.6
préparation.....	PADM 1.3.4.1
série R.....	AP ann.B au chap.3
Citoyenneté canadienne	
annulation du certificat.....	IC 4.13
attestation des documents.....	IC 4.25.2
cession du certificat.....	IC 4.13
citoyen canadien né au Canada.....	IC 4.3
citoyen canadien né hors du Canada.....	IC 4.4
citoyen canadien né sur un navire ou à bord d'un aéronef immatriculé au Canada.....	IC 4.3
c. octroyée aux adultes non canadiens...	IC 4.20
c. octroyée aux femmes qui ont perdu le statut de sujet britannique.....	IC 4.19
c. octroyé aux mineurs non canadiens....	IC 4.18
c. octroyée aux personnes adoptées.....	IC 4.17
c. octroyée aux personnes légitimées....	IC 4.17
c. par dérivation.....	IC 4.4

Sujet	Référence
c. par le mariage.....	IC 4.6
c. par naturalisation au Canada.....	IC 4.5
c. reprise par des citoyens canadiens par dérivation.....	IC 4.15
c. reprise par une personne qui l'avait perdue aux termes de l'ancien article 18 de la Loi.....	IC 4.16
c. reprise par une personne qui l'avait perdue pendant sa minorité.....	IC 4.14
demandes en provenance de Terre-Neuve... enregistrement d'une naissance à l'étranger.....	IC 4.27 IC 4.8 et 5.4.5(13)
historique de la Loi.....	IC 4.1
noms légaux.....	IC 4.24
passesports (aide-mémoire concernant les articles pertinents de la Loi sur la citoyenneté canadienne).....	IC ann.E au chap.5
perte de la c.....	IC 4.11 et 4.12
remplacement du certificat.....	IC 4.21
rétention de la c.....	IC 4.10
serment d'allégeance.....	IC 4.25.1
sujet britannique.....	IC 4.7 et 4.8
Classification des archives.....	PADM 5.3
contrôle de la cl.....	PADM 5.2.3
Clefs et serrures de portes.....	GB 21.54
Climatisation.....	GB 22.31 à 22.33
demande d'approbation.....	GB 22.33 à 22.40
Clôtures.....	GB 24.26 à 24.28
tableau de classification.....	GB ann.A au chap.24
Clôtures de sécurité.....	GB 24.28
Club	
cotisation.....	Regs 10.7
indemnité de cotisation.....	Regs 1.11.01
Codage	
bloc de c (gestion financière).....	GF 5.2
Codage des dépenses.....	GF 5.4
Code pénal et fausses déclaration.....	IC 5.2.3
Comité d'aménagement de la mission.....	GB 7.21 à 7.24
Comité de logement du personnel de la mission.....	GB 7.31 à 7.34
Commission consulaire.....	IC 1.4.3
Communications	
c. avec les missions.....	PADM 1.3
c. avec le public.....	PADM 1.4
usage personnel des moyens de c.....	AP 1.2.13
voies de c.....	AP 1.2.6
Communication de documents	
avis de motion.....	PADM 1.7.8
Communiqués de presse	
à l'étranger.....	AP 3.4.3
directives.....	PADM 1.4.3
Comptabilité du matériel.....	GM DGM 8
Comptes de caisse.....	GF 3.7
Comptes de distribution de matériel.....	GM DGM 8
Comptes en banque	
décaissements.....	GF 3.11
dépôt des recettes.....	GF 3.9
fondés de signature.....	GF 3.5
fonds personnels.....	GF 3.10
ouverture d'un compte.....	GF 3.5
redressement bancaire.....	GF 6.13
Compte rendu des recettes.....	GF 6.10
Conditions d'emploi.....	PADM chap.6
activité politique.....	PADM 6.1.2

Sujet	Référence
affectations.....	PADM 6.4 et 6.5
divorce.....	PADM 6.1.4
mariage.....	PADM 6.1.3
nomination.....	PADM 6.2.1
promotions.....	PADM 6.3
travail extérieur.....	PADM 6.1.2
Condoléances.....	AP 4.6.3.8
Conférences.....	AP 3.4.6
sécurité.....	IS chap.7
Conférences de presse.....	AP 3.5.1
Conférences internationales	
marchandises en franchise.....	AP 4.3.4.7
mémoires, rapports.....	PADM 1.9
notes de dernière heure (briefing papers).....	PADM 1.9
rapports finals.....	PADM 1.9
Congés	
absence sans permission.....	Regs 6.46
au Canada.....	AP 8.8
cadence d'acquisition (personnel cana- dien à l'étranger).....	AP 8.1
cadence d'acquisition (personnel engagé sur place).....	Regs 6.32 à 6.34
chef de mission.....	Regs 1.5.02
c. à l'étranger.....	AP 8.11
c. à prendre au Canada et allocation....	Règl.S3 DSE 46
c. annuel à l'étranger.....	AP 8.4
	Règl.S3 DSE 45
c. d'ancienneté.....	Regs 1.5.0.3
c. de maladie à l'étranger.....	AP 8.5
c. de rentrée.....	AP 8.8
c. de retraite.....	PADM 6.2.3.2
c. de réunion de famille (étudiants)....	Règl.S3 DSE 36
c. pour blessure ou maladie attribuable à la mission.....	AP 8.5.7
	Règl.S3 DSE 47
c. sans traitement à l'étranger.....	AP 8.3
c. spéciaux à l'étranger.....	AP 8.6
	Règl.S3 DSE 48
c. spéciaux (personnel engagé sur place)	Regs 6.40 et 6.41
directives générales.....	Regs 7.2
fiche.....	AP 8.2
heures supplémentaires.....	AP 8.9
transfert de crédits.....	Regs 1.6.01 et 8.1.1
Congé annuel	
aide au titre des voyages pour c.a.....	Règl.S3 DSE 50
chef de mission.....	Regs 1.5.02
personnel engagé sur place.....	Regs 6.35 à 6.37
Conseil des Arts	
bourses d'études et de recherche.....	IC 6.96.1
Conseil du Trésor	
demande présentée au C. du T.....	PADM 1.6.4
rapports à présenter au C. du T. (gestion des biens).....	GB 8.23
Conseiller juridique	
Certificat d'un c.j.....	GB 16.24 et 16.28
Construction	
définitions des genres de travaux.....	GB 8.4
grands travaux (contrôle).....	GB 9.2
matériaux (achat sur place).....	GB 8.27
matériel (achat sur place).....	GB 11.17
normes.....	GB 21.2
petits travaux (contrôle).....	GB 9.6 à 9.8
Contrat de bail.....	voir "Bail"

Sujet	Référence
Conventions de procédure civile.....	IC 2.5.1(1), ann.D au chap.2
Convention de Vienne sur les relations consulaires.....	IC 1.2 à 1.9.2
Convention de Vienne sur les relations diplomatiques.....	AP 4.8, ann.A au chap.4 PADM ann.A au chap.8
Convention de 1899 sur les biens immobiliers et mobiliers.....	IC 2.3.1.4
Copie	
préparation de la c.....	PADM chap.1
Correspondance	
c. avec les agences fédérales.....	PADM 1.6
c. avec les ministères fédéraux.....	PADM 1.6.5
c. avec le ministère de la Justice.....	PADM 10.3
c. avec les provinces	
affaires juridiques.....	PADM 10.4
directives générales.....	PADM 1.6.6
c. avec le public.....	PADM 1.4
c. des missions établies au Canada avec les gouvernements des provinces.....	PADM 10.4.2
c. du Ministre.....	PADM 1.5
directives aux missions.....	AP 1.2
directives générales.....	PADM 1.1
privilèges relatifs au courrier personnel	AP ann.B au chap.1
registre de la c.....	PADM 1.3
Correspondance diplomatique.....	AP 4.9
aide-mémoire.....	AP 4.9.4
langue à utiliser.....	AP 4.9.1.1
lettre.....	AP 4.9.6
note à la première personne.....	AP 4.9.2
note à la troisième personne.....	AP 4.9.3
note verbale.....	AP 4.9.5
protocole épistolaire.....	AP 4.9.7
Cote de sécurité.....	AP 1.1 et 1.3.3.3 PADM 1.3.1.4
Couronnes de fleurs	
cérémonies d'État.....	AP 4.6.1
Courrier (à l'étranger)	
classement.....	AP 2.3
contrôle.....	AP 2.2.1
dépouillement.....	AP 1.2.11 et 2.2.2
distribution.....	AP 2.2.2
expédition.....	AP 1.1, 1.2, 2.2.3
répertoire.....	AP 2.4
Courrier (à Ottawa)	
dépouillement.....	PADM 5.2.1
Courriers diplomatiques	
directives générales.....	AP 1.2.12
immunité.....	AP 4.3.1.4
inviolabilité.....	AP 4.3.1.4
Courrier personnel	
privilèges.....	AP 1.2.13.4, ann.B au chap.1
valise diplomatique.....	IC 3.2.4
Cours d'eau.....	GB 16.25
Coût de la vie	
enquêtes.....	AP 6.3
Crédits de congés	
cadence d'acquisition à l'étranger.....	AP 8.1
Crédits supplémentaires	
approbation.....	GB 8.13
Crémation sur place.....	IC 3.7.2(2)
Crime commis à bord d'un avion.....	IC 3.10.5

Sujet	Référence
Criminels en fuite	
extradition.....	IC 2.7
Croix Bleue.....	PADM 7.17
Croix Bleue du Québec.....	PADM 7.18
Cuisine	
équipement.....	GB 22.49
Dateur vertical ou timbre dateur en cuivre.	IC 8.9.2
Décaissements.....	GF 3.11
état financier.....	GF 6.9
Décalages horaires.....	AP ann.D au chap.1 PADM app.3
Décès	
annulation du passeport.....	IC 5.19.2
d. à l'étranger d'un employé ou d'une personne à sa charge.....	Règl.S3 DSE 66
d. de Canadiens à l'étranger.....	IC 2.3.1 et 3.7
d. d'un employé à l'étranger.....	PADM 7.11
d. en cours de voyage.....	Regs 4.5.7
demandes de certificats.....	IC 2.9.4
indemnités	
d. d'un employé engagé sur place.....	Regs 6.54
d. survenu au cours du travail.....	PADM 7.10
prestations.....	PADM 6.2.3.9
succession ouverte à l'étranger.....	IC 2.3.1
Décisions judiciaires	
exécution réciproque.....	IC 2.6.1
Déclaration d'impôt sur le revenu.....	PADM 6.1.8
Déclarations du Ministre à la Chambre.....	PADM 1.7.1
Déclarations faites par les fonctionnaires (autorisation préalable).....	PADM 6.1.7
Déclaration fautive de répondant.....	IC 5.6.2, ann.J au chap.5
Déclarations publiques faites par les membres du Ministère.....	PADM 6.1.7
Déclarations statutaires.....	IC 2.1, ann.A au chap.2
Décorations	
acceptation.....	AP 4.4 PADM 8.8
Commonwealth et autres.....	AP 4.4
inscription dans le passeport.....	IC 5.3.5
Décorations étrangères.....	AP 4.4
Degrés de priorité des télégrammes.....	AP 1.3.3.5 PADM 1.3.1.5
Délégations à l'Assemblée générale des Nations unies	
mémoires et rapports finals.....	PADM 1.9.1
Demande au Conseil du Trésor.....	PADM 1.6.4
Démarcations	
sur les propriétés de la Couronne.....	GB 16.80.1
Déménagement.....	Règl.S3 DSE 15
Démission à l'étranger.....	AP 8.15
Dénomination des bâtiments.....	GB 21.4
Départ de la mission	
chargé d'affaires par intérim.....	AP 4.2.5
chef de la mission.....	AP 4.2.4
notification à l'État d'accueil.....	IC 1.8 et 1.9.2
Départ du Canada.....	PADM 6.5.2
Dépêche	
objet et contenu.....	AP 1.5.1 PADM 1.3.5
signature (aux missions).....	AP 1.2.4.1.4
Dépenses	
codage par catégories.....	GF 5.4
d. prévues (rapport budgétaire).....	GF 7.4

Sujet	Référence
Dépenses imprévues	
voyages au Canada.....	Regs 4.4.2
voyages aux États-Unis.....	Regs 4.4.3
Dépôt des recettes et remboursements reçus.	GF 3.9.4
Destinataires	
indication des d.....	PADM 1.1.5
Détention de Canadiens à l'étranger.....	IC 3.3.5
Dettes (membres du Ministère).....	voir "Endettement"
Deuil officiel à l'étranger.....	AP 4.6.3
Devis estimatif des travaux	
pouvoirs d'approbation.....	GB 8.14
Devises acceptables.....	GF 3.9.2
Diapositives en couleurs.....	AP 3.3.4
Dictée.....	PADM 1.1.4
Différences d'heure.....	AP ann.D au chap.1
	PADM app.3
Direction des affaires juridiques	
renvois à la Dir. des aff. juridiques....	PADM chap.10
Direction des archives.....	PADM chap.5
contrôle de la classification.....	PADM 5.2.3
contrôle des dossiers (liste principale	
des dossiers).....	AP 2.5.1
fonctionnement à l'étranger.....	AP chap.2
formules courantes.....	AP 2.1.5
section centrale des archives.....	PADM 5.2
organisation et fonctions.....	GB chap.3
Directives financières du service extérieur	GF chap.3
chèques.....	GF 3.6
compte de caisse.....	GF 3.7
comptes en banque.....	GF 3.5
décaissements.....	GF 3.11
définitions.....	GF 3.2.1
dérogations aux dispositions des	
directives.....	GF 3.12
détournement de deniers publics.....	GF 3.3.4
financement de la mission.....	GF 3.4
interprétation.....	GF 3.2.1
perte de deniers publics.....	GF 3.3.4
petite caisse.....	GF 3.8
recettes et remboursements.....	GF 3.9
dépôts.....	GF 3.9.4
destination des fonds.....	GF 3.9.3
devises acceptables.....	GF 3.9.2
reçus.....	GF 3.9.3(3)
responsabilité financière.....	GF 3.3
transfert de fonds personnels.....	GF 3.10
Directive sur la mission à l'étranger.....	Règl.S3 DSE 71
Discours.....	AP 3.4.6
projet.....	PADM 1.5.6
prononcés par des fonctionnaires	
(autorisation préalable).....	PADM 6.1.7
Dispositifs de distribution électrique.....	GB 25.16 à 25.19
Dispositifs extérieurs de distribution	
normes.....	GB 25.2
Dispositifs souterrains de distribution	
thermique.....	GB 25.8
Disques pour l'étude des langues.....	AP 5.2 et 5.3.1
Distribution électrique	
dispositifs.....	GB 25.16 à 25.19
Divorce d'un membre du Ministère.....	PADM 6.1.4
Divorce étranger.....	IC 2.9.2
Documents	
élimination.....	AP 2.6, ann.A au chap.2
utilisation.....	AP 2.7

Sujet	Référence
Documents à apporter au Canada.....	PADM 6.5.5.10
Documents actifs de la série R.....	AP ann.B au chap.3
Documents destinés au ministre et au premier ministre.....	PADM 1.5.4
Documents destinés au Parlement.....	PADM 1.7
Documents destinés au secrétaire parlementaire.....	PADM 1.5
Documents juridiques	
approbation.....	PADM 10.2
Documents justificatifs.....	IC 4.2.2
Documents périmés	
destruction.....	AP 2.6, ann.A au chap.2
Don de biens-fonds.....	GB 16.21.2
Données télégraphiques d'entrée.....	GF 7.3
Dossiers	
contrôle des d. à l'étranger.....	AP 2.5.1
élimination.....	AP 2.6, ann.A au chap.2
enveloppe de documents.....	AP 2.1.5
utilisation.....	AP 2.7
Dossiers de référence	
ouvrages et immeubles.....	GB 10.18
Dossiers fermés	
carton indicateur bleu.....	AP 2.1.5
Dossier judiciaire	
acquisition du d.j.....	IC 3.3.7
Douanes canadiennes	
renseignements sur le règlement des d.c.....	IC 3.2.6
Double nationalité	
passeport.....	IC 5.7.4
protection à l'étranger.....	IC 3.1.3
Drapeau	
d. canadien.....	AP 4.7.2 et 4.7.3 PADM 8.10.2 à 8.11
d. des Nations unies.....	PADM 8.10.5
d. des pays étrangers (au Canada).....	PADM 8.10.4, 8.11.1, 8.11.2
hampe.....	GB 23.48
usage.....	PADM 8.11
Droits	
d. consulaires.....	IC 8.10, ann.A au chap.8
d. de passeport.....	IC ann.F au chap.5
d. étrangers (avions).....	IC 3.10.4
d. particuliers (biens immobiliers).....	GB 16.25
d. perçus pour services en suspens.....	IC 8.10.5
d. perçus pour services rendus.....	IC 8.10.4
Droit international	
réclamations.....	IC 2.4.2
Duplicata	
chèques.....	GF 6.11
Écriteaux.....	GB 23.11 à 23.20
Édifices	
sécurité.....	IS chap.4
Education	
allocation d'instruction.....	Règl.S3 DSE 34
entretien durant les vacances scolaires..	Règl.S3 DSE 37
voyage aux fins d'éducation.....	Règl.S3 DSE 35
Effectif	
révision.....	PADM 6.2.2
Effets non réclamés.....	IC 3.2.2(2)
Effets personnels	
Canadiens décédés.....	IC 2.3.1(10), 3.2.4(1), 3.7.3

Sujet	Référence
Électricité	
demande d'approbation de travaux.....	GB 22.17
Électricité statique	
protection contre l'e.s.....	GB 17.27.3
Éléments portatifs d'exposition.....	AP 3.7.3
Élévation du statut de légation à celui	
d'ambassade.....	PADM 8.6
Embarcations à moteur.....	Regs 4.3.4
Emblèmes du Canada	
à l'étranger.....	AP 4.7
au Canada.....	PADM 8.10
Émissions radiophoniques.....	AP 3.4.4
Empiètements.....	GB 16.81
Emploi	
non-immigrants.....	IC 6.37
employés engagés sur place.....	voir "Personnel....."
Endettement	
membres du Ministère.....	PADM 6.1.5
Enfants non canadiens	
adoption.....	IC 2.8.2 à 2.8.8
titres de voyage.....	IC 5.3.4
Enlèvement des taches	
tapis.....	GM ann.A à la DGM 12
tissu.....	GM ann.C à la DGM 12
Enquêtes sur le coût de la vie.....	AP 6.3
Enquête sur la propriété.....	GB 16.17
Enregistrement	
Canadiens à l'étranger.....	IC 3.9, ann.B au chap.3
naissance à l'étranger.....	IC 4.9
réclamation contre un État étranger.....	IC ann.C au chap.2
Enterrement à l'étranger.....	IC 3.7.2(2)
Entrée au Canada d'animaux familiers et de	
végétaux.....	IC chap.7
Entreposage	
allocation pour frais d'entreposage en	
lieu sûr.....	Règl.S3 DSE 28
Entrepôts d'essence, de mazout et de	
lubrifiant.....	GB 23.49
Entretien	
approvisionnement.....	GB 11.17
ascenseurs.....	GB 22.52
inspection d'entretien préventif.....	GB chap.14
meubles.....	GM DGM 12
monte-charges.....	GB 22.52
murs de maçonnerie.....	GB 21.12
normes.....	GB 21.3
planchers.....	GB 21.21 à 21.24
préposés à l'e.....	Regs 6.12
présentation du programme annuel.....	GB 9.6 à 9.8
produits d'e.....	GM ann.A à la DGM 12
travaux d'e.....	GB 8.5
véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Entretien courant	
définition.....	GB 8.6
Entretien préventif.....	GB chap.14
définition.....	GB 8.6
Épidémies à l'étranger.....	PADM 7.9.5
Équipement fixe.....	GB 22.46 à 22.52
Établissements d'enseignement	
rapports sur les établissements d'e.....	AP 6.6, ann.C au chap.6
États financiers de la mission.....	GF chap.6
certification.....	GF 6.14
chèques inutilisables.....	GF 6.11
duplicata (chèques).....	GF 6.11

Sujet	Référence
envoi.....	GF 6.16
rassemblement des documents.....	GF 6.15
signature.....	GF 6.14
État mensuel des services de passeports....	IC 5.24.1 et 5.25
État subsidiaire détaillé.....	GF 7.7
Étrangers	
assistance à l'étranger.....	IC 3.1.5
Étude des langues	
disques.....	AP 5.2 et 5.3.1
Étudiants	
admission au Canada	
catégories spéciales.....	IC 6.92
infirmières et internes en médecine....	IC 6.92.1
admission des non-immigrants.....	IC 6.60 à 6.69
boursiers du Conseil national de la	
recherche.....	IC 6.95
changement de programme, d'endroit et de	
statut.....	IC 6.87
conditions d'admission des non-immigrants	IC 6.41.5
	IC 6.60 à 6.96
congé de réunion de famille.....	Règl.S3 DSE 36
durée des prorogations.....	IC 6.84
durée du séjour initial.....	IC 6.84
examen médical.....	IC 6.79 et 6.80
fonds.....	IC 6.73
lettres d'acceptation.....	IC 6.72
lettres de demande de renseignements.....	IC 6.65
non-immigrants	
acceptation des demandes.....	IC 6.64
emploi.....	IC ann.C au chap.6
conditions générales.....	IC 6.62
exigences linguistiques.....	IC 6.63
obligations contractuelles	
prorogation de séjour.....	IC 6.86.1
programmes spéciaux	
acceptation des demandes.....	IC 6.64.2 et 6.64.3
identification.....	IC 6.81
traitement des demandes provenant des	
États-Unis et des Caraïbes (à	
l'exception de la Trinité-et-	
Tobago et de la Jamaïque).....	IC 6.66
Évacuation d'urgence et pertes subies.....	Règl.S3 DSE 64
Examens médicaux.....	PADM 7.6
	Regs 6.22A
	Règl.S3 DSE 9
Examens radiographiques	
frais.....	Regs 4.5.5
Excédent de bagages.....	Regs 4.5.9
Exécution réciproque des décisions	
judiciaires.....	IC 2.6.1
Exemptions fiscales accordées aux	
représentants des pays étrangers.....	PADM app.1
Exequatur.....	IC 1.4.4
Expédition du matériel gouvernemental.....	GM DGM 7
Expositions	
éléments portatifs.....	AP 3.7.3
rôle des missions.....	AP 3.7
en ce qui a trait à la gestion des biens.	GB 23.36 à 23.45
Extincteur d'incendie.....	GM TDM 8 (DGM 2)
Extradition	
lois sur les criminels en fuite.....	IC 2.7
traités en vigueur.....	IC ann.F au chap.2
Fausses déclarations.....	IC 5.2.3

Sujet	Référence
Fenêtres	
conditions requises.....	GB 21.51 et 21.52
stores.....	GB 22.48
Fers à repasser et équipement de repassage.	GB 17.27.5
Fêtes nationales du pays d'accueil.....	AP 4.6.2
Feu (précautions)	
appareils de chauffage et matériel de cuisine.....	GB 17.23
appareils à flamme nue.....	GB 17.26
appareils électriques.....	GB 17.27
cigarette.....	GB 17.24
entretien de maison.....	GB 17.25
liquides inflammables.....	GB 17.21
ornements.....	GB 17.22
Fiche de service.....	PADM 1.2.2
Fièvre typhoïde.....	PADM 7.9.3
Films.....	AP 3.4.5 et 3.8.4
Financement de la mission.....	GF 3.4
Foires et expositions.....	AP 3.7
Fonctions consulaires.....	IC 1.3
cessation.....	IC 1.9
dans un État tiers.....	IC 1.3.2
en dehors de la circonscription consulaire.....	IC 1.3.1
pour le compte d'un État tiers.....	IC 1.3.3
Fonctionnaire consulaire	
accomplissement d'actes diplomatiques....	IC 1.5
demandes officielles de renseignements réservés.....	IC 8.6.1
fonctions générales.....	IC chap.8
nationalité.....	IC 1.7.4
nomination.....	PADM 8.5
nomination de la même personne par plusieurs États.....	IC 1.6
préséance.....	IC 1.7.3
Fonctionnaire consulaire britannique.....	IC 1.10
Fonds	
affectation et mesures de contrôle.....	GB 9.11 à 9.13
Fonds et objets précieux	
garde.....	IC 3.2.2
Fonds personnels.....	GF 3.10
Forces alliées (membres des f.a.)	
conditions d'admission au Canada.....	IC 6.41.1
Formules	
f.nouvelles ou révisées.....	PADM 1.2.8, 2.3.1
f.périmées.....	PADM 2.3.2
gestion des f.....	PADM chap.2
bilinguisme.....	PADM 2.2
responsabilité.....	PADM 2.1
EXP 1001 Rapports semestriel d'inspection d'incendie.....	GB ann.A au chap.17
EXP 1002 Rapport initial d'inspection préventive d'incendie.....	GB ann.B au chap.17
EXP 1003 Rapport des risques d'incendie..	GB ann.C au chap.17
EXT 18 Message.....	PADM 1.3.1.3
EXT 34 Note d'envoi et de réception....	PADM 1.2.3
EXT 101 Formule de rappel.....	AP ann.C au chap.2
EXT 119 Droit reçu - Service consulaire en suspens.....	IC ann.B au chap.8
EXT 135-C Double fiche (documents confidentiels).....	AP ann.C au chap.2
EXT 135-S Double fiche (documents secrets).....	AP ann.C au chap.2

Sujet	Référence
EXT 135-TS Double fiche (documents très secrets).....	AP ann.C au chap.2
EXT 136 Fiche de contrôle.....	AP ann.C au chap.2
EXT 159 Rapport des voitures officielles	GM DGM 10
EXT 217 Fiche d'inscription des citoyens canadiens à l'étranger.....	IC 3.9.3, ann.B au chap.3
EXT 244 Rapport sur l'état des véhicules automobiles.....	GM DGM 10
EXT 253 Rapport d'accident d'un véhicule automobile.....	GM DGM 10
EXT 292A Instructions aux employés et agents qui reviennent travailler à Ottawa.....	PADM 6.5.5.7
EXT 293 Formule de départ de la mission..	PADM 6.5.5.7
EXT 305 Formule de repérage des dossiers.	AP ann.C au chap.2
EXT 308 Note de renvoi.....	AP ann.C au chap.2
EXT 332 Avis de projet de mariage.....	PADM 6.1.3.1
EXT 349 Certificat de congé au Canada....	AP 8.8 PADM 6.5.5.7
EXT 361 Instructions relatives à l'expédition du courrier.....	PADM 6.5.5.7
EXT 371 Formule d'enquête au sujet des personnes disparues.....	IC 3.8.2(2)
EXT 386 Demande d'indemnités de congé au Canada.....	AP 8.8
EXT 410 Rapport consulaire.....	IC ann.C au chap.8
EXT 425 Relevé des congés pris et autres gains ouvrant droit à des congés.	AP 8.2.2. Regs 7.2 à 7.5, 7.8
EXT 430 Inventaire des passeports et registre des délivrances.....	IC 5.24.2, ann. J au chap.5
EXT 435 Demande d'emprunt pour frais médicaux.....	PADM 7.7, remarque 1
EXT 443 Registre des présences.....	Regs 7.2 à 7.4, 7.6, 7.8
EXT 468 Registre des présences.....	Regs 7.2.2
EXT 490 Registre de la correspondance numérotée à expédier.....	AP 1.2.3.2, 2.1.5, 2.2.2.4 PADM 1.3
EXT 559 Fiche du registre des congés.....	AP 8.9 Regs 7.5.1.6, 7.5.1.10, 7.5.1.11
EXT 662 Fiche d'immeuble en propriété permanente et libre.....	GB 15.3.1(1)
EXT 663 Fiche de bail (pour terres ou immeubles ou les deux).....	GB 15.3.1(3)
EXT 664 Fiche de contrats divers.....	GB 15.3.1(4)
EXT 665 Fiche de terre en propriété perpétuelle et libre.....	GB 15.3.1(2)
EXT 765 Etat mensuel des services de passeports.....	IC 5.25, ann.K au chap.5
EXT 781 Demande de matériel.....	GM DGM 5
EXT 782 Bon d'achat local.....	GM DGM 5
EXT 797 Rapport des heures supplémentaires, du droit à la prime de relève et des congés sans paie...	Regs 7.4, 7.5
EXT 798 Étude des frais de domesticité...	Regs ann.A au chap.10
EXT 841 Ordre de service pendant des heures supplémentaires ou des jours fériés (employés non régis par des conventions collectives).	Regs 7.4.1

Sujet	Référence
EXT 902 Demande: travail en heures supplémentaires ou jours fériés.....	Regs 7.4.1
EXT 904 Demande d'avance comptable.....	Regs 10.2.02, 10.9
EXT 906 Hospitalité officielle des services à l'étranger et directives s'y rattachant.....	Regs 10.2, Guidelines
EXT 923 Prêt de véhicule automobile.....	GM DGM 10
Formule 7 Rapport d'accident ou de maladie professionnelle (remplie par l'employeur).....	AP 8.7.1 Regs 7.3.1, 7.3.3
NHW 500	Regs 7.5.1.4
ONGC 54 normalisée Demande de congé.....	AP 8.2.1 Regs 7.3.1
PP&S Cat 3067 Volume fermé.....	AP ann.C au chap.2
PPT 132 Déclaration faute de répondant...	IC 5.6.2, ann.L au chap.5
PPT 201 Rapport sur la perte d'un passeport.....	IC 5.20.2(1)(2), ann.M au chap.5
PPT 203 Déclaration concernant un passeport canadien ou un certificat d'identité canadien inaccessible, égaré ou perdu.....	IC 5.21.1, 5.20.2, ann.N au chap.5
PPT 209 Relevé des services supplémentaires.....	IC 5.24.2, 5.25, ann.O au chap.5
SP 4084 Chemise (documents sans cote de sécurité).....	AP ann.C au chap.2
SP 4085 Chemise (documents avec cote de sécurité).....	AP ann.C au chap.2
TB 330-2 Demande de congé spécial.....	Regs 7.3.2, 7.6.3
TD 1 Déclaration d'impôts sur le revenu..	PADM 6.1.8
X-1092 Registre des visiteurs.....	IC 3.9.2(5)
X-1140 Carte-fiche, 3" sur 5" (uni, blanc).....	AP ann.C au chap.2
X-1147 Carte-fiche, 4" sur 6" (uni, blanc).....	AP ann.C au chap.2
X-1357 Carton indicateur (rouge).....	AP ann.C au chap.2
X-1365 Enveloppe de documents (4 plis, nos 1 à 4).....	AP ann.C au chap.2
Fournitures	
demandes de f.....	PADM 1.2.7
Fournitures médicales.....	PADM 7.8
Frais médicaux.....	PADM 7.6
avance pour frais médicaux.....	Règl.S3 DSE 39 PADM 7.7
frais de services médicaux préventifs....	Règl.S3 DSE 42
f. m. ordinaires.....	Règl.S3 DSE 38
voyage pour soins médicaux.....	Règl.S3 DSE 40
Franchise de l'hôtel.....	Règl.S3 DSE 41 AP 4.3.1.3
Garages.....	GB 16.36.3
Génie civil	
critères relatifs aux travaux de g.c.....	GB 10.11
Gestion des biens	
approbation de crédits supplémentaires...	GB 8.13
bâtiments (circuits intérieurs).....	GB chap.22
bâtiments (gros oeuvre).....	GB chap.21
biens immobiliers.....	GB chap.16
budget des dépenses.....	GB 9.1 et 9.2
contrôle des programmes et des travaux...	GB chap.9

Sujet	Référence
don de biens-fonds.....	GB 16.21.2
études.....	GB chap.10
attributions de l'autorité responsable.	GB 10.2
cahiers des charges.....	GB 10.26 à 10.32
calcul de charpente.....	GB 10.7
experts-conseils.....	GB 10.36 à 10.38
installations électriques.....	GB 10.10
installations mécaniques.....	GB 10.9
plans d'architecture.....	GB 10.8
travaux de génie civil.....	GB 10.11
guides techniques.....	GB 1.5
inspection d'entretien préventif.....	GB chap.14
installations et dispositifs extérieurs de distribution thermique, électrique et hydraulique (construction et entre- tien).....	GB chap.25
installations et ouvrages divers.....	GB chap.23
Manuel de la gestion des biens.....	GB 1.4
marchés de l' État.....	GB chap.11
organisation et fonctions.....	GB chap.3
planification des installations.....	GB chap.7
proposition de modification.....	GB 1.6
protection incendie.....	GB chap.17
rapports à présenter au Conseil du Trésor	GB 8.23
registre des biens.....	GB chap.15
revêtements et aménagement paysager.....	GB chap.24
services et organismes de soutien.....	GB chap.2
Gestion des marchés de l' État	
communications avec Ottawa.....	GB 11.4
Gestion du matériel	
acquisition de matériel et de services connexes.....	GM DGM 5
acquisition de papeterie, fournitures de bureau, formules spéciales, imprimés.....	GM DGM 6
annulation, radiation.....	GM DGM 11
catalogage.....	GM DGM 4
comptabilité de l'avoir en matériel.....	GM DGM 8
expédition de matériel gouvernemental....	GM DGM 7
liquidation de matériel.....	GM DGM 11
normes de durée et critères de réparation et de remplacement.....	GM DGM 3
planification.....	GM DGM 13
responsabilité de l'avoir en matériel....	GM DGM 9
tableaux de dotation.....	GM DGM 2
véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Gestion financière.....	voir "Directives financières du service extérieur"
Girons des marches	
nettoyage.....	GB 21.24
Globuline gamma.....	PADM 7.9.2
Grands travaux de construction.....	GB 7.9
Graphiques.....	GB 14.12.4 et 14.26.1
Guide de mission.....	AP 6.4, ann.B au chap.6
Guides techniques de la gestion des biens	
description.....	GB 1.5
Hampes de drapeaux.....	GB 23.48
Hauts-commissaires	
nomination.....	PADM 8.4
Hépatite.....	PADM 7.9.2
Héritiers	
lettre à des h.....	IC ann.B au chap.2

Sujet	Référence
Héritiers étrangers.....	IC 2.3.2
Héritiers résidant dans des pays communistes	
succession ouverte au Canada.....	IC 2.3.2(4)
Heures de travail	
à l'étranger.....	AP 8.10
personnel engagé sur place.....	Regs 6.29
règles générales.....	Regs 7.17
Heures supplémentaires.....	AP 8.9
personnel engagé sur place.....	Regs 6.20
Hôpitaux psychiatriques.....	IC 3.3.10
Hymne national.....	AP 4.7
	PADM 8.10
Hymne national et emblèmes du Canada	
à l'étranger.....	AP 4.7
au Canada.....	PADM 8.10
Immeubles	
dossiers de référence.....	GB 10.18
Immigrants	
catégories admissibles.....	IC 6.2.3(1)
lettres de pré-examen.....	IC 6.7
parents.....	IC 6.2.3(4)
parents nommément désignés.....	IC 6.13
acceptation des demandes.....	IC 6.13.1
personnes à charge.....	IC 6.2.3(4)
personnes à charge parrainées.....	IC 6.11
requérants indépendants.....	IC 6.12
acceptation des demandes.....	IC 6.12.1
examen des demandes.....	IC 6.12.3
normes d'appréciation.....	IC 6.12.2
sélection.....	IC 6.2.3(3)
visa.....	IC 6.7
Immigration	
abréviations.....	IC 6.3.2
définitions.....	IC 6.3.1
législation.....	IC 6.2
passeports.....	IC 6.6
restrictions touchant les Iraniens.....	IC 6.22
Immobilisations	
approbation des travaux.....	GB ann.A au chap.9
Immunisation.....	PADM 7.9
Immunité de juridiction locale.....	AP 4.3.2
Immunité des courriers diplomatiques.....	AP 4.3.1.4
Immunité diplomatique	
juridiction locale.....	AP 4.3.2
organismes internationaux.....	AP 4.3.3
Immunité et privilèges diplomatiques.....	AP 4.3
Convention de Vienne.....	AP ann.A au chap.4
inviolabilité.....	AP 4.3.1
Importation	
animaux familiers.....	IC chap.7
plantes.....	IC 7.1 et 7.9
Impôts et droits.....	GB 16.45 à 16.52
Impôt fédéral sur le revenu des loyers.....	PADM ann.A au chap.6
Imprimés	
"demande de travaux d'impression".....	PADM 1.2.5
fourniture.....	GM DGM 6
Incendie.....	voir "Protection incendie"
Indemnités	
accréditation double ou multiple.....	Regs 1.10.01
affectation temporaire.....	Regs 1.13.01 et 1.13.02
ajustements automatiques de l'indice.....	AP 6.3.4

Sujet	Référence
calcul des i.....	Regs 1.7.01
i. d'affectation temporaire.....	Regs 1.13.01 et 1.13.02
i. de congé au Canada.....	AP 8.8
i. de cotisation à un club.....	Regs 1.11.01
i. de décès (décès survenu au cours du travail).....	PADM 7.10
i. de départ.....	PADM 6.2.3.2
i. de fonctions supplémentaires.....	Regs 10.9
i. de parcours.....	Regs 4.3.3
i. directes de représentation.....	Regs 1.9.01 à 1.9.03
i. directes de représentation (chef de mission).....	Regs 1.9.01 à 1.9.03
i. directes de représentation (visites navales).....	AP 4.10.16
i. globales de frais de voyage.....	Regs 4.5.1
i. indirectes de représentation.....	Regs 1.8.01 à 1.8.03
i. supplémentaires.....	Regs 1.12.01
Indication des destinataires.....	PADM 1.1.5
Infirmières et internes en médecine	
admission au Canada.....	IC 6.92.1
Information à l'étranger.....	AP chap.3
coordination de l'activité.....	AP 3.10
organes d'information.....	AP 3.4
publications.....	AP 3.3
rapports.....	AP 3.8, ann.A au chap.3
rapports avec les journalistes.....	AP 3.4.1 et 3.4.2
Inoculations.....	PADM 7.9
Inoculations T.A.B.T.....	PADM 7.9.3
Inspection d'entretien préventif	
chemise d'insp.....	GB 14.12.3
	GB 14.16 à 14.20
	GB 14.26.1
état des insp.....	GB 14.12.2, 14.18
	GB ann.E au chap.14
fréquence des insp.....	GB ann.D au chap.14
insp. par le préposé.....	GB 14.2.1, 14.26.1, 14.29.1
insp. par des professionnels.....	GB 14.2.2, 14.26.2, 14.29.2
insp. technique.....	GB 14.2.3, 14.26.3, 14.29.3
liste de vérification.....	GB 14.19
programmation des insp.....	GB 14.11 et 14.12
rapport d'insp.....	GB 14.20, ann.H au chap.14
temps normal des insp.....	GB 14.11.4, ann.C au chap.14
Inspection de sécurité à l'aéroport	
visas diplomatiques et de courtoisie.....	IC 10.7.3
Installations	
normes.....	GB 25.2
planification.....	GB 7.1 à 7.9
Installation de l'équipement appartenant à l'occupant.....	GB 22.50 et 22.51
Installations diverses.....	GB chap.23
Installations électriques	
critères.....	GB 10.10
normes.....	GB 22.11
précautions contre le feu.....	GB 17.27.1
Installations hydrauliques.....	GB 25.31 à 25.35
Installations récréatives.....	GB 23.21 à 23.25
Installations techniques	
critères.....	GB 10.9

Sujet	Référence
Instructions consulaires	
autorisation.....	IC 1.1
Intervention auprès de l'administration, de la police et des tribunaux.....	IC 3.3
Interviews.....	AP 3.5.2
Interviews de presse	
membres du Ministère.....	PADM 6.1.7
Inventaires	
entretien préventif.....	GB 14.7, ann.B au chap. 14
Inviolabilité.....	AP 4.3.1
Invitations	
chef de mission.....	Regs 1.21.02
Invitations à prendre la parole en public..	AP 3.4.6
Iraniens (restrictions à l'émigration).....	IC 6.22
Jours fériés	
à l'étranger.....	AP 8.11 Règl.S3 DSE 44
au Canada.....	Regs 7.19
personnel engagé sur place.....	Regs 6.28
Jugements d'entretien	
accords existants.....	IC ann.E au chap.2
exécution réciproque.....	IC 2.6.2
Lampes et luminaires électriques.....	GB 22.16
Langues (disques pour l'étude des l.).....	AP 5.2 et 5.3.1
Langues des traités.....	PADM 1.1.7.7
Legs de biens - fonds.....	GB 16.21.2
Lettre à des héritiers.....	IC ann.B au chap.2
Lettre	
à signer à la Direction.....	PADM 1.4.1
à signer au bureau du sous-secrétaire....	PADM 1.4.2
au secrétaire du Gouverneur général.....	PADM 1.6.1
Lettre circulaire (multiple adressée l.)..	PADM 1.3.3
Lettre numérotée	
à l'étranger.....	AP 1.5.2
au Canada.....	PADM 1.3.2
Levés de terrains.....	GB 16.26
Libération conditionnelle.....	IC 3.3.8
Liquidation	
biens de l' État.....	GB 16.57 à 16.65
matériel.....	GM DGM 11
terres de l' État.....	GB ann.G au chap.16
véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Liquides inflammables.....	GB 17.21
Livres	
achats.....	AP 5.2 et 5.3
établissement d'un catalogue.....	AP 5.4.4
protection des ouvrages.....	AP 5.4.10
publiés par des membres du Ministère.....	PADM 6.1.7
Règlement de la bibliothèque.....	PADM 9.3
reliure.....	AP 5.4.12
Location	
à l' État.....	GB 16.35 à 16.41
biens de l' État.....	GB 16.70 à 16.73
présentation des propositions de location	GB 16.37
Locaux administratifs.....	GB 16.36.1
Locaux de réunion publique (régl. d'incendie).....	GB 17.15
Locaux et logements	
barèmes.....	GB ann.C au chap.7
comparaison des barèmes.....	GB ann.B au chap.7
normes.....	GB 7.16

Sujet	Référence
Logement.....	Règl.S3 DSE 25
avance pour dépôt de garantie.....	Règl.S3 DSE 26
voyage.....	Regs 4.4.1
voyage dans la zone d'affectation.....	Regs ann.B au chap.4
voyage prolongé.....	Regs 4.4.7
Logements du personnel	
clôtures.....	GB 24.29
conditions d'occupation.....	GB ann.L au chap.16
conditions requises.....	GB 16.10
hauts fonctionnaires.....	GB 16.9
inspection d'entretien.....	GB 14.41 et 14.42
location.....	GB 16.36.4
Loi de contrôle des loyers.....	GB 16.40.4
Lois divergentes en ce qui concerne la	
succession.....	IC 2.3.1(3)(a)
Lois sur les criminels en fuite.....	IC 2.7
Lois sur les poursuites en diffamation.....	IC 8.6.3
Loi sur les secrets officiels.....	PADM 6.1.7
Luminaires et lampes électriques.....	GB 22.16
Machines à laver et à sécher le linge.....	GB 22.51
Machines à pression	
inspection.....	GB 14.37
Maconnerie	
entretien.....	GB 21.12
Maladie	
déplacement pour cause de m.....	Regs 4.2.6
m. à l'étranger.....	IC 3.6
m. paludéennes.....	PADM 7.9.4
m. survenant en cours de voyage.....	Regs 4.5.6
Malaria.....	PADM 7.9.4
Manuels du Ministère.....	PADM 6.5.2.11
garde et mise à jour.....	PADM 3.0.4.2 et 3.0.6.2
Marchés de l'État	
autorisation de passer des marchés locaux	GB 8.26 à 8.29
autorité contractante.....	GB 11.2
communications avec Ottawa.....	GB 11.4
construction (marchés locaux).....	GB 8.29
déontologie.....	GB 11.5
entretien (marchés locaux).....	GB 8.29
m. de l'État relevant du ministère des	
Approvisionnements et Services.....	GB 11.16
matériel.....	GB 11.16 et 11.17
rapports avec les entrepreneurs.....	GB 11.6
Règlement sur les marchés de l'Etat.....	GB ann.A au chap.11
responsabilités.....	GB 11.3
services (marchés locaux).....	GB 8.28
surveillance des travaux.....	GB 11.8
Marchés locaux (demande de passation de	
m.l.)	
construction.....	GB 8.29
directive générale.....	GB 8.26
entretien.....	GB 8.29
matériaux de construction.....	GB 8.27
services.....	GB 8.28
Mariage	
à l'étranger.....	IC 2.9.1
demande de certificat.....	IC 2.9.4
membre du Ministère.....	PADM 6.1.3
Marins et membres d'équipage	
admission au Canada.....	IC 6.41.8
Matériel	
annulation, radiation.....	GM DGM 11
bons de commande (achats locaux).....	GM DGM 5

Sujet	Référence
certificat de transfert.....	GM DGM 9
comptabilité.....	GM DGM 8
comptes de distribution.....	GM DGM 8
critères de réparation ou de remplacement	GM DGM 3
expédition.....	GM DGM 7
formule de demande.....	GM DGM 5
formules spéciales.....	GM DGM 6
fourniture d'articles de bureau.....	GM DGM 6
fourniture d'articles divers.....	GM DGM 6
gestion.....	GM DGM 1
liquidation.....	GM DGM 11
marchés de l' État.....	GB 11.16 et 11.17
normes de durée.....	GM DGM 3
planification de la gestion.....	GM DGM 13
responsabilité de l'avoir en matériel....	GM DGM 9
tableaux de dotations.....	GM DGM 2
Membres des forces alliées	
conditions d'admission au Canada.....	IC 6.41.1
Mémoire	
à signer au bureau du Sous-secrétaire....	PADM 1.2.1.4
au Cabinet.....	PADM 1.6.3
au ministre.....	PADM 1.5.1
au premier ministre.....	PADM 1.5.3
au secrétaire parlementaire.....	PADM 1.5.5.1
au sous-secrétaire.....	PADM 1.2.1.3
directives générales.....	PADM 1.2.1
Message.....	AP 1.3
	PADM 1.3.1
Messages cachetés adressés à Ottawa par des chefs d' État, des premiers ministres etc.....	AP Notes préliminaires
Meubles	
entretien.....	GM DGM 12
Ministère de la Justice (correspondance avec le min. de la J.).....	PADM 10.3
Ministères locataires.....	GB 9.26 à 9.28
Ministères fédéraux (correspondance avec les min. f.).....	PADM 1.6.5
Ministres du culte	
conditions d'admission des non- immigrants.....	IC 6.41.4
Minorités opprimées.....	IC 6.21.6
Missions établies au Canada	
négociations avec les gouvernements provinciaux.....	PADM 10.4.2
Monte-charge.....	GB 14.36
Montures de charpente.....	GB 21.51 à 21.55
Moto-neige.....	Regs 4.3.4
Murs	
bardeaux d'amiante-ciment.....	GB 21.11
maçonnerie (nettoyage).....	GB 21.12
surfaces intérieures (nettoyage).....	GB 21.13
Mutation latérale (m. à une autre mission).	PADM 6.5.4
Mutuelle de la Fonction publique.....	PADM 7.4
Naissance à l'étranger	
enregistrement.....	IC 2.9.3, 4.9
Naturalisation.....	IC 4.5
Navires.....	voir "Visites navales"
Négociations	
biens immobiliers.....	GB 16.18
Négociations entre les représentants étrangers et les gouvernements provinciaux.....	PADM 10.4.2

Sujet	Référence
Nettoyage	
girons des marches.....	GB 21.24
surfaces intérieures.....	GB 21.13
Nom modifié	
délivrance des passeports.....	IC ann.P au chap.5
Nominations	
agents consulaires.....	PADM 8.5
agents diplomatiques.....	PADM 6.2.1.1
ambassadeurs du Canada.....	PADM 8.3
ambassadeurs étrangers.....	PADM 8.7
chargés d'affaires.....	AP 4.2
	PADM 8.4
chefs de poste consulaire.....	IC 1.4.2
diplomates.....	AP 3.4.3.1
hauts-commissaires.....	PADM 8.4
membres du personnel consulaire.....	IC 1.7.1
notification à l' État d'accueil.....	IC 1.8
notification aux autorités de la	
circonscription consulaire.....	IC 1.4.6
personnel administratif.....	PADM 6.2.1.2
personnel engagé sur place	
directives générales.....	Regs 6.9 à 6.12
en cas d'urgence.....	Regs 6.11
préposés à l'entretien.....	Regs 6.12
Non-immigrants	
admission au Canada.....	IC 6.30
artistes et athlètes.....	IC 6.41.7
but de l'examen général.....	IC 6.31
conditions générales d'admission.....	IC 6.40
conseils aux n.-i.....	IC 6.46
détenteurs d'un permis.....	IC 6.41.13
emploi.....	IC 6.37
enquête de sécurité.....	IC 6.32
étudiants.....	IC 6.41.6
	IC 6.60 à 6.96
Conseil des Arts.....	IC 6.96
emploi.....	IC ann.C au chap.6
exigences médicales.....	IC 6.33
lettre accompagnant un visa.....	IC 6.46.1
marins et hommes d'équipage.....	IC 6.41.10
membres des forces alliées.....	IC 6.41.2
ministres du culte.....	IC 6.41.5
passeport.....	IC 6.34
personnes en transit.....	IC 6.41.4
personnes sous garde ou escorte.....	IC 6.41.12
prêtres.....	IC 6.41.5
Règlement concernant la quarantaine.....	IC 6.33.3
représentants de gouvernements étrangers.....	IC 6.41.1
services professionnels temporaires.....	IC 6.41.8
touristes.....	IC 6.41.3
traitement des demandes.....	IC 6.45
travailleurs saisonniers.....	IC 6.41.9
visa.....	IC 6.35 et 6.36
visiteurs.....	IC 6.41.2
Note à la première personne.....	AP 1.2.4.1.1, 4.9.3
	PADM 1.8.1
Note à la troisième personne.....	AP 1.2.4.1.2, 4.9.3
	PADM 1.8.2
Note circulaire.....	PADM 1.8.2
Notes de dernière heure (briefing papers)	
conférences internationales.....	PADM 1.9
visites officielles.....	PADM 1.5.7
Note d'envoi et de réception.....	PADM 1.2.3
Note diplomatique.....	PADM 1.8

Sujet	Référence
Note pour le dossier.....	PADM 1.1.3
Note verbale.....	AP 4.9.5 PADM 1.8.3
Notification à l' État d'accueil des nominations, départs et arrivées.....	IC 1.8
Notification d'une nomination aux autorités de la circonscription consulaire.....	IC 1.4.6
Notification d'une nomination ou commission consulaire.....	IC 1.4.3
Numérotage	
bâtiments.....	GB 21.4
lettres à expédier.....	AP 1.2.3 PADM 1.3
Objets perdus par des Canadiens à l'étranger.....	IC 3.2.4(2)
Obligations d'épargne du Canada.....	IC 3.2.5
Obligations mondaines	
à l'étranger.....	AP 4.5
à Ottawa.....	PADM 8.9
Oiseaux importés au Canada.....	IC 7.7
Option sur biens immobiliers	
libellé.....	GB ann.A au chap.16
libellé de l'avis d'acceptation.....	GB ann.C au chap.16
méthode d'acquisition.....	GB 16.22(a) GB 16.23
Ordres étrangers.....	AP 4.4
Ornements	
précautions contre le feu.....	GB 17.22
Ouvrages divers.....	GB chap.23
Ouvrages et immeubles	
dossiers de référence.....	GB 10.18
Papeterie	
fourniture.....	GM DGM 6
Papier deuil.....	AP 4.6.3.3
Parcours quotidien	
sécurité de la conduite automobile.....	Regs 4.2.3.3
Parents nommément désignés.....	IC 6.13
admissibilité.....	IC 6.13.1(1)
désignation conjointe.....	IC 6.13.1(3)
examen des demandes.....	IC 6.13.3
normes d'appréciation.....	IC 6.13.2
responsabilité du proposant.....	IC 6.13.1(2)
Passagers clandestins à bord d'un avion....	IC 3.10.5
Passation de marchés locaux (demande d'autorisation)	
construction.....	GB 8.29
directives générales.....	GB 8.26
entretien.....	GB 8.29
matériaux de construction.....	GB 8.27
services.....	GB 8.28
Passeport	
abîmé.....	IC 5.16.2
annulation.....	IC 5.18
autorités compétentes.....	IC 5.1.3
caractère confidentiel de la demande.....	IC 5.2.2
changement de nom.....	IC 5.4.6
Chine (République populaire).....	IC 5.21.3
déclaration concernant un passeport	
inaccessible, perdu ou volé.....	IC 5.20, ann.J au chap.5
délivrance.....	IC 5.9
demande de spécimen.....	IC 5.1.6
dépenses connexes.....	Regs 4.5.5

Sujet	Référence
destruction.....	IC 5.3.6
droits.....	IC 5.25, ann.F au chap.5
exigences concernant les immigrants.....	IC 6.6.1
formules de demande.....	IC 5.2.1
garde et contrôle des passeports en blanc	IC 5.26
genres de passeports.....	IC 5.1.5
inaccessible.....	IC 5.20
inscriptions.....	IC 5.3.1
inscription du nom d'un enfant.....	IC 5.3.3, ann.C au chap.5
inscriptions non autorisées.....	IC 5.16.2
inventaire.....	IC 5.24.2
Israël (p. en double).....	IC 5.21.2
liste de contrôle.....	IC 5.2.4
modifications.....	IC 5.16
nom modifié.....	IC ann.P au chap.5
non-immigrants.....	IC 6.34
observations dans le p.....	IC 5.25, ann.H au chap.5
p. de groupe.....	IC 5.22.2
p. délivrés aux femmes (règles spéciales)	IC 5.4.1 à 5.4.4
p. délivrés de façon incorrecte.....	IC 5.19.3
p. de remplacement.....	IC 5.21.1
p. diplomatique.....	IC 5.13
p. égaré.....	IC 5.20
p. en double.....	IC 5.21
p. expédiés par la poste.....	IC 5.10
p. provisoire.....	IC 5.20.3, ann.D au chap.5
p. refusé.....	IC 5.2.5
p. rempli.....	IC 5.17
p. spécial.....	IC 5.13
p. trouvé.....	IC 5.20
p. volé.....	IC 5.20
pays arabes.....	IC 5.21.1
personnes à charge des membres des forces armées.....	IC 5.14
pièces jointes.....	IC 5.8
préfixes.....	IC 5.1.5
préparation.....	IC 5.3
rapatriement.....	IC 3.5.8
rapport mensuel.....	IC 5.24
recupération.....	IC 5.12
Règlement.....	IC ann.Q au chap.5
Règlement sur les droits des services de passeports.....	IC ann.F au chap.5 (add.1)
règles spéciales régissant la délivrance.	IC 5.4
répondants.....	IC 5.6
République populaire de Chine.....	IC 5.21.3
requérant ayant 16 ans ou plus.....	IC 5.3.2, ann.A au chap.5
requérant ayant moins de 16 ans.....	IC 5.3.3, 5.4.5
	IC ann.B au chap.5
restitution des vieux passeports.....	IC 5.19
rétenion.....	IC 5.11
révocation.....	IC 5.11
suppression du nom de l'enfant.....	IC 5.3.3(2)
Taiwan.....	IC 5.21.5
validité.....	IC 5.5 et 5.7.2
Pays arabes	
doubles de passeport.....	IC 5.21.2
liste alphabétique.....	IC ann.I au chap.5
Peinture.....	GB 21.41 à 21.50

Sujet	Référence
Pension de retraite.....	voir "Régime de pension"
Pension de retraités résidant à l'étranger.	IC 3.2.7
Permis municipaux.....	GB 11.7
Personne décédée	
rapatriement.....	IC ann.A au chap.3
Personne disparue	
formule d'enquête.....	IC 3.8.2(2)
Personnel	
sécurité.....	IS chap.6
Personnel consulaire	
effectif.....	IC 1.7.2
nationalité.....	IC 1.7.4
nomination.....	IC 1.7.1
persona non grata.....	IC 1.7.5
préséance.....	IC 1.7.3
Personnel engagé sur place	
cessation d'emploi.....	Regs 6.47 à 6.54
classes et taux de traitement.....	Regs 6.5, 6.6
	Regs ann.B au chap.6
congé de départ (versement du traitement)	Regs 6.53
congé de fin d'emploi.....	Regs 6.53
congés de maladie.....	Regs 6.38 à 6.39A
congé sans traitement.....	Regs 6.44 et 6.45
congés spéciaux.....	Regs 6.40 et 6.41
congédiement ou mise en disponibilité....	Regs 6.48
création de poste.....	Regs 6.7 et 6.8
démission.....	Regs 6.47
employés supplémentaires en cas d'urgence	Regs 6.11
examen des effectifs.....	Regs ann.B ou chap.6
heures suppl. pour travail d'entretien...	Regs 6.55
indemnité de départ.....	Regs 6.51 et 6.52
indemnités de repas.....	Regs 6.21A
jours fériés.....	Regs 6.28
mutations.....	Regs 6.26
nominations	
directives générales.....	Regs 6.9 à 6.12
préposés à l'entretien.....	Regs 6.12
reclassement.....	Regs 6.25
Règlement.....	Regs chap.6
Règlement régissant la pension des employés (non-contributeurs) engagés sur place.....	Regs ann.C au chap.6
santé et sécurité sociale.....	Regs 6.22, 6.22A
	Regs ann.C au chap.6
suspension.....	Regs 6.27
Personnes à charge des immigrants.....	IC 6.11
Personnes à charge parrainées.....	IC 6.11
admissibilité.....	IC 6.11.1
examen des demandes.....	IC 6.11.2
Personnes morales canadiennes	
protection.....	IC 3.1.6
Peste équine.....	IC 7.4.4
Petite caisse.....	GF 3.8
Photographies	
du Canada.....	AP 3.3.3
passeport d'un enfant de moins de 16 ans.	IC ann.B au chap.5
passeport d'une personne ayant 16 ans ou plus.....	IC ann.A au chap.5
passeport provisoire.....	IC ann.D au chap.5
registre des biens.....	GB 15.5.1
Photo-réclame.....	AP 3.3.2
Piscine.....	GB 22.15 et 25.34

Sujet	Référence
Plafonds	
nettoyage.....	GB 21.13
Plancher	
entretien.....	GB 21.21 à 21.24
Plans (gestion des biens)	
dossiers de référence.....	GB 10.18
p. d'aménagement.....	GB 10.20
p. d'aménagement de la mission.....	GB 7.4 à 7.9
p. d'architecture (critères).....	GB 10.8
p. d'emplacement.....	GB 10.19
p. de travail.....	GB 10.17
p. paysagers.....	GB 24.8
Plantes	
certificat phytosanitaire.....	IC 7.9.2
espèces végétales atteintes de maladies	
ou contaminées.....	IC 7.9.3
licence d'importation.....	IC 7.9.1
p. en pots (importation).....	IC 7.9.4
Plaque chauffante.....	GB 17.27.6
Plaques commémoratives.....	GB 23.11.1
Poissons	
entrée au Canada.....	IC 7.6
Poliomyélite.....	PADM 7.9.1
Pompes à eau.....	GB 25.35
Portes de protection.....	GB 21.53
Portes mécaniques.....	GB 21.55
Portes métalliques.....	GB 21.53
Poste consulaire	
chef de poste.....	IC 1.4
rapport concernant la circonscription....	IC 8.5
Poubelles	
supports.....	GB 23.46
Poursuites en diffamation.....	IC 8.6.3
Pouvoirs d'approbation	
ampleur des travaux.....	GB 8.12
délégation.....	GB 8.21 à 8.23
devis estimatif des travaux.....	GB 8.14
fourniture de terrains, bâtiments et	
services publics.....	GB 8.22
rapports à présenter au Conseil du Trésor	GB 8.23
responsabilités.....	GB 8.11 à 8.15
travaux.....	GB 8.2
Préfixes figurant dans les passeports.....	IC 5.1.5
Premier ministre	
documents destinés au p.m.....	PADM 1.5
Préparation de la copie.....	PADM chap.1
Préposés à l'entretien.....	Regs 6.12
Préséance	
agents consulaires.....	IC 1.7.3
chefs de poste consulaire.....	IC 1.4.8
Présences	
heures de travail	
directives générales.....	Regs 7.17
heures de travail à l'étranger.....	AP 8.10
personnel engagé sur place.....	Regs 6.29 et 6.30
registre.....	AP 8.9
Presse	
revues de p.....	AP 3.9
Prestations de décès.....	PADM 6.2.3.9
Prêt à l'affectation.....	Règl.S3 DSE 10
Prêt d'achat d'une voiture à l'affectation.	Règl.S3 DSE 11
Prêtres	
conditions d'admission des non-immigrants	IC 6.41.4

Sujet	Référence
Preuves	
obtention de p.....	IC 2.5.2
Prévisions de programmes.....	GB 9.1 à 9.2
Primes d'encouragement.....	PADM 7.5
à l'initiative.....	PADM 7.5.3
au mérite.....	PADM 7.5.2
pour long service.....	PADM 7.5.4
prix de services insignes.....	PADM 7.5.1
Prime de langues étrangères.....	Règl.S3 DSE 59
Prime de retraite.....	PADM 6.2.3.2
chef de mission.....	Regs 1.5.01
Prime de service extérieur.....	Règl.S3 DSE 56
Prime différentielle de poste.....	Règl.S3 DSE 58
Prime pour long service.....	PADM 7.5.4
Primes versées au personnel engagé sur place.....	Regs 6.21
Prise de courant extérieure.....	GB 22.13
Prise de courant pour chauffe-bloc.....	GB 22.13, 23.26 à 23.28
Prises de courant pour rasoirs.....	GB 22.14
Privilèges diplomatiques	
abus.....	AP 4.3.4.4
accordés par le gouvernement du Canada... à l'étranger.....	AP ann.B au chap.4
conférences internationales.....	AP 4.3.4
demandes de privilèges additionnels.....	AP 4.3.4.7
tabac, vins, spiritueux.....	AP 4.3.4.3
tabac, vins, spiritueux.....	AP 4.3.4.6
Privilèges et immunités diplomatiques	
accordés par le gouvernement du Canada... Convention de Vienne.....	AP ann.B au chap.4
inviolabilité.....	AP ann.A au chap.4
juridiction locale.....	AP 4.3.1
juridiction locale.....	AP 4.3.2
Privilèges relatifs au courrier personnel..	AP 1.2.13.4
	AP ann.B au chap.1
Procédure civile	
conventions.....	IC 2.5.1(1), ann.D au chap.2
Proches parents	
employé affecté à l'étranger.....	PADM 6.5.2.13
succession ouverte à l'étranger.....	IC 2.3.1.8
Produits d'entretien.....	GM ann.A à la DGM 12
Programmes et travaux.....	voir "Contrôle des programmes et des travaux"
Projet de discours.....	PADM 1.5.6
Projet de lettre, télégramme, note.....	PADM 1.1.2
Promesse de remboursement.....	IC ann.E au chap.3
Promotions.....	PADM 6.3
agents.....	PADM 6.3.1
employés de soutien.....	PADM 6.3.2
personnel engagé sur place.....	Regs 6.23
Propriétés de l'État.....	voir "Biens immobiliers"
Propriété perpétuelle et libre (Biens en)..	GB 16.3.1
Protection accordée à l'étranger	
apatrides.....	IC 3.1.4
Canadiens.....	IC 3.1
double nationalité.....	IC 3.1.3
étrangers.....	IC 3.1.5
réfugiés.....	IC 3.1.4
sociétés canadiennes.....	IC 3.1.6
Protection contre l'électricité statique...	GB 17.27.3
Protection des circuits électriques.....	GB 17.27.2
Protection incendie.....	GB chap.17
appareils à flamme nue.....	GB 17.26

Sujet	Référence
appareils de chauffage et matériel de cuisine.....	GB 17.23
appareils électriques.....	GB 17.27
cigarette.....	GB 17.24
déclaration d'incendie.....	GB 17.3
détection interne.....	GB 17.17
dispositifs d'alarme.....	GB 17.17
enquêtes.....	GB 17.5
entretien de maison.....	GB 17.25
équipement de repassage.....	GB 17.27.5
équipement et appareils électriques.....	GB 17.27
escaliers de secours.....	GB 17.15.8
évaluation des pertes causées par l'incendie.....	GB 17.4
extincteurs portatifs.....	GB 17.13
extinction automatique.....	GB 17.16
inspections préventives.....	GB 17.12
liquides inflammables.....	GB 17.21
locaux de réunion publique (règlements)..	GB 17.15
normes de sécurité.....	GB 17.11
ornements.....	GB 17.22
peinture ignifuge.....	GB 21.46
rapports.....	GB 17.3.1 à 17.3.4
Protocole à l'étranger.....	AP chap.4
armoiries.....	AP 4.7.3
autorisations diplomatiques pour les aéronefs.....	AP 4.11
cérémonies d'État.....	AP 4.6
Convention de Vienne sur les relations diplomatiques.....	AP ann.A au chap.4
correspondance diplomatique.....	AP 4.9
décorations étrangères.....	AP 4.4
drapeau national du Canada.....	AP 4.7.2 et 4.7.3
hymne national.....	AP 4.7.1
immunités.....	AP 4.3
obligations mondaines.....	AP 4.5
privilèges.....	AP 4.3
visites navales.....	AP 4.10
Protocole à Ottawa	
accréditation et réception des représentants diplomatiques.....	PADM 8.2
drapeaux.....	PADM 8.10.2 à 8.11.5
élévation du statut de légation à celui d'ambassade.....	PADM 8.6
hymne national du Canada.....	PADM 8.10.1
nominations	
ambassadeurs du Canada.....	PADM 8.3
ambassadeurs étrangers.....	PADM 8.7
fonctionnaires consulaires canadiens...	PADM 8.5
hauts-commissaires du Canada.....	PADM 8.4
obligations mondaines.....	PADM 8.9
Protocole épistolaire.....	AP ann.C au chap.4
Provinces	
collaboration.....	AP 7.3.1
correspondance.....	AP 7.3.2
	PADM 10.4
Psittacose.....	IC 7.7.3
Publications	
achats.....	PADM 9.2.3
Publication d'articles par les membres du Ministère.....	PADM 6.1.7

Sujet	Référence
Qualités, décorations, titres.....	IC 5.3.5
Quarantaine	
chiens.....	IC 7.2.1
Question posée à la Chambre	
conversion d'une question en document....	PADM 1.7.7
réponse à une question écrite.....	PADM 1.7.5
réponse à une question marquée d'un	
astérisque.....	PADM 1.7.6
réponse à une question prévue.....	PADM 1.7.2
réponse à une question retenue pour	
réponse ultérieure.....	PADM 1.7.3
réponse à une question sur préavis de	
l'interpellateur.....	PADM 1.7.4
Question posée au Sénat.....	PADM 1.7.10
Rallonges et lampes.....	GB 17.27.7
Rapatriment.....	IC 3.5
familles.....	IC 3.5.3
mineurs non accompagnés.....	IC 3.5.4
passeport.....	IC 3.5.8
personnes frappées d'incapacité.....	IC 3.5.5
r. d'urgence (sécurité personnelle).....	IC 3.5.6
règles générales.....	IC 3.5.2
télégramme au Ministère.....	IC 3.5.9
Rapports	
à présenter au Conseil du Trésor.....	GB 8.23
conférences internationales.....	PADM 1.9
enquêtes sur le coût de la vie.....	AP 6.3
délégations à l'Assemblée générale de	
l'ONU.....	PADM 1.9.1
établissements d'enseignement.....	AP 6.6, ann.C au chap.6
évaluation de l'entretien.....	GB 9.33
liste des rapports exigés par le	
Ministère.....	AP ann.A au chap.6
sur l'information.....	AP 3.8, ann.A au chap.3
passeport égaré.....	IC 5.20.2.1, ann.J
	au chap.5
taux du change.....	AP 6.2
Rapport budgétaire.....	GF 7.8
dépenses prévues.....	GF 7.4
données télégraphiques d'entrée.....	GF 7.3
écarts budgétaires.....	GF 7.9
engagements fermes.....	GF 7.5
état subsidiaire détaillé.....	GF 7.7
feuille de travail.....	GF 7.6
sommaire mensuel par article de rapport	
(ARTRAP).....	GF 7.2
virements budgétaires.....	GF 7.10
Réceptions officielles.....	Regs chap.10
avances comptables.....	Regs 10.2
carnet des réceptions.....	Regs 10.3.02 à 10.3.04
compte rendu des dépenses.....	Regs chap.10, page 10-10
cotisations à un club.....	Regs 10.7
dépenses relatives à des charges	
supplémentaires.....	Regs 10.9
étude des frais de domesticité.....	Regs ann.A au chap.10
frais connexes.....	Regs 10.4
frais directs.....	Regs 10.3
installations connexes.....	Regs 10.8
personnel de service.....	Regs 10.6
prévisions budgétaires.....	Regs chap.10, page 10-10
services connexes.....	Regs 10.5
Recettes	
compte rendu.....	GF 6.10

Sujet	Référence
Recettes et remboursements reçus	
dépôt.....	GF 3.9.4
Recherche en titre de propriété.....	GB 16.24
Réclamations de Canadiens	
contre des pays étrangers.....	IC 2.4, ann.C au chap.2
Reclassement du personnel engagé sur place.	Regs 6.25
Recommandation au Conseil.....	PADM 1.6.2
Récompenses, décorations et ordres	
étrangers.....	AP 4.4
Récupération de matériel.....	GB 16.59
Redressement bancaire.....	GF 6.13
Réduction à une classe inférieure.....	Regs 6.24
Refuge à bord des navires de la MRC.....	AP 4.10.15
Refuge temporaire.....	AP 7.2 et 7.2.2.3
Réfugiés	
admission au Canada.....	IC 6.21
exclusions.....	IC 6.21.3
sélection.....	IC 6.21.5
protection.....	IC 3.1.4
Régime d'assurance collective chirurgicale- médicale.....	PADM 7.19
Régime d'assurance hors du Canada.....	PADM 7.16
Régime d'assurance-hospitalisation du Québec.....	PADM 7.14
Régimes d'assurance-maladie.....	PADM 7.12 à 7.19
Régime d'assurance-maladie de l'Ontario....	PADM 7.13
Régime d'assurance-maladie du Québec.....	PADM 7.15
Régime de pension.....	PADM 6.2.3
calcul du montant de la pension.....	PADM 6.2.3.6
cotisations.....	PADM 6.2.3.3
documents requis.....	PADM 6.2.3.7
enfants.....	PADM 6.2.3.5.7
.....	PADM 6.2.3.5.8
prestations.....	PADM 6.2.3.4
.....	PADM 6.2.3.5
veuves.....	PADM 6.2.3.5.6
.....	PADM 6.2.3.5.8
Régime de pensions du Canada.....	PADM 6.2.3.8
Registre des lettres à expédier.....	AP 1.2.3.2
.....	PADM 1.3
Registre de la mission.....	AP chap.9
retour de l'employé au Canada.....	PADM 6.5.5
révision.....	AP 9.3
Registre des présences.....	AP 8.9
Registre des visiteurs.....	IC 3.9.2.5
Registre de poste consulaire.....	IC 8.7
Règlement sur l'immigration	
universalité d'application.....	IC 6.2.3(2)
Règlement sur la rémunération avec effet rétroactif.....	Regs app.1
Règlement sur les marchés de l'État.....	GB ann.A au chap.11
Relevé des services supplémentaires (passeports).....	IC 5.25, ann.0 au chap.5
Reliure	
service de r.....	PADM 9.2.4.1
Remboursements.....	GF 6.10
promesse de r.....	IC 3.5.7, ann.E au chap.6
Remplacement d'un passeport.....	IC 5.21.1
Renseignements réservés.....	IC 8.6
Repas (indemnités)	
dans la zone d'affectation.....	Regs ann.B au chap.4
voyage aller et retour dans la même journée.....	Regs 4.4.4

Sujet	Référence
voyage au Canada.....	Regs 4.4.2
voyage aux États-Unis.....	Regs 4.4.3
Répondants.....	IC 5.6
Réponse à une question posée à la Chambre..	PADM 1.7.2 à 1.7.7
Réponse à une question posée au Sénat.....	PADM 1.7.10
Représentants diplomatiques	
accréditation et réception.....	PADM 8.2
Représentants étrangers au Canada	
privilèges et immunités.....	AP ann.B au chap.4
Reprise de la citoyenneté canadienne	
perdue aux termes de l'ancien article 18	
de la Loi.....	IC 4.16
perdue par des citoyens canadiens par	
dérivation.....	IC 4.15
perdue pendant la minorité.....	IC 4.14
République populaire de Chine	
passeport en double.....	IC 5.21.3
Réservations.....	Regs 4.6.4
Résidence officielle	
dépenses alimentaires des employés.....	Regs 1.18.01
employés.....	Regs 1.17.01 à 1.20.01
logement provisoire.....	Regs 1.16.01
part du loyer payée par l'occupant.....	Regs 1.15.01 à 1.15.03
voiture.....	Regs 1.21.01
Résiliation du bail.....	PADM 6.5.2.3
Responsabilité financière.....	GF 3.3
Retour au Canada.....	PADM 6.5.1
	PADM 6.5.5 et 6.5.6
documents à apporter.....	PADM 6.5.5.10
Retraite.....	PADM 6.2.3
employé en poste à l'étranger.....	AP 8.12
personnel engagé sur place.....	Regs 6.50
Retraités résidant à l'étranger.....	IC 3.2.7
Rétrogradation.....	Regs 6.24
Revenu des loyers	
impôt fédéral.....	PADM ann.A au chap.6
Révision de l'effectif.....	PADM 6.2.2
Revue de presse.....	AP 3.9
Salle de lecture.....	PADM 9.2.1.3
Salles d'équipement	
accès.....	GB 22.4
Secours d'urgence.....	IC 3.5
Secrétaire de direction.....	PADM 3.0
Secrétaire parlementaire	
documents destinés au s.p.....	PADM 1.5
Sécurité	
à la mission.....	IS chap.7
buts et principes.....	IS chap.1
conférences.....	IS chap.7
directives générales.....	PADM 1.1.1
dispositifs de distribution du chauffage..	GB 25.9
dispositifs de distribution électrique...	GB 25.19
édifices.....	IS chap.4
infractions aux règles de s.....	IS chap.8
inspections.....	IS chap.8
	GB 14.36 et 14.37
OTAN.....	IS chap.3
personnel.....	IS chap.6
portes mécaniques.....	GB 21.55
responsabilité.....	IS chap.1
s. technique.....	IS chap.5
s. de l'information.....	IS chap.2

Sujet	Référence
Sécurité sociale	
personnel engagé sur place.....	Regs 6.22, ann.C au chap.8
Services professionnels temporaires	
admission au Canada.....	IC 6.41.6
Serment	
personnes autorisées à faire prêter s....	IC ann.A au chap.2
personnel engagé sur place.....	Regs 6.4
prestation.....	IC 2.1
Serment d'allégeance et serment	
professionnel.....	PADM 6.1.1
Serrures et clefs de portes.....	GB 21.54
Service de consultation (bibliothèque).....	PADM 9.22
Service de lecture.....	PADM 9.2.1
Service de messagers.....	PADM 5.2.4
Services de passeports	
état mensuel.....	IC 5.24.1 et 5.25
Service de reliure.....	PADM 9.2.4.1
Services juridiques.....	AP 7.1
Services publics.....	Règl.S3 DSE 31
Services téléphoniques.....	PADM 3.1
Signature	
comptes en banque.....	GF 3.5.2
correspondance.....	AP 1.2.4
lettres de la mission.....	AP 1.2.4
Signification de documents.....	IC 2.5.1
Singes	
importation.....	IC 7.5
Sociétés canadiennes	
protection.....	IC 3.1.6
Spiritueux, vins, tabac.....	AP 4.3.4.6
Stationnement	
frais de stationnement à la mission.....	Règl.S3 DSE 29
Statut consulaire.....	IC 8.1
Statut d'immigrant reçu.....	IC 4.26
Statut des membres du Ministère.....	PADM chap.8
Stores.....	GB 22.48
Successions.....	IC 2.3.1 et 2.3.2
bénéfices de s.....	IC 3.2.4.1
Canadiens décédés.....	IC 2.3
lois divergentes.....	IC 2.3.1(3)(a)
ouvertes à l'étranger.....	IC 2.3.1
ouvertes au Canada.....	IC 2.3.2
Sujets britanniques ayant domicile canadien	IC 4.7 et 4.8
Surfaces intérieures	
nettoyage.....	GB 21.13
Tabac, spiritueux, vins.....	AP 4.3.4.6
Tableaux de dotations en matériel.....	GM DGM 2
Taches	
tapis.....	GM ann.D à la DGM 12
tissu.....	GM ann.C à la DGM 12
Taiwan	
passeport en double.....	IC 5.21.3
Tampon caoutchouc de la mission.....	IC 8.9.5
Tapis	
enlèvement des taches.....	GM ann.D à la DGM 12
Taux du change	
rapport.....	AP 6.2
Taxi	
en cours de voyage.....	Regs 4.2.5.2
de la résidence au lieu de travail.....	Regs 4.5.10
Télégrammes.....	AP 1.3
abréviations usuelles.....	AP ann.C au chap.1

Sujet	Référence
affaires personnelles.....	AP 1.3.3.6.6
arrivée de l'employé à la mission.....	PADM 6.5.3
autorisation.....	AP 1.3.3.6.5
autorisations aériennes (abréviations à utiliser).....	AP ann.F au chap.4
comment les adresser.....	AP 1.3.5
degrés de priorité.....	AP 1.3.3.5 PADM 1.3.1.5
directives concernant les abréviations...	AP 1.3.2(4) PADM 1.3.1.2.3
numérotation.....	AP 1.3.3.4 PADM 1.3
transmission.....	AP 1.3.5
voies commerciales.....	AP 1.3.4
Téléphone	
affaires personnelles (Ottawa).....	PADM 3.1.1
appels faits par ou pour des tiers.....	AP 1.4.1.2
appels interurbains	
à l'étranger.....	AP 1.4.1
au Canada.....	PADM 3.1.2
frais à recouvrer.....	AP 1.4.1.2
installation.....	AP 1.4.2, ann.E au chap.1
Témoignage devant un tribunal étranger.....	IC 3.3.9
Températures extrêmes	
bâtiments.....	GB 22.22
eau chaude domestique.....	GB 22.23
Terrains.....	
embellissement.....	GB 24.1 à 24.9
entretien.....	GB 24.5 et 24.6
responsabilités.....	GB 24.7
responsabilités.....	GB 24.4
Terrains, bâtiments et services publics	
pouvoirs d'approbation.....	GB 8.22
Terres de l'État	
aliénation.....	GB ann.G au chap.16
location ou occupation.....	GB 16.71.1, ann.K au chap.16
transfert.....	GB 16.65, ann.J au chap.16
Testament.....	PADM 6.5.2.12
Timbres et cachets.....	IC 8.9
Tissu	
enlèvement des taches.....	GM ann.C à la DGM 12
Titres de biens immobiliers.....	GB 16.3
Titre de propriété	
recherche.....	GB 16.24
Titres de voyage	
autres que le passeport.....	IC 5.22
Titres de voyages délivrés aux réfugiés	
Convention des Nations unies.....	IC 5.22.4
fausses déclarations.....	IC 5.2.3
Titres, qualités, décorations.....	IC 5.3.5
Toits.....	GB 21.31 et 21.40
Touristes	
conditions d'admission au Canada.....	IC 6.41.2
Traductions.....	PADM 1.1.7.8
Traitement	
augmentations accélérées.....	Regs 6.18
augmentation annuelle.....	Regs 6.19
péréquation du traitement.....	Règl.S3 DSE 55
Traités	
langues des traités.....	PADM 1.1.7.7

Sujet	Référence
Transfert	
terres de l' État.....	GB 16.65, ann.J au chap.16
fonds personnels.....	GF 3.10
Transports	
autobus.....	Regs 4.2.5.1
avion privé.....	Regs 4.3.3
blessures ou décès survenus au travail...	PADM 7.10.1.6
	Regs 4.2.6
de la résidence au lieu de travail.....	Regs 4.5.10
embarcation à moteur.....	Regs 4.3.4
moto-neige.....	Regs 4.3.4
moyen de transport à la mission.....	Règl.S3 DSE 30
normes.....	Regs 4.2
taxi.....	Regs 4.2.5.2
tr. en commun.....	Regs 4.2.5.4
véhicules du gouvernement.....	Regs 4.3.5
véhicule tout terrain.....	Regs 4.3.4
véhicule adapté aux marécages (marsh buggy).....	Regs 4.3.4
voiture privée.....	Regs 4.3.6
Travail extérieur.....	PADM 6.1.2
Travail un jour de congé à l'étranger.....	AP 8.13.1
Travailleurs saisonniers	
admission au Canada.....	IC 6.41.7
Travaux	
ampleur.....	GB 8.12
contrôle.....	GB chap.9
devis estimatif.....	GB 8.14
exécution.....	GB 9.16 à 9.19
grands travaux de construction.....	GB 9.2
pouvoirs d'approbation.....	GB 8.2
Travaux d'électricité	
demande d'approbation.....	GB 22.17
Travaux de génie civil	
critères.....	GB 10.11
Travaux d'immobilisations	
approbation.....	GB ann.A au chap.9
Travaux d'impression.....	PADM 1.2.5
Travaux réalisés par tranches.....	GB 8.15
Travaux reportés.....	GB 9.13
Tribunaux étrangers.....	IC 3.3.9
Uniformes	
personnel de la résidence officielle.....	Regs 1.20.01
personnel engagé sur place.....	Regs 6.56
Utilisation du français au Ministère.....	PADM 1.1.7
Vaccin Salk et vaccin Sabin.....	PADM 7.9.1
Vaccination	
chiens.....	IC 7.2.1
en vue d'un voyage.....	Regs 4.5.5
personnel canadien.....	PADM 7.9
Valise diplomatique	
ouverture.....	AP 1.2.11.1
poids.....	AP 1.2.12.1
télégrammes.....	AP 1.3.3.5(e)
	PADM 1.3.1.5(e)
Végétaux	
entrée au Canada.....	IC chap.7
Véhicules automobiles.....	GM DGM 10
Ventilation.....	GB 22.41 à 22.43
Vins, spiritueux, tabac.....	AP 4.3.4.6

Sujet	Référence
Virements budgétaires.....	GF 7.10
Visa	
immigrants.....	IC 6.7
non-immigrant.....	IC 6.35 et 6.36
Visas diplomatiques et de courtoisie.....	IC chap.10
critères de délivrance.....	IC 10.2
fonctionnaires habilités.....	IC 10.6
"formule d'engagement".....	IC ann.A au chap.10
inspection de sécurité à l'aéroport.....	IC 10.7.3
notification du Ministère.....	IC 10.8
personnes admissibles.....	IC 10.4.1
privilèges.....	IC 10.7.1
validité.....	IC 10.5
Visa périmé	
missions situées aux États-Unis.....	IC 6.48
Visites (notes de dernière heure ou briefing papers).....	PADM 1.5.7
Visites dans la circonscription consulaire.	IC 8.4
Visites de Canadiens éminents.....	AP 3.5
Visites navales.....	AP 4.10
autorisation de séjour.....	AP 4.10.4
cérémonial à observer.....	AP ann.D au chap.4
dispositions d'ordre administratif.....	AP 4.10.7
frais de divertissements.....	AP 4.10.16
hospitalité et divertissements.....	AP 4.10.13
protocole.....	AP 4.10.9
refuge à bord des navires de la MRC.....	AP 4.10.15
Visiteurs	
conditions d'admission au Canada.....	IC 6.41.2
programme d'accueil.....	AP 3.6
Voies de communications.....	AP 1.2.6
Voiture de la résidence officielle.....	Regs 1.21.01
Voiture de location.....	Regs 4.2.5.3
Voiture personnelle.....	Regs 4.3.2 et 4.2.3.1
Voyages	
accident.....	Regs 4.5.6
appels téléphoniques.....	Regs 4.5.3
autobus.....	Regs 4.2.5.1
aux fins d'éducation.....	Règl.S3 DSE 35
avances.....	Regs 4.6.1
avion.....	Regs 4.2.1
bateau.....	Regs 4.2, remarques
cartes de crédit personnelles.....	Regs 4.2.4
chemin de fer.....	Regs 4.6.4
conditions spéciales.....	Regs 4.2.2
décès en cours de v.....	Regs 4.5
dépenses imprévues (voyages au Canada et aux États-Unis).....	Regs 4.5.7
devises étrangères.....	Regs 4.4.2 et 4.4.3
Directives.....	Regs 4.6.3
épouse du chef de mission.....	Regs chap.4
excédent de bagages.....	Regs 1.22.01
garde des fonds de v.....	Regs 4.5.9
indemnité de parcours.....	Regs 4.6.2
indemnité globale.....	Regs 4.3
logement.....	Regs 4.4 et 4.5
maladie ou accident en cours de v.....	Regs 4.4.1
moins d'une journée.....	Regs 4.5.6
normes.....	Regs 4.4.4
parcours quotidien (sécurité de la conduite automobile).....	Regs 4.2
passeports et dépenses connexes.....	Regs 4.2.3.3
peur de l'avion.....	Regs 4.5.5
	Regs 4.2.1.3

Sujet	Référence
pour événements de famille.....	Règl.S3 DSE 54
pour soins médicaux.....	Règl.S3 DSE 41
réclamations (procédure).....	Regs 4.6.6
repas.....	Regs 4.4
réservations.....	Regs 4.6.5
services de bureau.....	Regs 4.5.4
taxi.....	Regs 4.2.5.2
titres de v. autres que le passeport.....	IC 5.22
véhicules du gouvernement.....	Regs 4.2.3.2
voiture de location.....	Regs 4.2.5.3
voiture personnelle.....	Regs 4.2.3.1
v. dans la zone d'affectation.....	Regs ann.A au chap.4
v. en voiture (normes).....	Regs 4.2.3
v. prolongé.....	Regs 4.4.7
week-end au foyer.....	Regs 4.5.2
 Zone d'affectation (Directive concernant les voyages)	
définition.....	Regs ann.A au chap.4
dépenses.....	Regs ann.B au chap.4
logement.....	Regs ann.B au chap.4
repas.....	Regs ann.B au chap.4
successions ouvertes à l'étranger.....	IC 2.3.1